

Prilog 1.

Razdoblje izvještavanja:

1.1.2013

do

31.12.2013

Godišnji financijski izvještaj poduzetnika GFI-PODMatični broj (MB): **03715957**Matični broj subjekta (MBS): **040004561**Osobni identifikacijski broj (OIB): **20950636972**Tvrtka izdavatelja: **JGL d.d.**Poštanski broj i mjesto: **51000****Rijeka**Ulica i kućni broj: **Svilno 20**Adresa e-pošte: jgl@jgl.hrInternet adresa: www.jgl.hrŠifra i naziv općine/grada: **373**Šifra i naziv županije: **8**Broj zaposlenih: **636**
(krajem godine)Konsolidirani izvještaj: **NE**Šifra NKD-a: **2120**

Tvrtke subjekata konsolidacije (prema MSFI):

Sjedište:

MB:

Knjigovodstveni servis:

Osoba za kontakt: **Crnković Verica**

(unosi se samo prezime i ime osobe za kontakt)

Telefon: **051660710**Telefaks: **051660711**Adresa e-pošte: verica.crnkovic@jgl.hrPrezime i ime: **Usmiani Ivo**

(osoba ovlaštene za zastupanje)

Dokumentacija za objavu:

1. Revidirani godišnji financijski izvještaji s revizorskim izvješćem s revizorskim izvješćem
2. Izvještaj posloводства
3. Izjava osoba odgovornih za sastavljanje godišnjeg izvještaja, u PDF formatu
4. Odluka nadležnog tijela (prijedlog) o utvrđivanju godišnjih financijskih izvještaja
5. Odluka o prijedlogu raspodjele dobiti ili pokriću gubitka

M.P.

(potpis osobe ovlaštene za zastupanje)

BILANCA
stanje na dan 31.12.2013.

Obveznik: JGL d.d.			
Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina (neto)	Tekuća godina (neto)
1	2	3	4
A) POTRAŽIVANJA ZA UPISANI A NEUPLAĆENI KAPITAL	001		
B) DUGOTRAJNA IMOVINA (003+010+020+029+033)	002	314.735.475	365.264.088
I. NEMATERIJALNA IMOVINA (004 do 009)	003	29.394.507	31.874.941
1. Izdaci za razvoj	004	6.893.445	7.770.077
2. Koncesije, patenti, licencije, robne i uslužne marke, softver i ostala prava	005	13.553.297	12.075.295
3. Goodwill	006		
4. Predumovi za nabavu nematerijalne imovine	007		
5. Nematerijalna imovina u pripremi	008	8.947.765	12.029.569
6. Ostala nematerijalna imovina	009		
II. MATERIJALNA IMOVINA (011 do 019)	010	253.892.329	291.991.522
1. Zemljište	011	4.897.532	4.915.132
2. Građevinski objekti	012	61.396.253	58.571.901
3. Postrojenja i oprema	013	94.655.200	89.535.751
4. Alati, pogonski inventar i transportna imovina	014	11.663.277	11.358.721
5. Biološka imovina	015		
6. Predumovi za materijalnu imovinu	016	837.270	12.686.711
7. Materijalna imovina u pripremi	017	77.347.261	111.829.170
8. Ostala materijalna imovina	018	605.480	604.080
9. Ulaganje u nekretnine	019	2.490.056	2.490.056
III. DUGOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (021 do 028)	020	31.448.639	36.633.939
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika	021	30.157.987	35.257.987
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima	022		
3. Sudjelujući interesi (udjeli)	023	1.140.147	1.140.147
4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi	024		
5. Ulaganja u vrijednosne papire	025		
6. Dani zajmovi, depoziti i slično	026		
7. Ostala dugotrajna financijska imovina	027		
8. Ulaganja koja se obračunavaju metodom udjela	028	150.505	235.805
IV. POTRAŽIVANJA (030 do 032)	029	0	0
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika	030		
2. Potraživanja po osnovi prodaje na kredit	031		
3. Ostala potraživanja	032		
V. ODGOĐENA POREZNA IMOVINA	033		4.763.686
C) KRATKOTRAJNA IMOVINA (035+043+050+058)	034	512.085.845	566.670.098
I. ZALIHE (036 do 042)	035	143.073.305	150.026.836
1. Sirovine i materijal	036	55.221.013	61.717.075
2. Proizvodnja u tijeku	037		
3. Gotovi proizvodi	038	60.506.685	60.778.388
4. Trgovačka roba	039	1.318.310	1.504.076
5. Predumovi za zalihe	040		
6. Dugotrajna imovina namijenjena prodaji	041	26.027.297	26.027.297
7. Biološka imovina	042		
II. POTRAŽIVANJA (044 do 049)	043	357.349.854	407.613.831
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika	044	55.335.653	60.741.989
2. Potraživanja od kupaca	045	281.796.259	337.588.922
3. Potraživanja od sudjelujućih poduzetnika	046	0	
4. Potraživanja od zaposlenika i članova poduzetnika	047	26.207	22.150
5. Potraživanja od države i drugih institucija	048	18.341.686	7.968.178
6. Ostala potraživanja	049	1.850.049	1.292.592
III. KRATKOTRAJNA FINACIJSKA IMOVINA (051 do 057)	050	1.069.172	970.137
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika	051		
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima	052	278.000	278.000
3. Sudjelujući interesi (udjeli)	053		
4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi	054	0	
5. Ulaganja u vrijednosne papire	055	600.000	500.000
6. Dani zajmovi, depoziti i slično	056	191.172	192.137
7. Ostala financijska imovina	057		
IV. NOVAC U BANCI I BLAGAJNI	058	10.593.514	8.059.294
D) PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNATI PRIHODI	059	6.018.272	7.697.728
E) UKUPNO AKTIVA (001+002+034+059)	060	832.839.592	939.631.914
F) IZVANBILANČNI ZAPISI	061	110.313.814	83.670.947

PASIVA			
A) KAPITAL I REZERVE (063+064+065+071+072+075+078)	062	315.335.685	387.613.592
I. TEMELJNI (UPISANI) KAPITAL	063	5.625.000	58.310.000
II. KAPITALNE REZERVE	064	1.926.364	8.004.817
III. REZERVE IZ DOBITI (066+067-068+069+070)	065	3.470.416	6.996.731
1. Zakonske rezerve	066	420.819	3.000.000
2. Rezerve za vlastite dionice	067	928.818	2.269.752
3. Vlastite dionice i udjeli (odbitna stavka)	068	20.000	413.800
4. Statutarne rezerve	069		
5. Ostale rezerve	070	2.140.779	2.140.779
IV. REVALORIZACIJSKE REZERVE	071		
V. ZADRŽANA DOBIT ILI PRENESENI GUBITAK (073-074)	072	236.383.705	242.467.258
1. Zadržana dobit	073	236.383.705	242.467.258
2. Preneseni gubitak	074		
VI. DOBIT ILI GUBITAK POSLOVNE GODINE (076-077)	075	67.930.200	71.834.786
1. Dobit poslovne godine	076	67.930.200	71.834.786
2. Gubitak poslovne godine	077		
VII. MANJINSKI INTERES	078		
B) REZERVIRANJA (080 do 082)	079	917.341	1.012.986
1. Rezerviranja za mirovine, otpremnine i slične obveze	080	917.341	1.012.986
2. Rezerviranja za porezne obveze	081		
3. Druga rezerviranja	082		
C) DUGOROČNE OBVEZE (084 do 092)	083	285.175.751	320.665.943
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima	084		
2. Obveze za zajmove, depozite i slično	085		
3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	086	145.731.084	181.053.276
4. Obveze za predujmove	087		
5. Obveze prema dobavljačima	088		
6. Obveze po vrijednosnim papirima	089	139.444.667	139.612.667
7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi	090		
8. Ostale dugoročne obveze	091		
9. Odgođena porezna obveza	092		
D) KRATKOROČNE OBVEZE (094 do 105)	093	222.413.750	213.749.448
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima	094	5.011.156	6.129.168
2. Obveze za zajmove, depozite i slično	095	5.335.973	5.710.988
3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	096	99.291.491	77.346.203
4. Obveze za predujmove	097	493.847	644.719
5. Obveze prema dobavljačima	098	82.628.261	90.004.198
6. Obveze po vrijednosnim papirima	099	1.200.000	3.320.000
7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi	100	11.333	98.871
8. Obveze prema zaposlenicima	101	10.220.416	13.046.189
9. Obveze za poreze, doprinose i slična davanja	102	15.526.001	17.183.683
10. Obveze s osnove udjela u rezultatu	103	18.000	21.000
11. Obveze po osnovi dugotrajne imovine namijenjene prodaji	104		
12. Ostale kratkoročne obveze	105	2.677.272	244.429
E) ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA I PRIHOD BUDUĆEGA RAZDOBLJA	106	8.997.065	16.589.945
F) UKUPNO – PASIVA (062+079+083+093+106)	107	832.839.592	939.631.914
G) IZVANBILANČNI ZAPISI	108	110.313.814	83.670.947
DODATAK BILANCI (popunjava poduzetnik koji sastavlja konsolidirani godišnji financijski izvještaj)			
A) KAPITAL I REZERVE			
1. Pripisano imateljima kapitala matice	109		
2. Pripisano manjinskom interesu	110		

Napomena 1.: Dodatak bilanci popunjavaju poduzetnici koji sastavljaju konsolidirane godišnje financijske izvještaje.

RACUN DOBITI I GUBITKA
01.01.2013 do 31.12.2013.

Obveznik: JGL d.d.			
Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4
I. POSLOVNI PRIHODI (112+113)	111	597.968.459	663.354.058
1. Prihodi od prodaje	112	586.064.659	654.454.802
2. Ostali poslovni prihodi	113	11.903.800	8.899.256
II. POSLOVNI RASHODI (115+116+120+124+125+126+129+130)	114	509.391.205	578.659.163
1. Promjene vrijednosti zaliha proizvodnje u tijeku i gotovih proizvoda	115	2.759.950	-271.703
2. Materijalni troškovi (117 do 119)	116	319.903.535	342.208.207
a) Troškovi sirovina i materijala	117	165.451.098	189.148.964
b) Troškovi prodane robe	118	3.669.347	2.992.978
c) Ostali vanjski troškovi	119	150.783.090	150.066.265
3. Troškovi osoblja (121 do 123)	120	124.042.668	149.225.757
a) Neto plaće i nadnice	121	75.096.719	89.831.247
b) Troškovi poreza i doprinosa iz plaća	122	30.984.092	38.370.564
c) Doprinosi na plaće	123	17.961.857	21.023.946
4. Amortizacija	124	22.084.666	23.755.370
5. Ostali troškovi	125	29.908.394	30.118.987
6. Vrijednosno usklađivanje (127+128)	126	469.292	22.961.033
a) dugotrajne imovine (osim financijske imovine)	127		
b) kratkotrajne imovine (osim financijske imovine)	128	469.292	22.961.033
7. Rezerviranja	129	1.212.201	95.645
8. Ostali poslovni rashodi	130	9.010.499	10.565.867
III. FINANCIJSKI PRIHODI (132 do 136)	131	20.472.037	21.438.622
1. Kamate, tečajne razlike, dividende i slični prihodi iz odnosa s	132	1.115.716	1.177.304
2. Kamate, tečajne razlike, dividende, slični prihodi iz odnosa s	133	19.329.086	20.241.858
3. Dio prihoda od pridruženih poduzetnika i sudjelujućih interesa	134	19.562	19.460
4. Nerealizirani dobiti (prihodi) od financijske imovine	135	7.673	
5. Ostali financijski prihodi	136		
IV. FINANCIJSKI RASHODI (138 do 141)	137	39.397.343	38.964.249
1. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi s povezanim poduzetnicima	138	854.417	2.672.466
2. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi iz odnosa s nepovezanim	139	38.118.472	36.291.783
3. Nerealizirani gubici (rashodi) od financijske imovine	140	424.454	
4. Ostali financijski rashodi	141		
V. UDIO U DOBITI OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA	142	97.177	85.300
VI. UDIO U GUBITKU OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA	143		
VII. IZVANREDNI - OSTALI PRIHODI	144		0
VIII. IZVANREDNI - OSTALI RASHODI	145		
IX. UKUPNI PRIHODI (111+131+142 + 144)	146	618.537.673	684.877.980
X. UKUPNI RASHODI (114+137+143 + 145)	147	548.788.548	617.623.412
XI. DOBIT ILI GUBITAK PRIJE OPOREZIVANJA (146-147)	148	69.749.125	67.254.568
1. Dobit prije oporezivanja (146-147)	149	69.749.125	67.254.568
2. Gubitak prije oporezivanja (147-146)	150	0	0
XII. POREZ NA DOBIT	151	1.818.925	-4.580.218
XIII. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (148-151)	152	67.930.200	71.834.786
1. Dobit razdoblja (149-151)	153	67.930.200	71.834.786
2. Gubitak razdoblja (151-148)	154	0	0

DODATAK RDG-u (popunjavanje poduzetnik koji sastavlja konsolidirani godišnji financijski izvještaj)			
XIV. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA			
1. Pripisana imateljima kapitala matice	155		
2. Pripisana manjinskom interesu	156		
IZVJEŠTAJ O OSTALOJ SVEOBUHVAATNOJ DOBITI (popunjavanje poduzetnik obveznik primjene MSFI-a)			
I. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (= 152)	157	67.930.200	71.834.786
II. OSTALA SVEOBUHVAATNA DOBIT/GUBITAK PRIJE POREZA (159 do 165)	158	0	0
1. Tečajne razlike iz preračuna inozemnog poslovanja	159		
2. Promjene revalorizacijskih rezervi dugotrajne materijalne i	160		
3. Dobit ili gubitak s osnove ponovnog vrednovanja financijske	161		
4. Dobit ili gubitak s osnove učinkovite zaštite novčanog toka	162		
5. Dobit ili gubitak s osnove učinkovite zaštite neto ulaganja u inozemstvu	163		
6. Udio u ostaloj sveobuhvatnoj dobiti/gubitku pridruženih poduzetnika	164		
7. Aktuarski dobici/gubici po planovima definiranih primanja	165		
III. POREZ NA OSTALU SVEOBUHVAATNU DOBIT RAZDOBLJA	166		
IV. NETO OSTALA SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK	167	0	0
V. SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA (157+167)	168	67.930.200	71.834.786
DODATAK Izvještaju o ostaloj sveobuhvatnoj dobiti (popunjavanje poduzetnik koji sastavlja konsolidirani godišnji financijski			
VI. SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA			
1. Pripisana imateljima kapitala matice	169		
2. Pripisana manjinskom interesu	170		

IZVJESTAJ O NOVČANOM TIJEKU - Indirektna metoda
u razdoblju 01.01.2013. do 31.12.2013.

Obveznik: <u>_JGL d.d.</u>			
Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina	Teuća godina
1	2	3	4
NOVČANI TIJEK OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI			
1. Dobit prije poreza	001		
2. Amortizacija	002		
3. Povećanje kratkoročnih obveza	003		
4. Smanjenje kratkotrajnih potraživanja	004		
5. Smanjenje zaliha	005		
6. Ostalo povećanje novčanog tijeka	006		
I. Ukupno povećanje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (001 do 006)	007	0	0
1. Smanjenje kratkoročnih obveza	008		
2. Povećanje kratkotrajnih potraživanja	009		
3. Povećanje zaliha	010		
4. Ostalo smanjenje novčanog tijeka	011		
II. Ukupno smanjenje novčanog tijeka od poslovnih aktivnosti (008 do 011)	012	0	0
A1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH	013	0	0
A2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH	014	0	0
NOVČANI TIJEK OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI			
1. Novčani primici od prodaje dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	015		
2. Novčani primici od prodaje vlasničkih i dužničkih instrumenata	016		
3. Novčani primici od kamata	017		
4. Novčani primici od dividendi	018		
5. Ostali novčani primici od investicijskih aktivnosti	019		
III. Ukupno novčani primici od investicijskih aktivnosti (015 do 019)	020	0	0
1. Novčani izdaci za kupnju dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	021		
2. Novčani izdaci za stjecanje vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	022		
3. Ostali novčani izdaci od investicijskih aktivnosti	023		
IV. Ukupno novčani izdaci od investicijskih aktivnosti (021 do 023)	024	0	0
B1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH	025	0	0
B2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH	026	0	0
NOVČANI TIJEK OD FINACIJSKIH AKTIVNOSTI			
1. Novčani primici od izdavanja vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	027		
2. Novčani primici od glavnice kredita, zadužnica, pozajmica i drugih posudbi	028		
3. Ostali primici od financijskih aktivnosti	029		
V. Ukupno novčani primici od financijskih aktivnosti (027 do 029)	030	0	0
1. Novčani izdaci za otplatu glavnice kredita i obveznica	031		
2. Novčani izdaci za isplatu dividendi	032		
3. Novčani izdaci za financijski najam	033		
4. Novčani izdaci za otkup vlastitih dionica	034		
5. Ostali novčani izdaci od financijskih aktivnosti	035		
VI. Ukupno novčani izdaci od financijskih aktivnosti (031 do 035)	036	0	0
C1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD FINACIJSKIH	037	0	0
C2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD FINACIJSKIH	038	0	0
Ukupno povećanje novčanog tijeka (013 – 014 + 025 – 026 + 037 – 038)	039	0	0
Ukupno smanjenje novčanog tijeka (014 – 013 + 026 – 025 + 038 – 037)	040	0	0
Novac i novčani ekvivalenti na početku razdoblja	041		
Povećanje novca i novčanih ekvivalenata	042		
Smanjenje novca i novčanih ekvivalenata	043		
Novac i novčani ekvivalenti na kraju razdoblja	044	0	0

IZVJESTAJ O NOVČANOM TIJEKU - Direktna metoda
u razdoblju 01.01.2013. do 31.12.2013.

Obveznik: <u>__JGL d.d.</u>			
Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4
NOVČANI TIJEK OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI			
1. Novčani primici od kupaca	001	531.022.129	590.423.366
2. Novčani primici od tantijema, naknada, provizija i sl.	002	274.754	1.085
3. Novčani primici od osiguranja za naknadu šteta	003	804.716	198.700
4. Novčani primici s osnove povrata poreza	004	52.955.256	49.635.886
5. Ostali novčani primici	005	6.702.368	3.477.647
I. Ukupno novčani primici od poslovnih aktivnosti (001 do 005)	006	591.759.223	643.736.684
1. Novčani izdaci dobavljačima	007	433.678.755	426.311.097
2. Novčani izdaci za zaposlene	008	76.522.524	88.220.341
3. Novčani izdaci za osiguranje za naknade šteta	009		
4. Novčani izdaci za kamate	010	19.081.721	19.015.603
5. Novčani izdaci za poreze	011	69.436.490	69.371.782
6. Ostali novčani izdaci	012	6.814.936	5.068.641
II. Ukupno novčani izdaci od poslovnih aktivnosti (007 do 012)	013	605.534.426	607.987.464
A1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH	014	0	35.749.220
A2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH	015	13.775.203	0
NOVČANI TIJEK OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI			
1. Novčani primici od prodaje dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	016	703.426	785.432
2. Novčani primici od prodaje vlasničkih i dužničkih instrumenata	017		
3. Novčani primici od kamata*	018	267.546	122.095
4. Novčani primici od dividendi*	019		
5. Ostali novčani primici od investicijskih aktivnosti	020	13.716.521	5.300.000
III. Ukupno novčani primici od investicijskih aktivnosti (016 do 020)	021	14.687.493	6.207.527
1. Novčani izdaci za kupnju dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine	022	83.284.091	47.973.945
2. Novčani izdaci za stjecanje vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	023	0	5.100.000
3. Ostali novčani izdaci od investicijskih aktivnosti	024	278.000	5.300.000
IV. Ukupno novčani izdaci od investicijskih aktivnosti (022 do 024)	025	83.562.091	58.373.945
B1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH	026	0	0
B2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH	027	68.874.598	52.166.418
NOVČANI TIJEK OD FINANCIJSKIH AKTIVNOSTI			
1. Novčani primici od izdavanja vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata	028	0	7.231.587
2. Novčani primici od glavnice kredita, zadužnica, pozajmica i drugih posudbi	029	223.403.136	146.619.893
3. Ostali primici od financijskih aktivnosti	030	35.369.827	11.424.492
V. Ukupno novčani primici od financijskih aktivnosti (028 do 030)	031	258.772.963	165.275.972
1. Novčani izdaci za otplatu glavnice kredita i obveznica	032	79.303.707	125.548.751
2. Novčani izdaci za isplatu dividendi	033	16.835.700	5.808.000
3. Novčani izdaci za financijski najam	034	10.336.645	6.254.264
4. Novčani izdaci za otkup vlastitih dionica	035	914.446	2.518.434
5. Ostali novčani izdaci od financijskih aktivnosti	036	59.794.493	11.263.545
VI. Ukupno novčani izdaci od financijskih aktivnosti (032 do 036)	037	167.184.991	151.392.994
C1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD FINANCIJSKIH	038	91.587.972	13.882.978
C2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD FINANCIJSKIH	039	0	0
Ukupno povećanje novčanog tijeka (014 – 015 + 026 – 027 + 038 – 039)	040	8.938.171	0
Ukupno smanjenje novčanog tijeka (015 – 014 + 027 – 026 + 039 – 038)	041	0	2.534.220
Novac i novčani ekvivalenti na početku razdoblja	042	1.655.343	10.593.514
Povećanje novca i novčanih ekvivalenata	043	8.938.171	
Smanjenje novca i novčanih ekvivalenata	044	0	2.534.220
Novac i novčani ekvivalenti na kraju razdoblja	045	10.593.514	8.059.294

* Primici s osnove kamata i dividendi mogu se razvrstati kao i poslovne aktivnosti (MRS 7 Dodatak A)

IZVJEŠTAJ O PROMJENAMA KAPITALA

za razdoblje od 1.1.2013 do 31.12.2013

Naziv pozicije	AOP oznaka	Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4
1. Upisani kapital	001	5.625.000	58.310.000
2. Kapitalne rezerve	002	1.926.364	8.004.817
3. Rezerve iz dobiti	003	3.470.416	6.996.731
4. Zadržana dobit ili preneseni gubitak	004	236.383.705	242.467.258
5. Dobit ili gubitak tekuće godine	005	67.930.200	71.834.786
6. Revalorizacija dugotrajne materijalne imovine	006		
7. Revalorizacija nematerijalne imovine	007		
8. Revalorizacija financijske imovine raspoložive za prodaju	008		
9. Ostala revalorizacija	009		
10. Ukupno kapital i rezerve (AOP 001 do 009)	010	315.335.685	387.613.592
11. Tečajne razlike s naslova neto ulaganja u inozemno poslovanje	011		
12. Tekući i odgođeni porezi (dio)	012	1.818.925	-4.580.218
13. Zaštita novčanog tijeka	013		
14. Promjene računovodstvenih politika	014		
15. Ispravak značajnih pogrešaka prethodnog razdoblja	015		183.468
16. Ostale promjene kapitala	016	52.899.001	76.674.657
17. Ukupno povećanje ili smanjenje kapitala (AOP 011 do 016)	017	54.717.926	72.277.907
17 a. Pripisano imateljima kapitala matice	018		
17 b. Pripisano manjinskom interesu	019		

Stavke koje umanjuju kapital upisuju se s negativnim predznakom

Podaci pod AOP oznakama 001 do 009 upisuju se kao stanje na datum bilance

Bilješke uz financijske izvještaje

(1) Bilješke uz financijske izvještaje sadrže dodatne i dopunske informacije koje nisu prezentirane u bilanci, računu dobiti i gubitka, izvještaju o novčanom tijeku i izvještaju o promjenama kapitala sukladno odredbama odgovarajućih standarda financijskog izvještavanja. (2) Bilješke uz godišnji financijski izvještaj objavljuju se u punom sadržaju sukladno odredbama standarda financijskog izvještavanja.



**GODIŠNJI IZVJEŠTAJ O STANJU I REZULTATIMA
POSLOVANJA ZA 2013. GODINU**

RIJEKA, TRAVANJ 2014. GODINE



Društvo JADRAN-GALENSKI LABORATORIJ d.d. („JGL“ ili „Društvo“) prihvaća odgovornost za sadržaj ovog Godišnjeg Izvješća.

Prema uvjerenju, svim saznanjima i podacima kojima JGL raspolaže, podaci iz ovog Godišnjeg Izvješća čine cjelovit i istinit prikaz imovine i obveza, gubitaka i dobitaka i financijskog položaja JGL-a te ni jedna činjenica koja bi mogla utjecati na njegovu potpunost i istinitost prema najboljem saznanju JGL-a nije izostavljena.

Brojevi u Godišnjem Izvješću su zaokruživani; prema tome, brojevi prikazani za istu vrstu podataka mogu varirati i zbrojevi možda nisu aritmetički agregati. Upućivanje u ovom dokumentu na „EUR“ označava euro, „USD“ američki dolar, a „HRK“ ili „kuna“ hrvatske kune.

Upućivanje na „prethodno razdoblje“ odnosi se na period od siječnja 2012. do prosinca 2012., dok se „tekuće razdoblje“ odnosi na period od siječnja 2013. do prosinca 2013. godine.

SADRŽAJ

UVODNA RIJEČ UPRAVE	4
KORPORATIVNO UPRAVLJANJE	7
• ORGANIZACIJA	7
• STRUKTURA	8
• RAZVOJ ORGANIZACIJE	10
• UPRAVLJAČKI SUSTAV	10
• UPRAVNA, RUKOV. I NADZORNA TIJELA I VIŠE POSLOVODSTVO	11
• PODACI O UPRAVI I NADZORNOM ODBORU	13
• ČLANOVI JGL GRUPE	13
• TRADICIONALNI JGL PORTFELJ POD OKRILJEM ADRIALAB-a	14
• ZU PABLO	14
PRIKAZ REZULTATA I OPĆEG STANJA DRUŠTVA	15
• OPĆI FINACIJSKI POKAZATELJI	15
• RAČUN DOBITI I GUBITKA	16
• RIZICI U POSLOVANJU	18
• BILANCA	19
• KONSOLIDIRANI RAČUN DOBITI I GUBITKA	21
• KONSOLIDIRANA BILANCA	23
KOMENTAR FINANC. REZ. PO PROIZ. PROGRAMIMA	25
• RECEPTNI PROGRAM	26
• BEZRECEPTNI PROGRAM	27
• PROGRAM AQUA MARIS	27
• UGOVORNA PROIZVODNJA	28
INVESTICIJE I POTICAJI	29
• INVESTICIJE	29
• POTICAJI	30
OTKUP VLASTITIH DIONICA	30
ZAPOSLENICI	31
NAGRADE	33
ZAŠTITA OKOLIŠA	34
ZAŠTITA NA RADU	36
ISTRAŽIVANJE I RAZVOJ	38
KVALITETA	40
BUDUĆI RAZVOJ	42

UVODNA RIJEČ UPRAVE

Unatoč petogodišnjoj gospodarskoj stagnaciji s kojom se suočava hrvatsko društvo, JGL u istom je vremenskom periodu propulzivno rastao, izvezio, investirao i zapošljavao. Tvrtka je u pet godine krize udvostručila ukupne prihode!

Nakon vrlo uspješne 2012. godine koju je obilježila snažna stopa rasta na inozemnim tržištima te investicijski ciklus u proizvodne prostore i opremu, u 2013. godini uslijedio je daljnji rast poslovnih rezultata, posebice rast izvoza od 16%, što je ključno za uspjeh JGL-a. U izvještajnom smo razdoblju postali druga najveća domaća farmaceutska tvrtka, te time prešli još jednu simboličnu stepenicu rasta.

Zahvaljujući timskom i predanom radu, kontinuiranom ulaganju u razvoj inovativnih proizvoda te širenju prodajne mreže, uspjeli smo ostvariti odlične rezultate u mnogim segmentima. Pažljivo osluškujući reakcije naših korisnika koji nam upućuju sve složenije zahtjeve, nastavili smo im pružati prilagođena rješenja i povećavati dostupnost naših proizvoda kroz internacionalno širenje i otvaranje novih tržišta.

Ukupni prihodi JGL d.d. rasli su po stopi od 11% i iznosili su HRK 684.877.980 od čega je HRK 510.113.767 realizirano na izvoznim tržištima. Izvoz je, dakle, u strukturi ukupnih prihoda dosegao čak 77%, a prvenstveno je ostvaren na ključnom tržištu tvrtke, tržištu CIS-a. JGL se ovim rezultatima ponovno potvrđuje kao rastuća tvrtka s naglašenim internacionalnim predznakom. Prošla je godina završila i s rekordnom neto dobiti u visini HRK 71.834.786.

Ukupni prihodi JGL Grupe rasli su po stopi od 9% i iznosili su HRK 871.947.578. Prošla je godina završila i s rekordnom neto dobiti u visini HRK 71.113.857 što predstavlja rast od 5,5% u odnosu na 2012.

Pritom, izuzetno smo ponosni na naše prve registrirane lijekove u SAD-u i odobrenjima tamošnje regulatorne agencije FDA, a s obzirom da se radi o visokoreguliranom i najvećem farmaceutskom tržištu svijeta. Naša tvrtka JGL North America LLC tijekom 2013. krenula je u distribuciju i prodaju JGL proizvoda na američkom tržištu.

U ovom smo izvještajnom razdoblju nastavili i s nizom vrlo značajnih projekata koji su proizašli iz redefinirane strategije i strateške mape tvrtke. Zsigurno jedno od značajnih dostiguća predstavlja početak „Pharma Valley” projekta i budućeg kompleksa Svilno 2, ekstenzije na našu postojeću proizvodnu lokaciju na Svilnom 1, koje će tvrtki osigurati značajne kapacitete u razvoju, proizvodnji i skladištenju a s kojima će ujedno biti osigurani i ključni resursi za realizaciju planiranog održivog, profitabilnog rasta u horizontu od deset godina i dulje.



Uz naša višegodišnja i aktivna tržišta, sukladno strateškom cilju internacionalnog širenja, na novim se komunikacijsko-pregovaračko-poslovnim projektima radilo tijekom čitave godine. U tom smislu, angažirana je kompanija Booz&Co., ponajbolji svjetski konzultanti koji su nam pomogli u procjeni prilika za JGL u Europi (projekt Europa počeo je 1. rujna 2013.). U sklopu istog, detaljno su istraživane prilike na tržištu Europske unije, pokrenuti su kontakti te se trenutno pregovara s devet multinacionalnih kompanija koje godišnje rade preko 20 milijardi eura prometa, a koje su se iskristalizirale kao prvi kandidati za plasman proizvoda JGL-a - bilo da se radi o prodaji licenci, ugovornoj proizvodnji ili ekskluzivnoj distribuciji naših brendova. Svojevrсна kristalizacija projekta Europa predviđena je do kraja 2014. godine kada se aktivno počinjemo baviti i ostatkom svijeta.

Tijekom 2013. godine JGL bio je inspiciran od 13 vanjskih tijela (nadležnih institucija i partnera). Tvrtka je prošla sve inspekcije što je svakako potvrda svima u sustavu za uspješan rad. Pritom, za istaknuti je da smo prošli šestodnevnu inspekciju slovenske agencije JAZMP, koja je od 2012. članica PIC/S (*The Pharmaceutical Inspection Convention and Pharmaceutical Inspection Co-operation Scheme*) što daje dodatnu vrijednost GMP statusu JGL-a. Zahvaljujući sustavu kvalitete JGL-a postali smo mjesto razvoja, proizvodnje i licenciranja sterilnih farmaceutskih oblika mnogim inovativnim i generičkim multinacionalnim kompanijama. Također, za našu optimizaciju procesa i troškova svakako je važna činjenica kojom je tvrtka, ulaskom u EU postala dozvoljeno mjesto kontrole i puštanja serija lijekova u promet za sve zemlje članice.

Usporedba proizvedenih jedinica unatrag šest godina svjedoči kako smo upravo u 2013. nadmašili sve godišnje razine te proizveli gotovo 33.000.000 komada proizvoda. Po najvećem broju komada po odjelima prednjači Sterila 1 s ukupno 10.352.068 komada, slijedi Sterila 2 s 8.994.546 pa linija Uhlmann sa 6.884.378 proizvedenih komada. Skladište gotovih proizvoda također je obilježilo svojevrсни rekord te je dosegao čak osam šlepera u jednom danu!

Nakon što smo tijekom 2012. godine, slijedom usklađivanja hrvatske regulative sa zakonima EU realizirali aplikaciju 41 lijeka na Agenciju za lijekove, naš Odjel registracija ponovno je nadmašio očekivanja – ishodovali smo rekordna 204 Rješenja. Izvrstan je to rezultat JGL tima koji, osim na domaćem tržištu, procese novih aplikacija, obnova, izmjena, nalaza, uvoznih dozvola i ostalih registracijskih nadogradnji paralelno provodi na čak 46 tržišta svijeta.

Prošle smo godine realizirali i značajnu akviziciju na susjednom tržištu Srbije preuzimanjem proizvodnih pogona, intelektualnog vlasništva i opreme srpske kompanije BG-Pharm. Kupnjom dvadesetak registriranih licenci otvorena je perspektiva za snažniji iskorak na tržište Srbije. UZ konkuriranje na pozitivnoj listi lijekova, formiranjem tvrtke JGL Srbija d.o.o. u kojoj će se proizvoditi suhi oralni oblici,

nastavit ćemo širenje Rx i OTC proizvoda, moći uživati preferencijalni carinski tretman te dobiti poticaje za novozaposlene.

Također, s obzirom da investicijskim ciklusom Svilno 2 namjeravamo osigurati realizaciju vizije globalnog lidera u području nazalnih dekongestiva te se diferencirati *core businessom* usmjerenim na razvoj i proizvodnju lijekova za osjetila, prošle smo godine osnovali i tvrtku u 100% vlasništvu JGL-a – Adrialab, koja će se fokusirano baviti razvojem i rastom tradicionalnog portfelja. Adrialab od 2014. na tržištu počinje konkurirati kroz proizvodnju, prodaju i promociju lijekova po GMP standardima, medicinskih proizvoda, kozmetike i dodataka prehrani, a u tehnološkom smislu proizvodi polučvrste oblike i nesterilne otopine.

Prepoznavši tržišne potencijale naših proizvoda s dugogodišnjom tradicijom i reputacijom iznimne kvalitete, a s ciljem nastavka pružanja raznolikog asortimana i davanja mogućnosti izbora našim klijentima, pokrenuli smo ovaj snažan sinergijski model i formirali još jednu ozbiljnu farmaceutsku tvrtku kojom širimo poslovanje na domaćem i stranom tržištu.

Svi aktivirani projekti, kao i oni koji još čekaju da budu lansirani, predstavljaju tako vrlo važan korak ka uspostavljanju modernog i razvijenog poslovnog sustava, povećavaju konkurentnost tvrtke i vode nas ka ostvarenju ambicioznih ciljeva koje smo si postavili do 2023. godine. Naši su planovi za budućnost i dalje ambiciozni, idu u smjeru daljnje internacionalizacije, u određenim segmentima i globalizacije poslovanja.

Ukupno ocjenjujem 2013. godinu uspješnom godinom. Iskreno zahvaljujem zaposlenicima bez čije predanosti i entuzijazma ovi rezultati ne bi bili mogući. Također, na podršci i povjerenju zahvaljujem svim dioničarima, financijskim institucijama i poslovnim partnerima JGL-a, te sa zadovoljstvom predstavljam Izvještaj o stanju i rezultatima poslovanja tvrtke JGL za 2013. godinu.

JADRAN - GALENSKI LABORATORIJ d.d. (JGL d.d.)

Ivo Usmiani
Predsjednik Uprave



14
JGL d.d.
Svilno 20 Rijeka



KORPORATIVNO UPRAVLJANJE

ORGANIZACIJA

Osnovni elementi organizacije ili poslovnog sustava JGL-a su strategija, procesi, organizacijska struktura, informacijski sustav te unutrašnje i vanjske isporuke sustava. Razvoj i upravljanje poslovnim sustavom JGL-a podrazumijeva razvoj i upravljanje svim navedenim elementima. Između navedenih elemenata poslovnog sustava postoji ovisnost pa tako i uzročno-posljedična uvjetovanost njihove evaluacije.

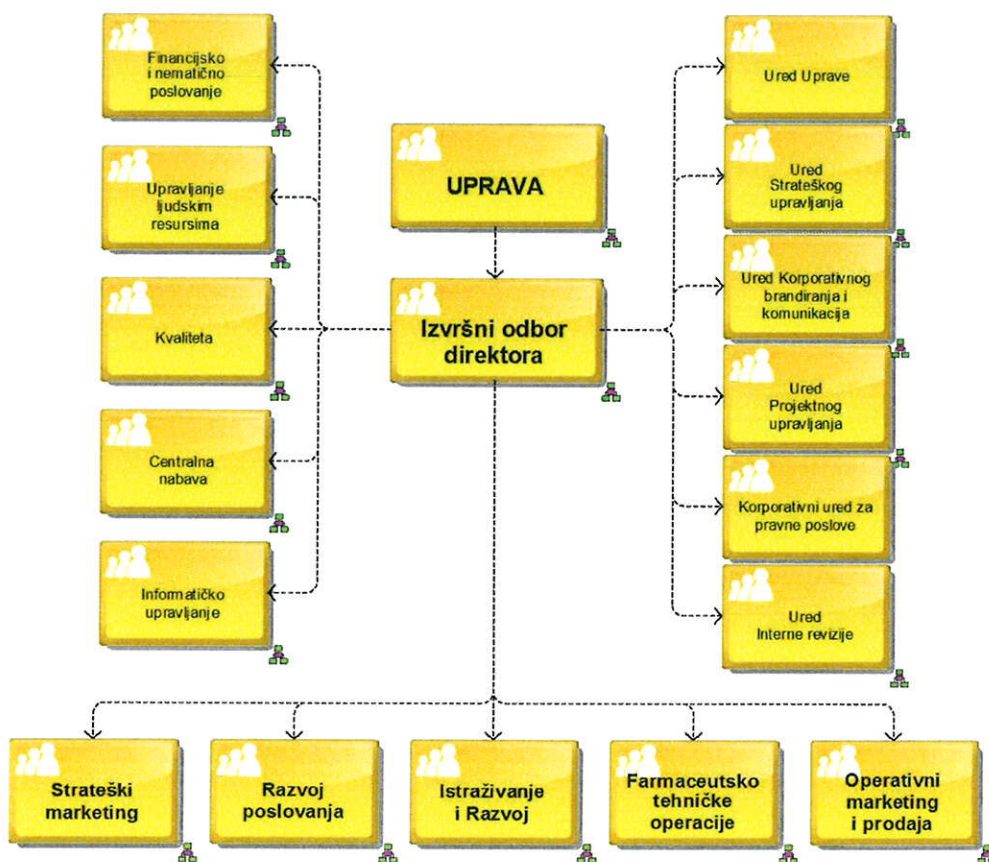
Strategija predstavlja temelj poslovnog sustava. U skladu s misijom i vizijom tvrtke, strategija definira vrijednosti kao i način na koji ih poslovni sustav treba isporučivati. Zato se pored dugoročnog planiranja poslovnih ciljeva, unutar strateškog plana definiraju i dugoročni ciljevi razvoja poslovnog sustava JGL-a. Ovakav zahtjev prema poslovnom sustavu formira se kroz BSC sustav JGL-a kojeg čine strateške mape sa scorecardima pripadnih strateških ciljeva.

Sve vrijednosti planirane strategijom JGL-a isporučuju procesi. Zbog te činjenice procesna mapa tvrtke zauzima centralnu poziciju unutar poslovnog sustava JGL-a. Procesi predstavljaju dinamički pogled na poslovni sustav dok ostali elementi poslovnog sustava predstavljaju statičke poglede. Procesu su podržani odgovarajućom organizacijskom strukturom odnosno optimalnim organiziranjem ljudskih resursa. Primjenjuje se pravilo da organizacijska struktura mora biti što više orijentirana procesima tvrtke kako bi osigurala njihovu što veću efikasnost. Kao i organizacijska struktura, arhitektura informacijskog sustava JGL-a direktno proizlazi iz zahtjeva za podrškom procesa tvrtke. Stoga je u opisu procesa, pored organizacijskih rola, obavezan i prikaz informacijskog tijeka zbog lakšeg definiranja zahtjeva na IT sustav (infrastruktura i aplikacije).

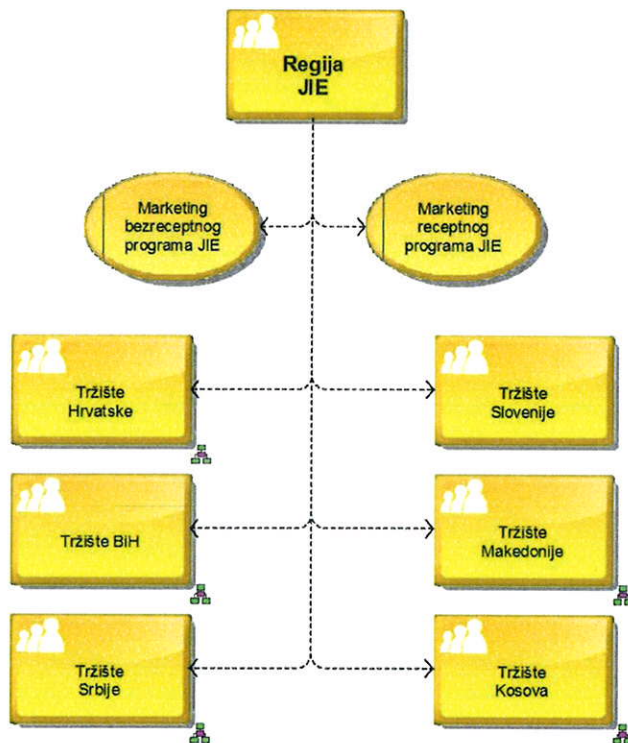
STRUKTURA

U 2013. godini nije došlo do većih strukturnih promjena unutar organizacijske strukture tvrtke. Tek je u skladu sa zahtjevima nadležnih regulatornih tijela u funkciji procjene usklađenosti sa određenim standardima kvalitete izvršena integracija svih odjela u funkciji kvalitete (Kontrola kvalitete i Osiguranje kvalitete) u zajedničku korporativnu funkciju podrške pod nazivom Kvaliteta kako bi se osigurala njihova potpuna upravljačka neovisnost naspram menadžmenta središnjih poslovnih funkcija u podršci operativnih procesa realizacije proizvoda.

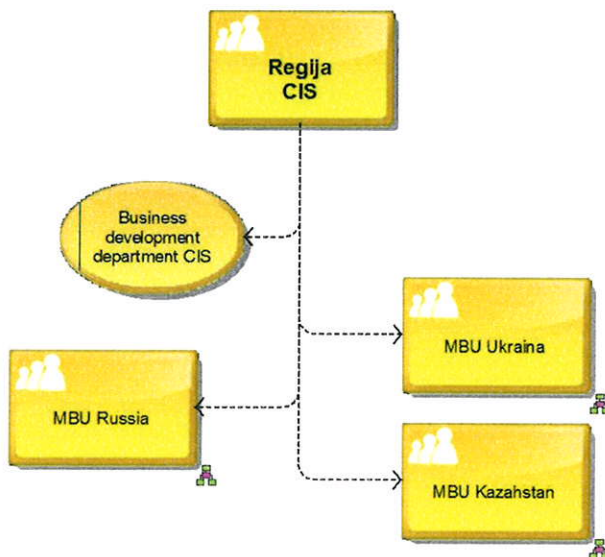
Vršna organizacijska struktura tvrtke u 2013. godini



Struktura regije Jugoistočna Europa (JIE) u 2013. godini



Struktura regije CIS (eng. The Commonwealth of Independent States) u 2013. godini



RAZVOJ ORGANIZACIJE

Brzina, usluga, rješenja potpuno prilagođena kupcima i fleksibilnost ključni su pojmovi koje JGL razmatra u svojim smjerenjima u daljem razvoju organizacije, a koja treba uspjeti u novim tržišnim uvjetima. Dinamiziranje promjena u poslovnoj okolini dovodi do inzistiranja na novim i fleksibilnijim organizacijskim modelima.

U tom kontekstu, JGL će se u budućnosti još više okrenuti tzv. *cross-functional* organizaciji oblikovanoj oko tzv. *end to end* procesa. Ovakav pristup, koji se naziva horizontalna ili procesna organizacija, planira se primijeniti na organiziranju resursa koji podržavaju središnje procese tvrtke, dok se za organiziranje resursa u procesima podrške koji zahtijevaju funkcijsku specijalizaciju, namjerava zadržati funkcijski ili vertikalni način upravljanja.

UPRAVLJAČKI SUSTAV

JGL razvija integriran upravljački sustav koji povezuje strateško planiranje i operativnu realizaciju kroz šest faza:

- razvoj strategije,
- planiranje strategije,
- usklađivanje organizacije,
- planiranje operacija,
- praćenje realizacije strategije,
- revizija strategije.

U prvoj fazi strateški tim revidira postojeću ili razvija novu strategiju korištenjem standardnih strateških alata. Slijedi druga faza ili planiranje strategije razvojem strateških mapa i *scorecarda* strateških ciljeva.

Nakon što se na višoj razini organizacije kreiraju strateške mape i pripadni *scorecardi*, strateški tim u trećoj fazi vrši strateško usklađivanje kaskadiranjem strateških mapa i *scorecarda* prema ostalim strateški relevantnim organizacijskim segmentima. Slijedi usklađivanje zaposlenika putem formalnog komunikacijskog procesa i povezivanja njihovih osobnih poslovnih ciljeva sa strateškim ciljevima tvrtke.



Po usklađivanju organizacijskih jedinica i zaposlenika sa strategijom, u četvrtoj fazi menadžment JGL-a u skladu sa strateškim *inputima* kreira operativni plan kroz njegove osnovne komponente: planiranje unapređenja strateški relevantnih procesa, detaljnu prognozu prodaje, plan kapaciteta resursa, te izradu budžeta za operativne troškove i kapitalne izdatke.

Tijekom izvršavanja strateškog i operativnog plana ili pete faze koja se proteže kroz čitavu poslovnu godinu, menadžment je angažiran na praćenju i učenju o nastalim problemima, barijerama i ostalim izazovima unutar poslovnog sustava. Ovaj proces integrira informacije o operacijama i strategiji putem realizacije odvojenih operativnih i strateških sastanaka za izvješćivanje.

U konačnici, strateški tim koristi interne operativne podatke i nove podatke o vanjskom okruženju i konkurenciji kako bi procijenio i adaptirao postojeću strategiju, pokrećući tako novu petlju strateškog planiranja i operativne realizacije unutar integriranog upravljačkog sustava.

UPRAVNA, RUKOVODEĆA I NADZORNA TIJELA I VIŠE POSLOVODSTVO

Tvrtkom rukovodi Uprava tvrtke u osobi glavnoga direktora kojega imenuje Nadzorni odbor. Uprava tvrtke za svoj je rad odgovorna Nadzornom odboru. Na godišnjim skupštinama dioničkog društva Nadzorni odbor, po prethodno dostavljenom dnevnom redu, obrazlaže rad tvrtke u prethodnom razdoblju te informira dioničare o svim pitanjima ključnim za rad tvrtke.

Direktor tvrtke na skupštini iznosi godišnje izvješće tvrtke dioničarima, a sve odluke i izmjene, prethodno dostavljene na uvid dioničarima, stavljaju se na raspravu i odlučivanje. Ako je potrebno, dioničari se informiraju i pismenim putem, a također i na izvanrednim sjednicama ukoliko to iziskuje aktualna situacija.

U tvrtki postoje i Izvršni odbor (*Executive Board*), Odbor za upravljanje portfeljem (*Portfolio Management Board*) te Strateški odbor čiji sastav određuje Uprava tvrtke svojom posebnom odlukom.

Izvršni odbor tvrtke predstavlja multifunkcijsko tijelo koje uključuje direktore ključnih poslovnih funkcija s odgovarajućim autoritetom i izvršnim ovlastima. Odbor se sastaje definiranom dinamikom i po prethodno definiranim temama sastanaka. Raspravlja o vitalnim strateškim i operativnim korporativnim pitanjima. Primarna je uloga Izvršnog odbora analiziranje poslovanja i sudjelovanje u donošenju odluka o aktualnim pitanjima poslovanja Društva te definiranje prioriteta projekata i aktivnosti. U

ključne odgovornosti spada i odgovornost za rezultate poslovanja, nadzor strateških planova, koordinacija i rješavanja konflikata organizacijskih cjelina te donošenje ključnih odluka. Članovi Izvršnog odbora odgovorni su Upravi tvrtke za poslovanje organizacijskih jedinica kojima neposredno upravljaju, kao i organizacijskih jedinica koje su im dodijeljene posebnom odlukom Uprave Društva.

Strateški odbor predstavlja multifunkcijsko i multidisciplinarno stručno tijelo koje uključuje zaposlenike s odgovarajućim stručnim kvalifikacijama i ovlastima za predlaganje i razvijanje strategije tvrtke. Ključne odgovornosti su procjena i preporuka korporativne strategije, pregled potencijalnih akvizicija i/ili strateških saveza; praćenje strateškog razvoja industrija u kojima se tvrtka natječe: procjena ključnih investicija, projektnih/proizvodnih odluka ili otpisa pojedinog poslovnog područja JGL Grupe; procjena i preporuka strateški ključnih projekata R&D-a, kao i komunikacija strategije cijeloj kompaniji.

Članovi Strateškog odbora su:

- **članovi Izvršnog odbora,**
- **direktori poslovnih funkcija,**
- **prema potrebi i ključni rukovoditelji poslovnih jedinica.**

Odbor za upravljanje portfeljem (PMB) je iz savjetodavnog, multifunkcijskog i multidisciplinarnog stručnog tijela postao tijelo koje odlučuje o portfelju tvrtke. Na osnovi procjene internih dokumenata kojima se formalno predlažu nove teme, PMB konsenzusom odlučuje o lansiranju novih razvojnih projekata, proširenju portfelja ili ukidanju neprofitabilnih proizvoda, pri čemu se u obzir uzimaju svi tržišni i stručni čimbenici. Odbor se sastaje definiranom dinamikom i po prethodno definiranim temama sastanaka o kojima informira Izvršni odbor Društva i Upravu.

PODACI O UPRAVI I NADZORNOM ODBORU

Uloga Uprave ključna je za postizanje utvrđenih ciljeva i poboljšavanja sustava kvalitete u skladu s politikama kvalitete. Zbog toga Uprava svojim radom daje primjer ostalim zaposlenicima.

Dužnost Predsjednika Uprave obnaša Ivo Usmiani, mr. pharm. spec.

Tvrtka ima Nadzorni odbor sastavljen od 5 članova. Četiri člana Nadzornog odbora bira glavna skupština, a jednog člana Nadzornog odbora imenuju zaposleni na način i po postupku propisanom Zakonom o radu. Članovi nadzornog odbora, koje bira glavna skupština, u načelu se biraju iz redova stručnjaka iz područja bitnih za poslovanje tvrtke.

Članovi Nadzornog odbora od 27. listopada 2011. godine:

- **Zdravko Saršon, mr. pharm. predsjednik**
- **Eva Usmiani Capobianco, mr. spec., zamjenica predsjednika**
- **Marina Pulišić, mag. pharm., članica**
- **Grozdana Božić, dipl. iur., članica**

ČLANICE JGL GRUPE

Konsolidirani financijski izvještaji JGL Grupe obuhvaćaju financijske izvještaje Matice te subjekata pod kontrolom Matice i ovisnih društava navedenih u nastavku. Kontrola je prisutna ako Matica ima moć upravljanja financijskim i poslovnim politikama nekog subjekta na način da ostvari koristi od njegovih aktivnosti. Konsolidirani financijski izvještaji JGL Grupe uključuju financijske izvještaje sljedećih društava:

Matica – JGL d.d. Rijeka

Društva kćeri

- Farmis d.o.o. Sarajevo
- Jadran - Galenski laboratorij d.o.o., Ljubljana
- Jadran - Galenski laboratorij d.o.o., Beograd
- Pablo d.o.o., Zagreb
- JGL North America LLC ,New York, USA
- Adrialab d.o.o. Rijeka

Društva unuke

- ZU Pablo, Rijeka
- Studio Omega d.o.o. Rijeka
- Poliklinika Pablo, Solin



TRADICIONALNI PORTFELJ JGL-a POD OKRILJEM ADRIALAB-a

Prepoznavši tržišne potencijale proizvoda s dugogodišnjom tradicijom i reputacijom iznimne kvalitete, a s ciljem nastavka pružanja raznolikog asortimana i davanja mogućnosti izbora našim klijentima, tvrtka je krajem 2013. pokrenula snažan sinergijski model i formirala spin off kompaniju u 100%-tnom vlasništvu JGL-a. Novoosnovana tvrtka kćer, farmaceutska kompanija Adrialab d.o.o. sa sjedištem na Pulcu, u 2014. godini na tržištu će početi konkurirati kroz proizvodnju, prodaju i promociju lijekova po GMP standardima, medicinskih proizvoda, dodataka prehrani i predmeta opće uporabe, a u tehnološkom će smislu proizvoditi polučvrste oblike i nesterilne otopine.

Adrialab će biti fokusiran na tradicionalni dio JGL-ovog portfelja, te će pružiti izvrsnu priliku zaposlenicima koji su se godinama bavili upravo ovim brendovima da s njima nastave zajedno rasti.

S druge strane, prilika je to i za JGL, odnosno viziju lidera u generičkoj proizvodnji sterilnih kapi za oči i nos. S obzirom da su core procesi tvrtke već neko vrijeme „zagušeni“ širokim portfeljem proizvoda različitih registracijskih kategorija i regulatornih zahtjeva – odvajanje dijela proizvodnog portfelja značajno će osloboditi kapacitete i dati prostora razvijanju ponajprije oftalmološkog programa.

U prvoj polovini 2014. godine Adrialab bavit će se isključivo promocijom JGL-ovih ili proizvoda treće strane, dok u drugih šest mjeseci samostalno počinje proizvoditi, prodavati i promovirati vlastite i/ili tuđe proizvode na tržištu.

ZU PABLO

Integracijom unaprijed tvrtka je diverzificirala svoje poslovanje osnivanjem zdravstvene ustanove za ljekarničku djelatnost, Ljekarne Pablo, Rijeka 1999. godine. Danas u svom sastavu ima 37 ljekarničkih jedinica, uz 160 zaposlena djelatnika. Radi se o već prepoznatljivom lancu ljekarni u kojemu se trudimo da svojim stručnim radom pružimo što bolju ljekarničku skrb svojim korisnicima.

Poslovni prihodi ZU Pablo u 2013-toj godini iznose 153.295.000 kn uz realiziranu dobit od 2.555.918 kn. Tijekom prošle godine otvorena je jedna nova ljekarnička jedinica a pokrenut je ujedno sveobuhvatan rebranding projekt cijele zdravstvene ustanove čiji je cilj diferencirati uslugu, povećati kredibilitet i vrijednost ZU Pablo kod postojećih i novih korisnika.

PRIKAZ REZULTATA I OPĆEG STANJA DRUŠTVA

Pregled općih financijskih pokazatelja u razdoblju 2009.-2013.

Tisuće HRK	2013.	2012.	2011.	2010.	2009.
Poslovni prihodi	663.354	597.968	508.156	489.240	365.670
Hrvatska	144.341	146.125	145.028	165.502	164.023
Izvoz	510.114	439.940	353.326	312.716	187.753
EBITDA	131.411	111.130	107.617	79.726	60.037
Normalizirana dobit prije oporezivanja*	90.216	70.218	70.861	54.804	29.840
Dobit prije oporezivanja ¹	67.255	69.749	69.786	39.192	29.403
Ukupna imovina	939.632	832.840	716.408	578.789	514.609
Kapital i rezerve	387.614	315.336	262.437	202.106	167.969
Investicije	57.492	103.598	66.192	25.485	10.242
Pokazatelji					
EBITDA marža	19,8%	18,6%	21,2%	16,3%	16,4%
Normalizirana bruto marža*	13,6%	11,7%	13,9%	11,2%	8,2%
Bruto marža	10,1%	11,7%	13,7%	8,0%	8,0%
ROE	17,4%	22,1%	26,6%	19,4%	17,5%
ROA	7,2%	8,4%	9,7%	6,8%	5,7%
Koeficijent vlastitog financiranja	41,3%	37,9%	36,6%	34,9%	32,6%
Broj zaposlenih					
Na kraju godine	660	602	524	477	418

* Razlika između normalizirane dobiti i dobiti prije oporezivanja proizlazi iz otpisa vrijednosti potraživanja. U 2013. godini napravljen je ispravak cjelokupnog potraživanja od ukrajinskih kupaca (umanjen za iznos osiguran preko Hrvatskog

kreditnog osiguranja d.d.) u iznosu 22,8 milijuna kuna). Sličnu situaciju je Društvo imalo i zbog svjetske financijske krize kada su događaji na svjetskim tržištima uzrokovali probleme za ruske veledrogerije te su neke od njih završile u stečaju. U 2010. godini su iz tog razloga otpisana potraživanja u ukupnom iznosu 15,6 milijuna kuna. U ostalim godinama su otpisi iznosili manje od 0,2% prihoda.

¹ Društvo ima status nositelja poticajnih mjera te koristi porezne povlastice u vidu smanjene stope poreza na dobit stoga su radi usporedivosti podataka po godinama uporabljeni podaci o dobiti prije oporezivanja i bruto marži

RAČUN DOBITI I GUBITKA

Račun dobiti i gubitka tvrtke JGL d.d. u 2012. i 2013. godini

NAZIV POZICIJE	PRETHODNO RAZDOBLJE	TEKUĆE RAZDOBLJE	INDEX
POSLOVNI PRIHODI	597.968.458,75	663.354.057,84	110,93
Prihodi od prodaje u zemlji	146.124.725,91	144.341.035,00	98,78
Prihodi od prodaje u inozemstvu	439.939.933,03	510.113.767,06	115,95
Prihodi od kompenzacija, subvencija i dotacija	269.775,20	87.880,47	32,58
Prihodi od upotrebe vlastitih proizvoda	4.157.451,47	5.294.404,41	127,35
Ostali poslovni prihodi	7.476.573,14	3.516.970,90	47,04
POSLOVNI RASHODI	509.391.204,89	578.659.162,40	113,60
Promjena zaliha	2.759.949,72	-271.703,03	-9,84
Materijalni troškovi i usluge	319.903.534,59	342.208.206,50	106,97
Troškovi sirovina i materijala	165.451.098,23	189.148.963,62	114,32
Troškovi prodane robe	3.669.346,70	2.992.978,34	81,57
Troškovi usluga	150.783.089,66	150.066.264,54	99,52
Troškovi osoblja	124.042.669,03	149.225.757,05	120,30
Neto plaće	75.096.719,47	89.831.247,19	119,62
Troškovi poreza i doprinosa	48.945.949,56	59.394.509,86	121,35
Amortizacija	22.084.665,81	23.755.369,54	107,56
Ostali troškovi	29.908.394,44	30.118.987,21	100,70
Vrijednosno usklađenje	469.291,93	22.961.033,42	4.892,70
Rezerviranja	1.212.200,84	95.645,00	7,89
Ostali poslovni rashodi	9.010.498,53	10.565.866,71	117,26
FINANCIJSKI PRIHODI	20.472.036,98	21.438.621,77	104,72
FINANCIJSKI RASHODI	39.397.343,06	38.964.249,42	98,90
UDIO U DOBITKU OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA	97.177,27	85.300,69	87,78
OSTALI PRIHODI	0,00	0,00	0,00
OSTALI RASHODI	0,00	0,00	0,00
UKUPNI PRIHOD	618.537.673,00	684.877.980,30	110,73
UKUPNI RASHOD	548.788.547,95	617.623.411,82	112,54
REZULTAT RAZDOBLJA PRIJE OPOREZIVANJA	69.749.125,05	67.254.568,48	96,42
Porez na dobit	1.818.924,59	-4.580.217,71	-251,81
REZULTAT RAZDOBLJA	67.930.200,46	71.834.786,19	105,75

U drugom polugodištu 2013. godine intenzivirao se trend rasta prihoda od prodaje iz prvog polugodišta 2014. Poslovni prihodi bilježe rast od 11% u odnosu na isti period u prethodnoj godini pri čemu je prodaja u inozemstvu porasla za 16%. Udio izvoza u poslovnim prihodima bilježi porast sa 73,57% (2012.) na 76,89% (2013.) što je rezultat još snažnijeg etabliranja ključnih brendova i razvoja novih.

Najznačajniji izvozni rezultati prodaje postignuti su na tržištima Rusije (24% porast u odnosu na 2012.) te u Regiji Globalna tržišta (22% porast u odnosu na 2012). Razvidno je da Rusija i dalje svojim udjelom u poslovnim prihodima od 66,88% dominira te značajno utječe na ukupne prihode i izvozne rezultate. Visoke stope rasta koje se ostvaruju iz godine u godinu na tržištu Rusije upućuju na pozitivan trend i u budućnosti kao i na činjenicu da je tvrtka na tom tržištu uspjela etablirati svoje brendove i partnerske odnose.

Tržište Hrvatske, kao drugo najveće tržište, realiziralo je prodaju na razini 99 posto u odnosu na prošlu godinu što upućuje na stagnaciju kao i činjenicu da se to tržište još uvijek nalazi u određenom recesivnom razdoblju.

Poslovni rashodi narasli su za 13% (69 milijuna HRK), najviše pod utjecajem 20%-tnog povećanja troškova osoblja (25 milijuna HRK) u kontekstu povećanog zapošljavanja u smislu pripreme za aktiviranje investicijskog projekta Svilno 2, kao i porasta troškova vrijednosnog usklađenja kratkotrajne imovine (22 milijuna HRK).

Naime, uslijed eskalacije političke situacije u Ukrajini, neizvjesnosti u smislu daljnjeg razvoja iste kao i nedostatka prikladne osnove za procjenu razmjera naplate u budućnosti, Društvo se odlučilo na konzervativan pristup i izvršilo rezervaciju cjelokupnog iznosa potraživanja od ukrajinskih kupaca u iznosu od 2.985.926,88 EUR (22.805.443,53 HRK). Neovisno o trenutnoj situaciji, tržište Ukrajine ostaje u našim dugoročnim planovima a Društvo pomno prati zbivanja u Ukrajini i pravovremeno će izvještavati javnost o značajnim događajima koji imaju utjecaj na poslovanje.

Financijski su prihodi neznatno narasli (3%) zbog većih pozitivnih tečajnih razlika, dok su se financijski rashodi smanjili, prvenstveno zbog nižih kamatnih rashoda. Najveći efekt na smanjenje kamatnih rashoda imao je pad prinosa na trezorske zapise Ministarstva financija RH koji čine varijabilni dio kamatne stope na izdane obveznice Društva.

RIZICI U POSLOVANJU

Veliki udio izvoza u prodaji Društva rezultira deviznim potraživanjima od kupaca iz kojih proizlazi izloženosti valutnom riziku. Gotovo sva potraživanja inozemnih kupaca (više od 99%) su izražena u EUR. Devizna aktiva je veća od devizne pasive te društvo to smatra poželjnim zbog makroekonomske situacije u Republici Hrvatskoj, kao i mogućnosti zaduživanja u EUR u slučaju potrebe.

Izloženost valutnom riziku se kontinuirano prati te se po potrebi koriste *forward* ugovori. U slučaju značajnijeg fakturiranja u nekoj drugoj stranoj valuti Društvo će donijeti odluku o zaštiti – terminskim ugovorima ili zaduživanjem u navedenoj valuti (ovisno o troškovima takvih aranžmana).

Kreditnim rizikom kupaca se upravlja na dva načina. Interno se prate boniteti kupaca te se određuju limiti za svakog kupca, a eksterno se inozemni kupci osiguravaju kod HBOR-a i HKO-a. Osigurana svota na 31.12.2013. pokriva otprilike EUR 10 milijuna, što predstavlja 38% prosječne razine potraživanja od inozemnih kupaca u 2013. godini. JGL kontinuirano radi na povećanju udjela osiguranih kupaca u ukupnom iznosu potraživanja.

BILANCA

Bilanca tvrtke JGL d.d. u 2012. i 2013. godini

NAZIV POZICIJE	PRETHODNO RAZDOBLJE	TEKUĆE RAZDOBLJE	INDEX
UKUPNA AKTIVA	832.839.590,81	939.631.914,40	112,82
DUGOTRAJNA IMOVINA	314.735.475,02	365.264.088,49	116,05
Nematerijalna imovina	29.394.507,33	31.874.940,64	108,44
Materijalna imovina	253.892.329,03	291.991.522,59	115,01
Dugotrajna financijska imovina	31.448.638,66	36.633.939,35	116,49
Odgodena porezna imovina	0,00	4.763.685,91	0,00
KRATKOTRAJNA IMOVINA	512.085.844,09	566.670.097,73	110,66
Zalihe	143.073.305,24	150.026.836,75	104,86
Potraživanja	357.349.852,86	407.613.829,93	114,07
Kratkotrajna financijska imovina	1.069.171,99	970.136,62	90,74
Novac u banci i blagajni	10.593.514,00	8.059.294,43	76,08
PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNANI PRIHODI	6.018.271,70	7.697.728,18	127,91
UKUPNA PASIVA	832.839.590,81	939.631.914,40	112,82
KAPITAL I REZERVE	315.335.684,97	387.613.592,36	122,92
Upisani kapital	5.625.000,00	58.310.000,00	1.036,62
Premije na emitirane dionice	1.926.364,18	8.004.817,18	415,54
Vlastite dionice	-20.000,00	-413.800,00	2.069,00
Rezerve	3.490.415,50	7.410.530,46	212,31
Zadržana + neraspoređena dobit prošle godine	236.383.704,83	242.467.258,53	102,57
REZULTAT RAZDOBLJA	67.930.200,46	71.834.786,19	105,75
DUGOROČNA REZERVIRANJA	917.341,00	1.012.986,00	110,43
DUGOROČNE OBVEZE	285.175.749,94	320.665.942,76	112,45
Obveze za obveznice	139.444.666,66	139.612.666,66	100,12
Ostale dugoročne obveze	145.731.083,28	181.053.276,10	124,24
KRATKOROČNE OBVEZE	222.413.749,56	213.749.448,01	96,10
Obveze prema povezanim poduzećima	5.011.155,88	6.129.168,09	122,31
Kratkoročne financijske obveze	104.627.463,94	83.057.191,35	79,38
Obveze po vrijednosnim papirima	1.200.000,00	3.320.000,00	276,67
Obveze prema dobavljačima	85.497.040,78	90.843.935,16	106,25
Obveze prema zaposlenima	10.220.415,82	13.046.189,31	127,65
Obveze za poreze i doprinose	15.526.001,36	17.183.682,97	110,68
Obveze po osnovi udjela u rezultatu	18.000,00	21.000,00	116,67
Ostale kratkoročne obveze	313.671,78	148.281,13	47,27
ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA, PRIHOD BUDUĆEG RAZDOBLJA I REZERVIRANJA	8.997.065,34	16.589.945,27	184,39

Porast ukupne imovine od gotovo 13% u odnosu na prethodno razdoblje, najviše je pod utjecajem porasta materijalne imovine (15%) u okviru dugotrajne imovine koja je rasla 16%, u kontekstu nastavka investicijskih aktivnosti „Svilno 2“.

Također, značajan porast od 16% vidljiv je i na poziciji dugotrajne financijske imovine koji je realiziran osnivanjem tvrtke Adrialab d.o.o. u 100%-tnom vlasništvu, kao i povećanjem kapitala u povezanom društvu Pablo d.o.o.

Porast kratkotrajne imovine od 10% pod najvećim je utjecajem porasta pozicije potraživanja od kupaca koja je rasla po stopi od 20% u odnosu na prethodno razdoblje. Odgođenu poreznu imovinu čini obveza poreza na dobit na iznos privremenih poreznih razlika za rezervacije temeljem jubilarnih nagrada i otpremnina kao i privremeno porezno nepriznato vrijednosno usklađenje za rezervirana potraživanja od kupaca na tržištu Ukrajine.

U stavkama kapitala i rezervi najznačajnija je stavka povećanje temeljnog kapitala s 5,6 milijuna kuna na 58,3 milijuna kuna. Razlog tome je dokapitalizacija Društva iz zadržane dobiti provedena u lipnju 2013. godine. Povećanje dugoročnih obveza je nastalo zbog povećanja dugoročnih kredita banaka sa 133 milijuna HRK na 171 milijun kuna. Taj rast se većinom odnosi na kredit HBOR-a za investiciju Svilno 2.

Dio povučenog iznosa tog kredita je iskorišten za zatvaranje kredita kojim je financirana kupnja zemljišta što je vidljivo u smanjenju kratkoročnih obveza (u kojima su se financijske obveze smanjile s 99 milijuna na 77 milijuna HRK).

Ukupna razina kamatnih obveza porasla je za samo 4% (s 391 na 407 milijun HRK) čime je povećan udio vlastitog financiranja s 37,9% u 2012. na 41,3% u 2013. godini.

KONSOLIDIRANI RAČUN DOBITI I GUBITKA

Konsolidirani Račun dobiti i gubitka - JGL Grupa u 2012. i 2013. godini

NAZIV POZICIJE	PRETHODNO RAZDOBLJE	TEKUĆE RAZDOBLJE	INDEX
POSLOVNI PRIHODI	778.212.279,26	849.958.676,06	109,22
Prihodi od prodaje u zemlji	329.579.545,42	334.247.164,80	101,42
Prihodi od prodaje u inozemstvu	421.411.203,02	489.220.419,78	116,09
Prihodi od kompenzacija, subvencija i dotacija	1.087.329,00	582.054,92	53,53
Prihodi od upotrebe vlastitih proizvoda	4.236.246,26	5.691.235,69	134,35
Ostali poslovni prihodi	21.897.955,56	20.217.800,87	92,33
POSLOVNI RASHODI	687.737.702,15	765.061.090,35	111,24
Promjena zaliha	2.759.949,72	-271.703,03	-9,84
Materijalni troškovi i usluge	460.237.490,77	492.248.579,79	106,96
Troškovi sirovina i materijala	167.635.887,73	191.460.605,23	114,21
Troškovi prodane robe	140.006.930,62	144.214.419,91	103,01
Troškovi usluga	152.594.672,42	156.573.554,65	102,61
Troškovi osoblja	148.578.046,96	176.235.128,06	118,61
Neto plaće	89.211.185,08	105.567.385,75	118,33
Troškovi poreza i doprinosa	59.366.861,88	70.667.742,31	119,04
Amortizacija	24.295.916,30	26.081.355,11	107,35
Ostali troškovi	39.522.092,48	35.519.815,84	89,87
Vrijednosno usklađenje	893.951,77	23.655.058,16	2.646,12
Rezerviranja	1.212.200,84	95.645,00	7,89
Ostali poslovni rashodi	10.238.053,31	11.497.211,42	112,30
FINANCIJSKI PRIHODI	21.245.147,58	21.903.601,41	103,10
FINANCIJSKI RASHODI	42.342.999,96	39.576.220,48	93,47
UDIO U DOBITKU OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA	97.177,27	85.300,69	87,78
OSTALI PRIHODI	0,00	0,00	0
OSTALI RASHODI	0,00	0,00	0
UKUPNI PRIHOD	799.554.604,11	871.947.578,16	109,05
UKUPNI RASHOD	730.080.702,11	804.637.310,83	110,21
REZULTAT RAZDOBLJA PRIJE OPOREZIVANJA	69.473.902,00	67.310.267,33	96,89
Porez na dobit	2.046.106,49	-3.803.590,37	-185,89
REZULTAT RAZDOBLJA	67.427.795,51	71.113.857,70	105,47

Poslovni prihodi JGL Grupe u 2013. godini bilježe rast od 9% u odnosu na prethodnu godinu, prvenstveno pod utjecajem izvoznih aktivnosti u okviru matične tvrtke (16 %-tni rast prodaje u inozemstvu).

Najznačajniji izvozni rezultati prodaje postignuti su na tržištima Rusije (24% porast u odnosu na 2012.) te u Regiji Globalna tržišta (22% porast u odnosu na 2012.). Razvidno je da Rusija i dalje svojim udjelom u poslovnim prihodima matične tvrtke od 66,88% dominira te značajno utječe na ukupne prihode JGL Grupe i izvozne rezultate.

Visoke stope rasta koje se ostvaruju iz godine u godinu na tržištu Rusije upućuju na pozitivan trend i u budućnosti kao i na činjenicu da je tvrtka na tom tržištu uspjela etablirati svoje brendove i partnerske odnose.

Tržište Hrvatske, kao drugo najveće tržište, realiziralo je prodaju na razini 101% u odnosu na prošlu godinu što upućuje na relativnu stagnaciju kao i činjenicu da se to tržište još uvijek nalazi u određenom recesivnom razdoblju. Stagnacija hrvatskog tržišta ujedno je i razlog smanjenog doprinosa domaćih tvrtki konsolidiranim rezultatima JGL Grupe.

Poslovni rashodi narasli su za 11% (77,3 milijuna HRK), najviše pod utjecajem 18%-tnog povećanja troškova osoblja (27,6 milijuna HRK) u kontekstu povećanog zapošljavanja u smislu pripreme za aktiviranje investicijskog projekta Svilno 2, kao i porasta troškova vrijednosnog usklađenja kratkotrajne imovine (22,7 milijuna HRK) u okvirima matične tvrtke.

Financijski su prihodi neznatno narasli (3%) uslijed utjecaja pozitivnih tečajnih razlika, dok su se financijski rashodi smanjili, prvenstveno zbog nižih kamatnih rashoda. Najveći efekt na smanjenje kamatnih rashoda imao je pad prinosa na trezorske zapise Ministarstva financija RH koji čine varijabilni dio kamatne stope na izdane obveznice matične tvrtke, kao i restrukturiranje izvora financiranja u većini tvrtki u sastavu JGL Grupe.

Konsolidirani neto rezultat razdoblja iznosi 71.113.857,70 HRK što predstavlja rast od 5,5% u odnosu na 2012. godinu.

KONSOLIDIRANA BILANCA

Konsolidirana bilanca - JGL Grupa u 2012. i 2013. godini

NAZIV POZICIJE	PRETHODNO RAZDOBLJE	TEKUĆE RAZDOBLJE	INDEX
UKUPNA AKTIVA	933.536.474,14	1.026.105.201,10	109,92
DUGOTRAJNA IMOVINA	355.250.218,10	399.713.835,11	112,52
Nematerijalna imovina	80.761.572,21	83.551.992,32	103,46
Materijalna imovina	272.840.524,71	309.596.949,33	113,47
Dugotrajna financijska imovina	1.648.121,18	1.801.207,55	109,29
Odgodena porezna imovina	0,00	4.763.685,91	0
KRATKOTRAJNA IMOVINA	572.134.678,04	618.540.625,58	108,11
Zalihe	164.082.257,77	172.896.851,49	105,37
Potraživanja	386.187.916,00	422.886.106,27	109,50
Kratkotrajna financijska imovina	3.370.343,58	5.914.909,22	175,50
Novac u banci i blagajni	18.494.160,69	16.842.758,60	91,07
PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNANI PRIHODI	6.151.578,00	7.850.740,41	127,62
UKUPNA PASIVA	933.536.474,14	1.026.105.201,10	109,92
KAPITAL I REZERVE	314.783.513,19	387.916.590,23	123,23
Upisani kapital	5.625.000,00	58.310.000,00	1.036,62
Premije na emitirane dionice	1.926.364,18	8.004.817,18	415,54
Vlastite dionice	-20.000,00	-413.800,00	2.069,00
Rezerve	3.490.415,50	7.410.530,46	212,31
Zadržana + neraspoređena dobit prošle godine	236.333.938,00	243.491.184,89	103,03
REZULTAT RAZDOBLJA	67.427.795,51	71.113.857,70	105,47
DUGOROČNA REZERVIRANJA	917.341,00	1.012.986,00	110,43
DUGOROČNE OBVEZE	295.565.735,00	326.591.328,25	110,50
Obveze za obveznice	139.444.667,00	139.612.666,66	100,12
Ostale dugoročne obveze	156.121.068,00	186.978.661,59	119,77
KRATKOROČNE OBVEZE	312.973.010,00	293.667.712,65	93,83
Obveze prema povezanim poduzećima	0,00	0,00	0,00
Kratkoročne financijske obveze	129.127.485,52	117.742.345,92	91,18
Obveze po vrijednosnim papirima	1.200.000,00	3.320.000,00	276,67
Obveze prema dobavljačima	149.878.772,89	138.223.209,85	92,22
Obveze prema zaposlenima	11.589.387,14	14.453.064,51	124,71
Obveze za poreze i doprinose	16.480.800,68	18.945.941,79	114,96
Obveze po osnovi udjela u rezultatu	18.000,00	21.000,00	116,67
Ostale kratkoročne obveze	4.678.563,77	962.150,58	20,57
ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA, PRIHOD BUDUĆEG RAZDOBLJA I REZERVIRANJA	9.296.874,95	16.916.583,97	181,96



Porast ukupne imovine od gotovo 10% u odnosu na prethodno razdoblje, najviše je pod utjecajem porasta materijalne imovine na poziciji dugotrajne imovine u kontekstu nastavka investicijskih aktivnosti „Svilno 2“ u okviru matične tvrtke.

Također, značajniji porast od 9,2% vidljiv je i na poziciji dugotrajne financijske imovine koji je realiziran osnivanjem tvrtke Adrialab d.o.o., kao i povećanjem kapitala u povezanom društvu Pablo d.o.o.

Porast kratkotrajne imovine od 8% pod najvećim je utjecajem porasta pozicije potraživanja od kupaca koja je rasla po stopi od 9,5% u odnosu na prethodno razdoblje pod najvećim utjecajem porasta inozemnih potraživanja matične tvrtke.

Odgodenu poreznu imovinu čini obveza poreza na dobit na iznos privremenih poreznih razlika za rezervacije temeljem jubilarnih nagrada i otpremnina kao i privremeno porezno nepriznato vrijednosno usklađenje za rezervirana potraživanja od kupaca na tržištu Ukrajine u okviru matične tvrtke.

U stavkama kapitala i rezervi najznačajnija je stavka povećanje temeljnog kapitala s 5,6 milijuna kuna na 58,3 milijuna kuna. Razlog tome je dokapitalizacija matičnog društva iz zadržane dobiti provedena u lipnju 2013. godine. Povećanje dugoročnih obveza je nastalo zbog povećanja dugoročnih kredita banaka sa 156 milijuna HRK na 186 milijun kuna. Taj rast se većinom odnosi na kredit HBOR-a za investiciju Svilno 2.

Dio povučenog iznosa tog kredita je iskorišten za zatvaranje kredita kojim je financirana kupnja zemljišta što je vidljivo u smanjenju kratkoročnih obveza (u kojima su se financijske obveze smanjile s 129 milijuna na 117 milijuna HRK).

KOMENTAR FINANCIJSKIH REZULTATA PO PROIZVODNIM PROGRAMIMA

JGL tržištu nudi širok portfelj brendiranih generika i OTC proizvoda, u gotovo svim tehnološkim oblicima koji su svrstani u razne legislativne kategorije, od temeljnih i najzahtjevnijih - lijekova i medicinskih proizvoda do prirodnih lijekova, dodataka prehrani i dermokozmetike namijenjene djeci i odraslima. Portfelj čini gotovo 100 brendova, 540 proizvoda i 1.100 varijacija koji su razvrstani u programske cjeline – Receptni program, Bezreceptni program te Program Aqua Maris. Posljednjih godina isprofiliralo se nekoliko najjačih brendova – Aqua Maris, Meralys, Pigrel, Ranix, Escontral, Latanox, Dramina, Pantexol, Lactogyn, Normia, Vitalia i Holyplant.

Kako bi zadržao optimalnu prilagodljivost potrebama tržišta te skratio rokove izlaska svojih proizvoda na tržište, JGL je strateški naglasak stavio i na program Ugovorne proizvodnje i Licenciranja kroz projekte suradnje, posebno u segmentu proizvodnje sterilnih otopina i sprejeva.

U 2013. JGL je ostvario neto prodaju u iznosu od cca HRK 649,2 milijuna. U odnosu na prethodnu godinu riječ o prebačaju od cca 12%. Potpuna realizacija plana, ali i rast od 20% u odnosu na razdoblje 2012. ostvareno je u Regiji CIS, a iako još uvijek s puno manjim iznosima, rast od 21% bilježi i Regija Globalnih tržišta (sve zemlje svijeta koje ne spadaju u regiju CIS i JIE).

Drugo najvažnije tržište nakon tržišta Rusije, s udjelom od 20% u ukupnoj prodaji za JGL je tržište Hrvatske na kojemu je prodaja ponajprije lijekova na recept količinski rasla, ali uslijed pada cijena ista je vrijednosno niža. Pad cijena dogodio se na cijelom tržištu lijekova kao posljedica promjena unutar hrvatskog zdravstvenog sustava. Ukupno tržište u 2013. veličine je HRK 5.8 milijardi, JGL bilježi pad za 8% što je za oko HRK 12 milijuna manje nego u istom periodu prošle godine (HRK 142, 8 milijardi). Naturalno tržište raste 1% , a JGL prati rast tržišta.

Ukupno među proizvođačima (bilo originalnih, bilo generičkih) lijekova na hrvatskom tržištu JGL zauzima 14. mjesto, što je ujedno i 5. mjesto među proizvođačima generičkih lijekova (iza Plive, Belupa, Krke i Sandoza). Udio JGL-a u ukupnom farmaceutskom tržištu Hrvatske u 2013. iznosio je 2,48%.

RECEPTNI PROGRAM

Tržište lijekova na recept u 2013. finansijski pada za oko 4%, dok naturalno raste 1%. Kroz kanal ljekarni zamijećen je naturalni porast i tržišta i JGL-a (pritom JGL raste više od tržišta), dok je finansijski i dalje u padu. JGL-ov gubitak na cijenama je, kao i gubitak ostalih generičkih proizvođača lijekova nesrazmjerno velik u odnosu na ukupan pad cijena. U zadnjem valu sniženja cijena HZZO je uštedio cca HRK 230 milijuna, a hrvatski proizvođači lijekova okupljeni unutar grupacije HUP-UPL, u tom sniženju participiraju s HRK 154,7 milijuna.

Receptni program JGL-a u 2013. godini ostvario je neto prodaju u iznosu od cca HRK 139,7 milijuna. U odnosu na prethodnu godinu riječ o prebačaju od cca 5%.

Gledano po pojedinim tržištima, u ovom programu dominira domaće tržište koje čini 64% od realizirane prodaje. Na njemu je ostvaren prebačaj prethodne godine od cca 13%.

Na tržištu JIE ostvareno je cca HRK 8,9 milijuna, što predstavlja pad u odnosu na realizaciju prethodne godine (cca 6%). Razlog pada je pad cijena koji se s tržišta Hrvatske prenosi na ostala tržišta Regije kao i zastoji u registracijskim procedurama zbog nestabilnog političkog okruženja, posebice na drugom najvećem tržištu nakon hrvatskog, tržištu Bosne i Hercegovine.

Ovaj program svoju realizaciju ima i na tržištima CIS-a, gdje je zabilježen porast od 16% u odnosu na prethodnu godinu. Plan je također premašen u istom postotku.

Glede strukture programa, najveće uspjehe postigle su grupe:

- Lijekovi za liječenje sustavnih infekcija – rast 48% (ATK klasifikacija J)
- Lijekovi koji djeluju na kožu – rast 40% (ATK klasifikacija D)
- Pripravci koji djeluju na urogenitalni sustav i spolni hormoni – rast 16% (ATK klasifikacija G)
- Pripravci koji djeluju na živčani sustav – rast 5% (ATK klasifikacija N)



BEZRECEPTNI PROGRAM

Bezreceptni program, koji je tijekom 2013. godine zabilježio porast prodaje prvenstveno u Regiji CIS i Regiji Globalna tržišta, realizirao je cca HRK 155,6 milijuna. U odnosu na plan riječ je o prebačaju od 3%, dok je prebačaj realizacije prethodne godine za 12%.

Na domaćem tržištu zabilježen je pad od cca 2% u odnosu na prethodnu godinu, kao i varijanca plana od 89%. Slabiji rezultati bili su i u ostalim zemljama Regije JIE, gdje je zabilježen pad od 2% u odnosu na prethodnu godinu. Najveći razlog tome je dugotrajna ekonomska kriza koja je značajno smanjila kupovnu moć građana.

Za razliku od JIE, na tržištima CIS-a ovaj program bilježi rast (varijanca 121% u odnosu na prethodnu godinu, a 116% u odnosu na plan). Program je zastupljen i u Regiji Globalna tržišta gdje je plan prebačen za 76%, no za sada je riječ o malim, tek početnim, iznosima za to tržište.

Glede strukture programa, najveće uspjehe su postigle grupe i brendovi:

- **Vitalia – rast 34%**
- **OTC lijekovi – rast 17%**
- **Holyplant OTC – rast 5%**
- **Probiotici – rast 1%**

PROGRAM AQUA MARIS

Kao i proteklih godina, Program Aqua Maris bilježi daljnji rast i u 2013. Isti je realiziran s cca HRK 319,8 milijuna, što predstavlja rast od cca 21% u odnosu na 2012. godinu.

Program je na svim tržištima imao bolje rezultate u odnosu na prethodno razdoblje - na tržištu Hrvatske ostvaren je rast od 11%, a na tržištu JIE od 4%.

Na ključnoj Regiji CIS za Aqua Maris 2013. godina ponovno je bila sjajna. Prethodna je godina prebačena za čak 20%. Posebno je značajan uspjeh programa u Regiji Globalnih tržišta gdje je ostvaren rast od čak 141%.

UGOVORNA PROIZVODNJA I LICENCIRANJE

U programu Ugovorne proizvodnje i licenciranja ostvareno je cca HRK 36,2 milijuna, što predstavlja značajan porast od 11% u odnosu na prethodnu godinu.

Najveći udio (čak 98%) prodaje realiziran je u Regiji Globalnih tržišta u kojoj je zabilježen prebačaj realizacije prethodne godine za 12%.



INVESTICIJE I POTICAJI

INVESTICIJE

Tijekom 2013. godine u dugotrajnu je imovinu Društvo investiralo ukupno HRK 57.492.196,28.

Ulaganja u nematerijalnu imovinu iznose HRK 6.972.280,09 od čega se HRK 3.286.630,50 odnosi na ulaganja u računalne programe i licence, a HRK 3.685.649,59 na ulaganja u razvojne projekte od kojih je većina uključena u program poticaja Ministarstva znanosti, obrazovanja i sporta.

Ulaganja u materijalnu imovinu iznose HRK 45.419.916,19, od čega se HRK 30.600.497,61 odnosi na ulaganja u zemljište, građevinske objekte i opremu u kontekstu nastavka investicijskog projekta Svilno 2, a HRK 9.750.067,36 uglavnom na nabavu proizvodne, informatičke i transportne opreme. Ulaganja u materijalnu imovinu uključuju i iznos od HRK 5.069.351,23 koji je investiran u zemljište, poslovni objekt, opremu i licence preuzete od tvrtke BG-Pharm d.o.o. u stečaju iz Beograda, Srbija.

Ulaganja u dugotrajnu financijsku imovinu u iznosu od HRK 5.100.000,00 realizirana su u procesu osnivanja tvrtke Adrialab d.o.o. Rijeka u 100%-tnom vlasništvu Društva te povećanjem kapitala u povezanom društvu Pablo d.o.o.

Gore navedena ulaganja ne sadrže dane predujmove u dugotrajnu imovinu za investicijski projekt Svilno 2 u iznosu od HRK 12.052.544,98.



POTICAJI

U 2009. godini JGL d.d. je na temelju Zakona o poticanju ulaganja (NN 138/06, 61/11) od strane nadležnog Ministarstva dobio status nositelja poticajnih mjera za projekte ulaganja pod zajedničkim nazivom „Razvoj proizvodnje polučvrstih oblika, sirovine za kozmetičke i farmaceutske proizvode i razvoj proizvodnje otopina i doziranja Aqua Marisa“, te stekao pravo na korištenje državnih poticaja maksimalnog intenziteta 29.892.013 HRK. U razdoblju od 2009. Do 2013. godine iskorišten je porezni poticaj u iznosu od 29.401.033 HRK, od toga u 2013. godini 5.025.383 HRK.

Dana 26.2.2014. godine Ministarstvo gospodarstva je temeljem Zakona o poticanju investicija i unapređenju investicijskog okruženja (NN 111/12, 28/13) dodijelilo JGL-u status nositelja poticajnih mjera za projekt „Svilno 2“. JGL je u 2013. godini prijavio investiciju u novi proizvodni pogon u vrijednosti od 35.772.038 EUR kojim će se osigurati kapaciteti za daljnji globalni rast na postojećim i novim tržištima. Ministarstvo je donijelo rješenje o maksimalnom intenzitetu poticaja u visini od 40% ulaganja što iznosi 103.098.382 HRK koje se može koristiti u periodu od 10 godina u vidu smanjene stope poreza na dobit koja iznosi 0%. Pri obračunu poreza na dobit za 2013. godinu iskorišten je porezni poticaj s te osnove u iznosu od 2.705.975 HRK.

OTKUP VLASTITIH DIONICA

Na početku 2013. godine Društvo je posjedovalo 200 komada vlastitih dionica. U toku godine provedeno je povećanje temeljnog kapitala reinvestiranjem dobiti što je povećalo broj vlastitih dionica za 1.800 komada.

Tijekom godine Društvo je otkupilo 4.638, a prodalo 2.500 vlastitih dionica. Na dan 31.12.2013. godine u portfelju se nalazi evidentiranih 4.138 komada vlastitih dionica.

ZAPOSLENICI

Strategija upravljanja ljudskim resursima u JGL-u postoji kao dio BSC (*Balanced Score Card*) strateške mape. Kako bi se strateški pravci iznutra kvalitetno „nosili“, cilj je jačati perspektivu učenja i rasta u JGL-u. To je perspektiva u kojoj se osigurava da interni resursi, ponajprije ljudski, ali i informacijski te organizacijski, budu uravnoteženi, kao i da imaju sposobnost postizanja postavljenih ciljeva.

Unutar JGL-a razvija se poticajna i kooperativna kultura usmjerena na uspjeh na način da se ciljano razvijaju leaderske i menadžerske vještine te osigurava preuzimanje odgovornosti i samostalnost kod svih zaposlenika.

U sve što se radi unosi se svijest o važnosti dimenzije izvrsnosti i kvalitete. Cilj je razviti i zadržati motivirane i učinkovite zaposlenike kroz konstantni razvoj sustava nagrađivanja i sustava upravljanja učinkom, kao i kroz efikasno komuniciranje – kaskadiranje strategije kako bi svaki zaposlenik razumio svoju ulogu u postizanju strateških ciljeva.

U izvještajnoj godini cilj je bio strateško usklađivanje ljudskog kapitala kako bi se osigurala jače fokusirana podrška u realizaciji strategije tvrtke. Podciljevi su:

- razviti vodstvo i kulturu utemeljenu na tradicionalnim vrijednostima JGL-a,
- strateški uskladiti sustave upravljanja učinkom i nagrađivanja,
- razviti strateške kompetencije zaposlenika.

Ukupan broj zaposlenika u JGL d.d. 31. prosinca 2013. bio je 660.

Od tog broja, 383 zaposlenika radio je u Hrvatskoj (HR), 161 u Rusiji (RU), 60 u Ukrajini (UA), 39 u Kazahstanu (KZ) te 17 u regiji Jugoistočne Europe (Bosna i Hercegovina, Srbija, Makedonija, Kosovo).

Broj zaposlenika na osnovi ostvarenih sati rada 31. prosinca 2013. bio je 639.

Ukupan broj zaposlenika JGL Grupe na dan 31. prosinca 2013. bio je 852, a na temelju ostvarenih sati rada 831.

Dva najveća tržišta s obzirom na broj zaposlenika su Hrvatska i Rusija. Trend intenzivnog zapošljavanja iz prethodnih razdoblja nastavljen je i tijekom 2013. U usporedbi s prošlom godinom, tijekom 2013. ukupno je zaposleno 58 novih zaposlenika, što je rast od 9%.

Od ukupnog broja zaposlenika 70,90% čine žene, dok je 29,10% muškaraca. Postotak visokoobrazovanih u JGL-u je 67 posto, dok je prosječna dob zaposlenika 37 godina.

Broj zaposlenika u 2012. i 2013. godini

	HR	BiH	SRB	MK	RKS	RU	KZ	UA	UKUPNO
2012.	340	8	3	3	1	161	32	55	602
2013.	383	7	4	5	1	161	39	60	660

Pregled zaposlenika u 2012. i 2013. godini prema spolu i stručnoj spremi

	2012.		2013.	
	ŽENE	MUŠKARCI	ŽENE	MUŠKARCI
MR.SC.	5	0	5	2
MR.SPEC.	9	2	9	2
DR.SC.	4	0	4	0
VSS	275	113	315	119
MR	4	1	4	1
VŠS	14	8	14	6
SSS	90	51	95	56
VKV	1	2	2	2
KV	4	2	4	3
NSS	14	0	14	0
PK	1	0	1	0
NK	1	1	1	1
UKUPNO	422	180	468	192

Pregled zaposlenika u 2012. i 2013. godini prema dobi

	2012.		2013.	
	ŽENE	MUŠKARCI	ŽENE	MUŠKARCI
0-24	7	5	11	13
25-29	60	36	83	42
30-34	93	46	102	41
35-39	92	39	93	42
40-44	74	22	79	24
45-49	47	14	51	13
50-54	23	8	24	7
55>	26	10	25	10
UKUPNO	422	180	468	192

NAGRADE

Povelja Republike Hrvatske

Povodom obilježavanja Dana državnosti, predsjednik Republike Ivo Josipović 25. lipnja 2013. godine uručio je državna odličja i priznanja zaslužnim pojedincima, tvrtkama i kulturnim institucijama. JGL pripala je povelja Republike Hrvatske za izniman doprinos u gospodarstvu i poticanje društvenog razvoja Hrvatske.

JGL među Top 5 poslodavaca partnera u Hrvatskoj

U travnju 2013. JGL ušao je među top 5 Poslodavaca Partnera u Hrvatskoj prema odluci ovlaštenog certifikatora. Certifikat Poslodavac Partner proveo je analizu kvalitete upravljanja ljudskim resursima u vodećim hrvatskim kompanijama i svrstao JGL uz bok internacionalnih kompanija. Prema certifikatoru, kompanije na listi Top 5 Poslodavaca Partnera primjenjuju svjetske prakse u upravljanju ljudskim resursima.

Zlato za Aqua Maris i Meralys

Na 28. izdanju izložbe inovacija i novih proizvoda INPEX, što se od 19. do 21. lipnja 2013. održavao u Pittsburghu, naši proizvodi nagrađeni su zlatnom medaljom. Aqua Maris sustav za ispiranje i inovativni sprej za nos Meralys prepoznati su u konkurenciji od 1.800 izložaka iz SAD-a i 22 države iz cijelog svijeta.

Indeks DOP-a u kategoriji velikih poduzeća

U sklopu 5. nacionalne konferencije o društveno odgovornom poslovanju održane 25.3.2014. u organizaciji HRPSOR-a, dodijeljene su nagrade Indeks DOP-a. Cilj je ove nagrade (i vrednovanja) omogućiti pouzdanu godišnju usporednu procjenu najuspješnijih hrvatskih tvrtki s obzirom na njihovu odgovornost i primjenu načela održivog poslovanja. JGL nagrađen je u kategoriji velikih poduzeća zbog kontinuiranog ulaganja u sva područja koja obuhvaća održivi razvoj.

ZAŠTITA OKOLIŠA

JGL je u 2013. godini ulagao velika sredstva i napore u brizi za okoliš. Kao i proteklih godina, izvršavane su sve obveze predviđene važećim propisima. Također je povećanim angažmanom i utroškom sredstava, kao i novim investicijama, nastavljen kontinuitet unapređenja stanja zaštite okoliša. Još u 2009. godini u JGL-u je napravljen Elaborat o stanju zaštite okoliša u sklopu postupka utvrđivanja objedinjenih uvjeta i temeljem toga dobivena je ocjena da JGL nije obveznik ishođenja okolišne dozvole prema Uredbi o postupku utvrđivanja objedinjenih uvjeta zaštite okoliša (NN 114/08). Neovisno o toj činjenici JGL neprestano preispituje i unapređuje svoj odnos prema okolišu nastojeći biti maksimalno odgovoran i napredan privredni subjekt.

Najvažniji cilj na koji smo se koncentrirali u 2013. godini bio je prepoznavanje i ostvarivanje svih pretpostavki za odabir i primjenu najboljih tehnika u projektiranju izgradnje novog pogona Svilno 2. Vjerujemo da smo zajedno s angažiranim, domaćim kućama, postavili dobar temelj da novi proizvodni, skladišni, laboratorijski i drugi prostori budu u skladu sa sadašnjim i budućim standardima zaštite okoliša.

Drugo važno područje na kojem smatramo da smo napravili bitan prvi korak u smjeru primjene principa preventivne zaštite okoliša jest postupak provjere obradivosti otpada u ranoj fazi razvoja i usvajanja novog proizvoda, počevši od teoretske evaluacije proizvoda do faze izrade pilot i validacijskih serija. Na taj način, pravovremeno imamo ustanovljen mogući negativni ekološki potencijal proizvoda i pripremljen „recept“ za obradu otpada nastalog u procesu proizvodnje.

U 2013. smo u potpunosti usvojili i primjenili programsko rješenje (*WasteControl*) za evidenciju i upravljanje procesima gospodarenja otpadom. Također, sklopili smo nove ugovore s pružateljima usluga u zaštiti okoliša i skupljačima otpada te je na taj način proširen krug kooperantskih tvrtki u području zaštite okoliša.

Ukupna visina direktnih investicija u zaštitu okoliša u 2013. godini iznosila je oko HRK 150.000,00, ne računajući vrijednost nezavršenih radova na izgradnji ekološke infrastrukture novog pogona Svilno 2. Tekući izdaci JGL-a za zaštitu okoliša u 2012. dosegli su iznos od gotovo HRK 1.440.000, bez troška angažmana vlastitih ljudskih kapaciteta, utroška energije ili bilo kojeg drugog, vlastitog materijalnog troška ili doprinosa kroz rješenja, unapređenja ili inovacije.



O svemu navedenom, kao i o drugim okolišnim indikatorima, vođena je uredna evidencija, izrađeni su svi relevantni izvještaji koji su dostavljeni nadležnim tijelima javne uprave i koji su time postali javni i dostupni na uvid svim zainteresiranim. O uspješnoj primjeni i pridržavanju zakona i propisa o zaštiti okoliša svjedoči i izostanak bilo kakvih tužbi, pritužbi, novčanih kazni ili sankcija prema JGL u izvještajnom razdoblju.

U narednom razdoblju postavili smo proriteta daljnjeg rješavanja ekološke dimenzije pri izgradnji novog pogona Svilno 2, kao i usavršavanje započetog preventivnog pristupa gospodarenja otpadom.

ZAŠTITA NA RADU

Zaštita zdravlja i sigurnost zaposlenika na radnom mjestu važan je prioritet JGL-a. Obveza je svakoga promicati napore JGL-a u provedbi operacija na siguran način. Odgovornost spram zaposlenika zahtijeva primjenu najboljih mogućih mjera u prevenciji nezgoda, a odnosi se na: tehničko planiranje radnih mjesta, opremu i procese; upravljanje sigurnošću i osobno ponašanje na radnim mjestima. Svi su dužni kontinuirano voditi računa o sigurnosti na radu.

U smjeru JGL-ove misije „unapređenje kvalitete života kroz brigu o zdravlju“ djeluju službe Zaštita na radu (ZNR) i Zaštita od požara (ZOP). Kako je preduvjet za ostvarenje toga cilja siguran rad, kao i sigurno radno okruženje, u 2013. godini poduzete su brojne mjere kao i implementacija već postojećeg stanja sigurnosti na radu. Nabava novih strojeva i uređaja jedan je od važnih iskoraka u unapređenju sigurnosti i brige za zaposlenike JGL-a tijekom 2013.

Briga o zdravlju i sigurnosti zaposlenika provodi se u skladu s nizom heteronomnih zakonskih odredaba kao i autonomnih akata koje je JGL propisao s ciljem poboljšanja i napretka u smislu sigurnosti na radu i zaštiti od požara, kao i očuvanju okoliša. JGL je kroz redovita godišnja izvješća nadležnim tijelima (Državni inspektorat zaštite na radu, Agenciji za zaštitu okoliša, Državni zavod za statistiku i dr.) prikazao stvarno stanje kroz koje se vidi napredak u odnosu na 2012.

U interesu sprečavanja ozljeda na radu, profesionalnih bolesti ili bilo koje druge bolesti u vezi s radom, kao i otklanjanja potencijalnih opasnosti na radnim mjestima, obavljeno je niz ispitivanja i edukacija:

- **Osposobljavanje za rad na siguran način**

Kontinuirano se vrši provjera znanja iz područja sigurnosti na radu kod svih zaposlenika. U 2013. godini JGL je educirano 34 novih zaposlenika teoretski i praktično za rad na siguran način i 45 za zaštitu od požara. Za rukovoditelje je organizirana dodatna izobrazba s ciljem sagledavanja važnosti zaštite zdravlja i sigurnosti na radu na zadovoljstvo zaposlenika te doprinosa poslovnom uspjehu kompanije.

- **Stalni zdravstveni nadzor**

JGL ima ugovorni odnos sa stručnim timom specijaliste medicine rada, uz njihov angažman redovito se prati zdravstveno stanje zaposlenika, kroz prethodne, periodičke i izvanredne liječničke preglede, također i kroz sudjelovanje u izradi procjene opasnosti. JGL je pored liječničkog nadzora specijaliste medicine rada svojim zaposlenicima osigurao i godišnje sistematske preglede preko Basler osiguranja.

- **Briga o sredstvima rada**

U 2013. godini izvršena su sva potrebna ispitivanja strojeva i uređaja s povećanim opasnostima, ispitivane su električne instalacije, izvršeno je ispitivanje radnog okoliša (buka, vibracija, rasvjeta, mikroklimatski uvjeti), izvršena su sva ispitivanja iz područja zaštite od požara.

- **Interni i eksterni nadzor**

Redovitim unutarnjim nadzorom smo pratili stanje zaštite na radu i otklanjali eventualne nepravilnosti u svrhu sprječavanja neželjenih događaja. U 2013. godini obavljeno je niz ciljanih i potpunih nadzora, tamo gdje su uočeni propusti dane su upute i rokovi za otklanjanje.

- **Zaštita od požara i eksplozija**

Pored uobičajenih redovnih (tromjesečnih) i periodičkih (godišnjih) pregleda vatrogasne opreme JGL je u 2013. godini organizirao vatrogasnu vježbu prema postojećem SOP-u, kao i edukaciju novozaposlenih iz protupožarne zaštite od požara u suradnji sa vatrogasnom postajom Vežica.

U razdoblju zadnjih pet godina (2009. – 2013.) registrirano je ukupno 23 ozljede na radu. Nije registriran niti jedan slučaj profesionalnog oboljenja.

Broja ozljeda s obzirom na mjesto ozljeđivanja u proteklih pet godina 2009.-2013.

Godina	Na mjestu obavljanja poslova i radnih zadataka	Na putu od stana do mjesta rada i obratno	Ukupno
2009.	6	0	6
2010.	5	1	6
2011.	3	0	3
2012.	2	1	3
2013.	2	3	5

Broj ozljeda je smanjen u odnosu na broj zaposlenika. U 2013. godini je evidentirano 5 ozljeda na radu od toga 2 na radnom mjestu obavljanja poslova i radnih zadataka i 3 na redovitom putu od stana do radnog mjesta i obrnuto. Svih 5 ozljeda su klasificirane kao lakše.

ISTRAŽIVANJE I RAZVOJ

Poslovna funkcija Istraživanje i razvoj u 2013. godini organizacijski je bila podijeljena na poslovne jedinice kao i u 2012. godini.

Struktura na kraju 2013. godine:

- Istraživanje i predformulacija
- Tehnološki razvoj
- Razvojna analitika
- Stabilnost
- Ured I&R

Glavne grupe aktivnosti u I&R-u u 2013. godini:

- projektni poslovi (predprojektni poslovi, projektna administracija, strateški projekti),
- istraživački poslovi (istraživanje nabave - sirovine, dobavljači, referentni proizvodi; istraživanje predformulacije - procjena sirovina, kompatibilnosti; istraživanje analitičkih metoda i tehnoloških procesa),
- razvojne analize (razvoj analitičkih metoda, validacija analitičkih metoda, redovne analize stabilnosti),
- razvoj tehnološkog procesa (izrada laboratorijskih serija, scale-up, validacija proizvodnog postupka),
- stručni administrativni poslovi (dokumentiranje razvoja analitičkih metoda, stabilnosti, razvoja formulacija, izrada proizvodnih dokumentacija, stručnih uputa i sl.),
- registracijski poslovi (priprema dijelova dossiera za registraciju proizvoda te pratećih dokumenata),
- tehnički poslovi održavanja (kalibracije i kvalifikacije opreme, sustava, instrumenata),
- opći poslovi (održavanje prostora, opća administracija i sl.),
- edukacije i razvoj zaposlenika (interna i eksterna mentorstva učenicima, studentima, kolegama; edukacije),
- gubici (g.o., b.o., p.d. i sl.).

Poslovi istraživanja i razvoja u 2013.-oj godini obuhvaćali su veliki broj različitih aktivnosti, od kojih u najvećem broju:

- razvoj i optimizaciju novih analitičkih metoda u JGL-u (npr. in vitro otpuštanje; farmakokinetika in vitro; analize kiralnih spojeva i sl.) za potrebe istraživanja i razvoja, te kontrole kvalitete i praćenja proizvodnje,

- razvoj analitičkih metoda za: sadržaj aktivnice, sadržaj onečišćenja, sadržaj konzervansa, viskoznost, oslobađanje aktivnice iz gotovog ljekovitog oblika i druge, a sve vezano za razvoj novog proizvoda JGL-a,
- razvoj novih formulacija proizvoda iz kategorije lijekova, dijetetskih i medicinskih proizvoda,
- poboljšanje postojećih formulacija na bazi novih smjernica ili zakonske regulative HR/EU,
- istraživanje sirovina, razvoj analitičkih metoda za njihovo ispitivanje i dr.

U 2013. godini dovršeni su neki od razvojnih projekata iz prethodnog perioda, a intenzivnije se radilo na 12 projekata vlastitog razvoja, od kojih su 3 uspješno završena, a 2 su prekinuta jer su planirani ciljevi riješeni bez potrebe daljnjeg projektnog vođenja.

Osim na razvojnim projektima, izvještajnog razdoblja dio resursa bio je angažiran na osuvremenjivanju postojećeg portfelja proizvoda JGL-a:

- razvoj novih metoda za postojeći portfolio,
- unapređivanje proizvodnih postupaka,
- validacije i optimizacije procesa,
- podizanje razine registracijskih dossiera.

Realizirana satna struktura po orijentaciji posla:

- vanportfolijske aktivnosti – 41%,
- rad na unapređenju proizvoda iz postojećeg portfolija – 22%,
- rad na novim proizvodima – 37 %.

Od toga, najveći angažman jedinice bio je na:

- Receptnom programu – 30%,
- Bezreceptnom programu – 22%,
- Programu Aqua Maris – 12%.

Unutar navedenih programa, uz ostale proizvode/brendove JGL-a, ukupno je bilo obuhvaćeno 60 različitih proizvoda/brendova. Unutar tehnoloških oblika, bili su zastupljeni svi farmaceutski oblici koje JGL ima u svom portfelju, s većim naglaskom na sterilne otopine kada je riječ o razvoju formulacije, suhe oralne oblike kada je riječ o unapređenjima postojećeg portfelja, te na polučvrste oblike (*upgrade* aktivnosti).

Strateški cilj poslovne funkcije Istraživanja i razvoja u narednom periodu jest još veće usmjeravanje na nove proizvode. Odnos novi/stari portfelj sa 40:60 u 2011. te 55:45 u 2012. godini, svakako bi se trebao još pomaknuti u smjeru novih proizvoda, a budući da u 2013. trend nije značajnije pomaknut.

KVALITETA

JGL-ova politika upravljanja kvalitetom i okolišem razrađena je u Priručniku za kvalitetu. Tijekom 2013. godine primjenjivalo se njegovo osmo i, najsvježije, deveto izdanje od 20. prosinca 2013. (3. poglavlje ističe opredjeljenost Uprave za razvoj, primjenu i poboljšanje sustava kvalitete, očuvanje okoliša te zdravlje i sigurnost osoba; poglavlje 3.3. navodi načela koja upućuju na precizno definiranu organizaciju tvrtke, kao i ovlasti i odgovornosti zaposlenika kako bi se svi procesi sustava provodili učinkovito i na odgovarajući način) te dokumentu pod nazivom Objedinjeni uvjeti zaštite okoliša.

Sustav upravljanja kvalitetom u JGL-u temelji se na osam ključnih načela:

- usmjerenost na kupca – tvrtka mora razumjeti potrebe kupaca i na osnovu toga zadovoljiti ili čak premašiti njihove zahtjeve;
- vodstvo – osigurava postizanje okruženja u kojem postoji zajednička usmjerenost prema strateškim ciljevima tvrtke;
- uključivanje ljudi – svi zaposlenici moraju biti motivirani i predani kako bi u potpunosti bili uključeni u ostvarivanje ciljeva tvrtke;
- procesni pristup – aktivnosti i resursi povezuju se u procese kako bi se učinkovitije dolazilo do željenih rezultata;
- sustavni pristup upravljanju – razumijevanje cjelokupnog sustava, kao i međuovisnosti pojedinih procesa osigurava bolje upravljanje, a time i učinkovitije postizanje željenih rezultata;
- neprekidno poboljšavanje – kako bi se postigao stalni rast i napredak tvrtke, potrebno je neprestano poboljšavati sve procese;
- činjenični pristup donošenju odluka – sve se odluke moraju donositi na osnovu analiziranih podataka i vjerodostojnih informacija;
- obostrano koristan odnos s dobavljačima – tvrtka i dobavljači moraju biti u takvom partnerskom odnosu koji će rezultirati obostranom koristi.

JGL KVALITETA ODNOSI SE NA:

- siguran, učinkovit, zdravstveno ispravan proizvod u roku valjanosti;
- procese u skladu sa zahtjevima regulative;
- proizvode/procese u skladu sa specifikacijama;
- stalno poboljšavanje Sustava kvalitete.

Tijekom 2013. godine JGL je bio inspiciran od 13 vanjskih tijela (nadležnih institucija i partnera). Tvrtka je prošla sve inspekcije što je svakako potvrda svima u sustavu za uspješan rad. Pritom, za istaknuti je šestodnevnu inspekciju slovenske agencije JAZMP, koja je od 2012. članica PIC/S (*The Pharmaceutical Inspection Convention and*

Pharmaceutical Inspection Co-operation Scheme) što daje dodatnu vrijednost GMP statusu JGL-a.

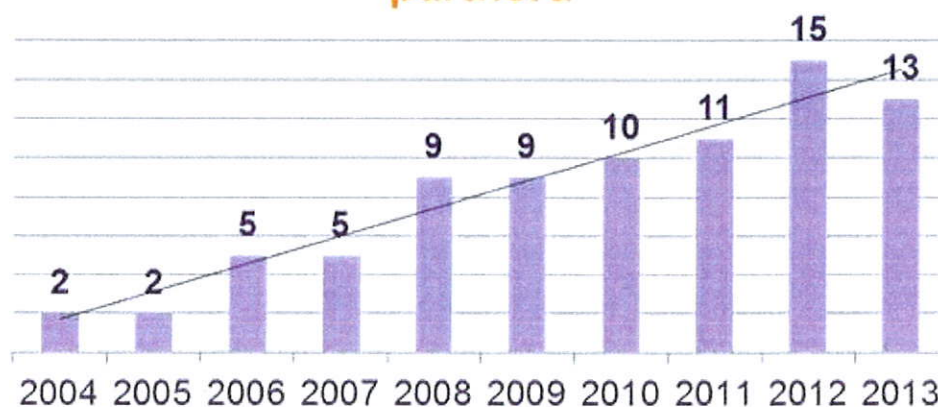
Važno je spomenuti i kako je jedna od najvećih globalnih kompanija procijenila sustav kvalitete JGL-a adekvatnim te je u posljednjim mjesecima potpisan ugovor o kvaliteti vezan za proizvodnju JGL lijeka.

Započete su i pripreme za FDA inspekciju što je izuzetno važno za daljnje unaprjeđenje i jačanje sustava kvalitete. Također, značajno za optimizaciju procesa i troškova svakako je činjenica kojom je tvrtka, ulaskom u EU postala dozvoljeno mjesto kontrole i puštanja serija lijeka u promet za sve zemlje članice.

Tijekom 2013. godine JGL je bio inspiciran od strane:

- Bureau Veritas Certification, ISO 22000
- Bureau Veritas Certification, ISO 9001
- Bureau Veritas Certification, ISO 13485
- Weifa, Norveška
- Pharmascience, Kanada
- Agencija za lijekove i medicinske proizvode, Hrvatska, GMP
- Siegfried, Švicarska
- Agencija za lijekove/medicinske proizvode, Slovenija, GMP
- Teva/Pliva Hrvatska za Ratiopharm
- Mylan, Poljska
- Federal service on surveillance in healthcare and social development (Roszdravnadzor), Rusija
- Richter, Mađarska
- SIQ, Slovenija, Sustav kvalitete za medicinske proizvode

Broj audita nadležnih tijela i partnera



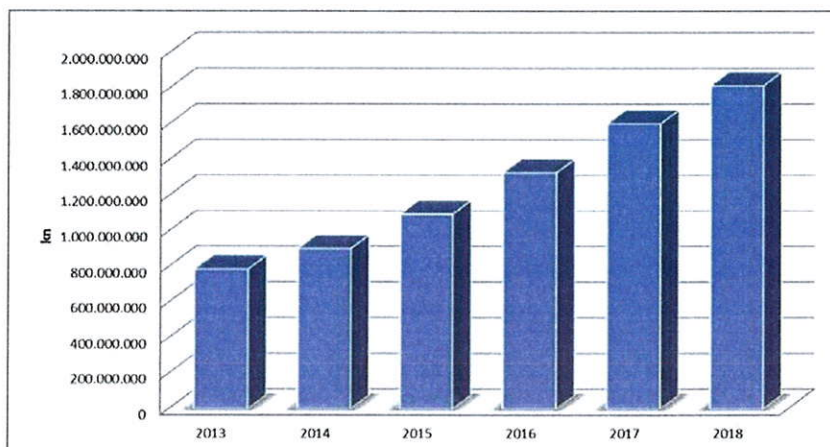
BUDUĆI RAZVOJ

JGL je svoju usmjerenost na zdravlje definirao misijom: „Unapređujemo kvalitetu života kroz brigu o vašem zdravlju“, te vizijom tvrtke prema kojoj JGL sebe vidi kao „internacionalnu farmaceutsku tvrtku orijentiranu na razvoj i proizvodnju lijekova u ciljanim terapijskim područjima s fokusom na osjetila, te želi biti globalni lider u korištenju blagodati morske vode u svrhu zdravlja.“

U skladu s usvojenom korporativnom vizijom i misijom tvrtke, postavljeni su ciljevi dugoročnog razvoja društva, a na temelju provedenih strateških portfelj analiza, te evaluacija razvojnih projekata vrednovanih po odgovarajućim strateškim i operativnim nivoima. Projekcija prodaje postojećeg i razvojnog portfelja izrađena je na temelju tržišnih baza podataka ciljanih interesnih skupina dok je razvojni portfelj postavljen projektno i evaluiran od strane Odbora za upravljanje portfeljem (*Portfolio Management Board*) tvrtke.

U perspektivi do 2018. godine tvrtka planira rast bruto prodaje od 230% u odnosu na realizaciju prodaje 2013., uključivši sva tržišta, kroz sve programe i različite poslovne modele.

Planirani rast bruto prodaje u razdoblju do 2018. godine



Glavne strateške odrednice budućeg razvoja društva su:

- **internacionalizacija,**
- **fokusiranost,**
- **održivi rast,**
- **bliskost s kupcima.**

Internacionalizacija

Internacionalizacija poslovanja jedna je od ključnih strateških odrednica JGL-a, bilo putem prodaje vlastitih brendova na inozemna tržišta, bilo putem licenciranja, kao i ostvarivanja prihoda proizvodnjom za treće strane, tj. ugovornom proizvodnjom. Cilj internacionalizacije kao strateškog usmjerenja je veća afirmacija na inozemnim tržištima i smanjenje rizika ovisnosti. Prilikom revizije strategije procijenjeno je da najveći potencijal u tom smislu imaju linije proizvoda Aqua Maris, Meralys i Vizol S, od kojih su se neke već dokazale kao izuzetno uspješni i konkurentni brendovi s vodećom pozicijom na tržištima JIE i CIS. Uz spomenute, za internacionalizaciju je kandidiran još niz proizvoda u portfelju JGL-a koji će dobiti priliku za širenje na međunarodnom tržištu.

Fokusiranost

Fokusiranost kao strateška odrednica podrazumijeva da će JGL jake strane i znanja fokusirati na područja koja otvaraju mogućnost diferencijacije i konkurentne prednosti. Pri tome se prvenstveno misli na razvoj i proizvodnju sterilnih farmaceutskih oblika u indikacijskom području proizvoda za dišne putove, a zatim i na razvoj i proizvodnju oftalmoloških proizvoda, sprejeva i aerosola u kojima JGL ima ključne kompetencije. Portfelj će se izbalansirati na način da se osigura fokusiranost uz istovremeno smanjivanje rizika „ovisnosti“ o samo nekoliko proizvoda na pojedinim tržištima. Rast će se postići vlastitim razvojem brendiranih generika i bezreceptnog programa, kao i suradnjom te strateškim povezivanjem s partnerima u području razvoja, proizvodnje i marketinga. JGL je definirao ključna terapijska područja u kojima vidi priliku za daljnji rast, te se fokusirano radi na širenju portfelja u respiratornom, oftalmološkom, ginekološkom i dermatološkom portfelju, te segmentu probiotika, kao jednom od najbrže rastućih.

Održivi rast

JGL svoju strategiju gradi na elementima balansiranog rasta koji neće ugroziti profitabilnost i efikasnost, te na uravnoteženosti između investicija i troškova. Ravnoteža investicija i troškova, uz nešto manju stopu rasta, povećava vjerojatnost održivog i dugoročnog razvoja tvrtke.

Bliskost s kupcima

JGL se profilira kao tvrtka koja u fokus svojih odluka stavlja kupca na prvo mjesto shvaćajući da kupac ima širi spektar potreba i očekivanja od samog proizvoda. Tvrtka se kulturno, organizacijski, kompetencijski, tehnološki i procesno svakodnevno usklađuje i nadograđuje kako bi stvorila preduvjete rješavanja šireg spektra potreba kupaca kroz personaliziranu, proaktivnu uslugu kao dodanu vrijednost isporuke prema kupcu. JGL nastoji biti partner kupcu i njegovo prvo rješenje u poslovnim izazovima. JGL u fokus stavlja slijedeće kupce: krajnjeg potrošača i ljekarnu, liječnike opće prakse, pedijatre, ginekologe, oftalmologe i dermatologe.

Izjava o odgovornosti Uprave

Sukladno Zakonu o računovodstvu Republike Hrvatske, Uprava je dužna pobrinuti se da za svaku financijsku godinu budu sastavljeni financijski izvještaji u skladu s Međunarodnim standardima financijskog izvještavanja koji su utvrđeni od Europske komisije i objavljeni u službenom listu Europske unije, koji pružaju istinit i objektivan prikaz stanja u Društvu, kao i njegove rezultate poslovanja za navedeno razdoblje.

Nakon provedbe ispitivanja, Uprava opravdano očekuje da će Društvo u dogledno vrijeme raspolagati odgovarajućim resursima, te stoga pri sastavljanju financijskih izvještaja i dalje usvaja načelo vremenske neograničenosti poslovanja.

Odgovornosti Uprave pri izradi financijskih izvještaja obuhvaćaju sljedeće:

- odabir i dosljednu primjenu prikladnih računovodstvenih politika
- davanje opravdanih i razboritih prosudbi i procjena
- postupanje u skladu s važećim računovodstvenim standardima, uz objavljivanje i obrazloženje svih materijalno značajnih odstupanja u financijskim izvještajima te
- sastavljanje financijskih izvještaja pod pretpostavkom vremenske neograničenosti poslovanja, osim ako pretpostavka da će Društvo nastaviti poslovati nije primjerena.

Uprava je odgovorna za vođenje odgovarajućih računovodstvenih evidencija, koje u svakom trenutku s opravdanom točnošću prikazuju financijski položaj Društva. Također, Uprava je dužna pobrinuti se da financijski izvještaji budu u skladu sa Zakonom o računovodstvu. Pored toga, Uprava je odgovorna za čuvanje imovine Društva te za poduzimanje opravdanih koraka za sprječavanje i otkrivanje prijevare i drugih nepravilnosti.

Rijeka, 20. ožujak 2014. godine

Za i u ime Uprave

13
JGL d.d.
Svilno 20 Rijeka

Ivo Usmiani, mr. pharm. spec.



JGL d. d., Rijeka

**IZVJEŠĆE O OBAVLJENOJ REVIZIJI
GODIŠNJIH FINANCIJSKIH IZVJEŠTAJA I GODIŠNJEG IZVJEŠĆA
ZA 2013. GODINU**

RIJEKA, OŽUJAK 2014. GODINE

SADRŽAJ

Izjava o odgovornosti Uprave	2
Izvešće neovisnog revizora dioničarima JGL d.d., Rijeka	3
Nestandardni godišnji financijski izvještaji	
Bilanca	5
Račun dobiti i gubitka s izvještajem o ostaloj sveobuhvatnoj dobiti	8
Izvještaj o novčanom tijeku	10
Izvještaj o promjenama kapitala	12
Bilješke	13
Godišnje izvješće	36

Izjava o odgovornosti Uprave

Sukladno Zakonu o računovodstvu Republike Hrvatske, Uprava je dužna pobrinuti se da za svaku financijsku godinu budu sastavljeni financijski izvještaji u skladu s Međunarodnim standardima financijskog izvještavanja koji su utvrđeni od Europske komisije i objavljeni u službenom listu Europske unije, koji pružaju istinit i objektivan prikaz stanja u Društvu, kao i njegove rezultate poslovanja za navedeno razdoblje.

Nakon provedbe ispitivanja, Uprava opravdano očekuje da će Društvo u dogledno vrijeme raspolagati odgovarajućim resursima, te stoga pri sastavljanju financijskih izvještaja i dalje usvaja načelo vremenske neograničenosti poslovanja.

Odgovornosti Uprave pri izradi financijskih izvještaja obuhvaćaju sljedeće:

- odabir i dosljednu primjenu prikladnih računovodstvenih politika
- davanje opravdanih i razboritih prosudbi i procjena
- postupanje u skladu s važećim računovodstvenim standardima, uz objavljivanje i obrazloženje svih materijalno značajnih odstupanja u financijskim izvještajima te
- sastavljanje financijskih izvještaja pod pretpostavkom vremenske neograničenosti poslovanja, osim ako pretpostavka da će Društvo nastaviti poslovati nije primjerena.

Uprava je odgovorna za vođenje odgovarajućih računovodstvenih evidencija, koje u svakom trenutku s opravdanom točnošću prikazuju financijski položaj Društva. Također, Uprava je dužna pobrinuti se da financijski izvještaji budu u skladu sa Zakonom o računovodstvu. Pored toga, Uprava je odgovorna za čuvanje imovine Društva te za poduzimanje opravdanih koraka za sprječavanje i otkrivanje prijevare i drugih nepravilnosti.

Rijeka, 20. ožujak 2014. godine

Za i u ime Uprave

13
JGL d.d.
Svilno 20 Rijeka

Ivo Usmiani, mr. pharm. spec.



IZVJEŠĆE NEOVISNOG REVIZORA DIONIČARIMA JGL d.d., Rijeka

Izvešće o financijskim izvještajima

Obavili smo reviziju priloženih financijskih izvještaja JGL d.d., Rijeka koji obuhvaćaju bilancu na dan 31. prosinca 2013. godine, račun dobiti i gubitka, izvještaj o novčanom toku i izvještaj o promjenama kapitala za tada završenu godinu, te sažetak značajnih računovodstvenih politika i drugih objašnjavajućih informacija (koji su priloženi na stranicama od 5 do 35).

Odgovornost uprave za financijske izvještaje

Uprava je odgovorna za sastavljanje financijskih izvještaja koji pružaju istinit i objektivan prikaz u skladu sa Zakonom o računovodstvu i Međunarodnim standardima financijskog izvještavanja koji su utvrđeni od Europske komisije i objavljeni u službenom listu Europske unije i za one interne kontrole za koje uprava odredi da su potrebne za omogućavanje sastavljanja financijskih izvještaja koji su bez značajnog pogrešnog prikazivanja uslijed prijevare ili pogreške.

Revizorova odgovornost

Naša je odgovornost izraziti mišljenje o tim financijskim izvještajima temeljeno na našoj reviziji. Reviziju smo obavili u skladu s Međunarodnim revizijskim standardima. Ti standardi zahtijevaju da postupamo u skladu s etičkim zahtjevima i planiramo te obavimo reviziju kako bismo stekli razumno uvjerenje o tome jesu li financijski izvještaji bez značajnog pogrešnog prikazivanja.

Revizija uključuje obavljanje postupaka radi dobivanja revizijskih dokaza o iznosima i objavama u financijskim izvještajima. Odabrani postupci ovise o revizorovoj prosudbi, kao i o procjeni rizika značajnog pogrešnog prikazivanja financijskih izvještaja uslijed prijevare ili pogreške. U stvaranju tih procjena rizika, revizor razmatra interne kontrole relevantne za subjektovo sastavljanje financijskih izvještaja koji pružaju istinit i objektivni prikaz kako bi se oblikovali revizijski postupci koji su primjereni u okolnostima, ali ne i za namjenu izražavanja mišljenja o učinkovitosti internih kontrola poslovnog subjekta. Revizija također uključuje ocjenjivanje primjerenosti primijenjenih računovodstvenih politika i razumnosti računovodstvenih procjena koje je stvorio menadžment, kao i ocjenjivanje cjelokupne prezentacije financijskih izvještaja. Vjerujemo da su revizijski dokazi koje smo pribavili dostatni i primjereni da osiguraju osnovu za naše revizijsko mišljenje.

Osim toga, pročitali smo priloženo godišnje izvješće JGL d.d., Rijeka za 2013. godinu kako bi mogli izraziti mišljenje o sukladnosti godišnjeg izvješća s priloženim financijskim izvještajima JGL d.d., Rijeka za 2013. godinu.

Mišljenje

Prema našem mišljenju, financijski izvještaji istinito i objektivno prikazuju financijski položaj JGL d.d., Rijeka na dan 31. prosinca 2013. godine, njegovu financijsku uspješnost i njegove novčane tokove za tada završenu godinu u skladu sa Zakonom o računovodstvu i Međunarodnim standardima financijskog izvještavanja koji su utvrđeni od Europske komisije i objavljeni u službenom listu Europske unije.

Isticanje pitanja

Bez utjecaja na izraženo mišljenje ističemo sljedeće:

/i/ Skrećemo pozornost na Bilješku 6., u kojoj je navedeno da je Društvo u 2013. godini nastavilo izgradnju građevina novog proizvodnog pogona „Svilno 2“ za koje je izdvojeno 27.866.448 kuna. Pored navedenog ističemo i značajan iznos plaćenih predujmova za dugotrajnu imovinu koji na dan 31. prosinca 2013. godine iznose 12.686.711 kuna.

/ii/ Nadalje, u Bilješkama 7.b i 28., navedeno je da je analiza političke situacije u Ukrajini ukazala na veliku rizičnost naplate potraživanja od kupaca na tržištu Ukrajine. Temeljem točke 8 MRS-a 10 - Događaji nakon datuma bilance i točke 18 MRS-a 18 – Prihodi, a radi velike neizvjesnosti oko daljnjeg razvoja situacije i nedostatka prikladne osnove za procjenu razmjera buduće naplate, Društvo se odlučilo na konzervativni pristup i evidentiralo ispravak cjelokupnog potraživanja od ukrajinskih kupaca umanjeno za iznos osiguran preko Hrvatskog kreditnog osiguranja d.d. Ispravak vrijednosti potraživanja ukrajinskih kupaca u 2013. godini iznosi 22.805.444 kune.

/iii/ U Bilješki 22. navedeno je da će Društvo reinvestirati dobit ostvarenu u 2013. godini u iznosu od 58.954.000 kuna s namjerom povećanja temeljnog kapitala. Temeljem čl. 6. st. 1. t. 6. Zakona o porezu na dobit i čl. 12.a Pravilnika iznos reinvestirane dobiti umanjuje osnovicu porezan na dobit za 2013. godinu.

/iv/ Nadalje, u Bilješki 28. - Događaji nakon datuma bilance, objavljeno je sljedeće:

-Društvo je 5.2.2014. godine pri Trgovačkom sudu u Beogradu, Srbija registriralo ovisno društvo JGL d.o.o. Beograd – Sopot u 100 % vlasništvu. Temeljni kapital JGL d.o.o. Beograd – Sopot sastoji je od 378.488 kuna uplaćenih u novcu, te 5.069.351 kuna u stvarima i pravima – zemljište, zgrada, oprema i licence.

-Društvu je 26.2.2014. godine Ministarstvo gospodarstva temeljem Zakona o poticanju investicija i unapređenju investicijskog okruženja dodijelilo status nositelja poticajnih mjera za projekt Svilno 2. Društvo je prijavilo investiciju u novi proizvodni pogon u vrijednosti od 35.772.038 € kojim će se osigurati kapaciteti za daljnji globalni rast na postojećim i novim tržištima. Ministarstvo je donijelo rješenje o maksimalnom intenzitetu potpore u visini 40 % ulaganja što iznosi 103.098.382 kune koje se mogu koristiti u periodu od 10 godina u vidu smanjene stope poreza na dobit koja iznosi 0 %.

Izvešće o drugim zakonskim zahtjevima

Mišljenje o sukladnosti s propisima koji uređuju poslovanje

Prema našem mišljenju priloženi financijski izvještaji su u skladu s onim propisima koji uređuju poslovanje JGL d.d., Rijeka za koje je, prema točki 6.a MRevS-u 250 Revizorovo razmatranje sukladnosti sa zakonima i regulativama, opće prihvaćeno da imaju izravni učinak na određivanje značajnih iznosa i objava u financijskim izvještajima i ništa nas nije upozoravalo na mogućnost da povjerujemo kako priloženi financijski izvještaji nisu sukladni ostalim propisima koji uređuju poslovanje JGL d.d., Rijeka.

Mišljenje o sukladnosti godišnjeg izvješća s financijskim izvještajima

Prema našem mišljenju informacije sadržane u priloženom godišnjem izvješću za koje se sastavljaju financijski izvještaji su u skladu s priloženim financijskim izvještajima JGL d.d., Rijeka.

U Rijeci, 20. ožujak 2014. godine

Ovlašteni revizor


Jadranka Vezmar, dipl. oec.

REV-RI
d.o.o. Rijeka
2
„REV-RI“ d.o.o. Rijeka
Užarska 17/II
Uprava



BILANCA
Stanje na dan 31.12.2013.

Naziv pozicije	R.br. bilješke	Prethodna godina (neto)	Tekuća godina (neto)
AKTIVA			
A) POTRAŽIVANJA ZA UPISANI A NEUPLAĆENI KAPITAL			
B) DUGOTRAJNA IMOVINA	6	314.735.475	365.264.088
I. NEMATERIJALNA IMOVINA	6a	29.394.507	31.874.941
1. Izdaci za razvoj		6.893.445	7.770.077
2. Koncesije, patenti, licencije, robne i uslužne marke, softver i ostala prava		13.553.297	12.075.295
3. Goodwill			
4. Predujmovi za nabavu nematerijalne imovine			
5. Nematerijalna imovina u pripremi		8.947.765	12.029.569
6. Ostala nematerijalna imovina			
II. MATERIJALNA IMOVINA	6b,c,d	253.892.329	291.991.522
1. Zemljište		4.897.532	4.915.132
2. Građevinski objekti		61.396.253	58.571.901
3. Postrojenja i oprema		94.655.200	89.535.751
4. Alati, pogonski inventar i transportna imovina		11.663.277	11.358.721
5. Biološka imovina			
6. Predujmovi za materijalnu imovinu		837.270	12.686.711
7. Materijalna imovina u pripremi		77.347.261	111.829.170
8. Ostala materijalna imovina		605.480	604.080
9. Ulaganje u nekretnine		2.490.056	2.490.056
III. DUGOTRAJNA FINANCIJSKA IMOVINA	6e	31.448.639	36.633.939
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika		30.157.987	35.257.987
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima			
3. Sudjelujući interesi (udjeli)		1.140.147	1.140.147
4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi			
5. Ulaganja u vrijednosne papire			
6. Dani zajmovi, depoziti i slično			
7. Ostala dugotrajna financijska imovina			
8. Ulaganja koja se obračunavaju metodom udjela		150.505	235.805
IV. POTRAŽIVANJA		0	0
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika			
2. Potraživanja po osnovi prodaje na kredit			
3. Ostala potraživanja			
V. ODGOĐENA POREZNA IMOVINA	6f		4.763.686
C) KRATKOTRAJNA IMOVINA	7	512.085.845	566.670.098
I. ZALIHE	7a	143.073.305	150.026.836
1. Sirovine i materijal		55.221.013	61.717.075
2. Proizvodnja u tijeku			
3. Gotovi proizvodi		60.506.685	60.778.388
4. Trgovačka roba		1.318.310	1.504.076
5. Predujmovi za zalihe			
6. Dugotrajna imovina namijenjena prodaji		26.027.297	26.027.297
7. Biološka imovina			
II. POTRAŽIVANJA	7b	357.349.854	407.613.831
1. Potraživanja od povezanih poduzetnika		55.335.653	60.741.989
2. Potraživanja od kupaca		281.796.259	337.588.922

3. Potraživanja od sudjelujućih poduzetnika		0	
4. Potraživanja od zaposlenika i članova poduzetnika		26.207	22.150
5. Potraživanja od države i drugih institucija		18.341.686	7.968.178
6. Ostala potraživanja		1.850.049	1.292.592
III. KRATKOTRAJNA FINANCIJSKA IMOVINA	7c	1.069.172	970.137
1. Udjeli (dionice) kod povezanih poduzetnika			
2. Dani zajmovi povezanim poduzetnicima		278.000	278.000
3. Sudjelujući interesi (udjeli)			
4. Zajmovi dani poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi		0	
5. Ulaganja u vrijednosne papire		600.000	500.000
6. Dani zajmovi, depoziti i slično		191.172	192.137
7. Ostala financijska imovina			
IV. NOVAC U BANCI I BLAGAJNI	7d	10.593.514	8.059.294
D) PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNATI PRIHODI	8	6.018.272	7.697.728
E) UKUPNO AKTIVA		832.839.592	939.631.914
F) IZVANBILANČNI ZAPISI	15	110.313.814	83.670.947
PASIVA			
A) KAPITAL I REZERVE	9	315.335.685	387.613.592
I. TEMELJNI (UPISANI) KAPITAL		5.625.000	58.310.000
II. KAPITALNE REZERVE		1.926.364	8.004.817
III. REZERVE IZ DOBITI		3.470.416	6.996.731
1. Zakonske rezerve		420.819	3.000.000
2. Rezerve za vlastite dionice		928.818	2.269.752
3. Vlastite dionice i udjeli (odbitna stavka)		20.000	413.800
4. Statutarne rezerve			
5. Ostale rezerve		2.140.779	2.140.779
IV. REVALORIZACIJSKE REZERVE			
V. ZADRŽANA DOBIT ILI PRENESENI GUBITAK		236.383.705	242.467.258
1. Zadržana dobit		236.383.705	242.467.258
2. Preneseni gubitak			
VI. DOBIT ILI GUBITAK POSLOVNE GODINE		67.930.200	71.834.786
1. Dobit poslovne godine		67.930.200	71.834.786
2. Gubitak poslovne godine			
VII. MANJINSKI INTERES			
B) REZERVIRANJA	10	917.341	1.012.986
1. Rezerviranja za mirovine, otpremnine i slične obveze		917.341	1.012.986
2. Rezerviranja za porezne obveze			
3. Druga rezerviranja			
C) DUGOROČNE OBVEZE	11	285.175.751	320.665.943
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima			
2. Obveze za zajmove, depozite i slično			
3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	11a	145.731.084	181.053.276
4. Obveze za predujmove			
5. Obveze prema dobavljačima			
6. Obveze po vrijednosnim papirima	11b	139.444.667	139.612.667
7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi			
8. Ostale dugoročne obveze			
9. Odgođena porezna obveza			
D) KRATKOROČNE OBVEZE	12	222.413.750	213.749.448
1. Obveze prema povezanim poduzetnicima	12a	5.011.156	6.129.168

2. Obveze za zajmove, depozite i slično	12b	5.335.973	5.710.988
3. Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama	12c	99.291.491	77.346.203
4. Obveze za predujmove	12d	493.847	644.719
5. Obveze prema dobavljačima	12e	82.628.261	90.004.198
6. Obveze po vrijednosnim papirima	12f	1.200.000	3.320.000
7. Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi	12e	11.333	98.871
8. Obveze prema zaposlenicima	12g	10.220.416	13.046.189
9. Obveze za poreze, doprinose i slična davanja	12h	15.526.001	17.183.683
10. Obveze s osnove udjela u rezultatu	12i	18.000	21.000
11. Obveze po osnovi dugotrajne imovine namijenjene prodaji			
12. Ostale kratkoročne obveze	12j	2.677.272	244.429
E) ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA I PRIHOD BUDUĆEGA RAZDOBLJA	14	8.997.065	16.589.945
F) UKUPNO – PASIVA		832.839.592	939.631.914
G) IZVANBILANČNI ZAPISI	15	110.313.814	83.670.947

13^{MP}
JGL d.d.
Svilno 20 Rijeka



osoba ovlaštena za zastupanje

**RAČUN DOBITI I GUBITKA S IZVJEŠTAJEM O OSTALOJ SVEOBUHVAATNOJ
DOBITI**

Za razdoblje 01.01.2013. do 31.12.2013.

Naziv pozicije	R.br. bilješke	Prethodna godina	Tekuća godina
I. POSLOVNI PRIHODI	16	597.968.459	663.354.058
1. Prihodi od prodaje		586.064.659	654.454.802
2. Ostali poslovni prihodi		11.903.800	8.899.256
II. POSLOVNI RASHODI	17	509.391.205	578.659.163
1. Promjene vrijednosti zaliha proizvodnje u tijeku i gotovih proizvoda		2.759.950	-271.703
2. Materijalni troškovi		319.903.535	342.208.207
a) Troškovi sirovina i materijala		165.451.098	189.148.964
b) Troškovi prodane robe		3.669.347	2.992.978
c) Ostali vanjski troškovi		150.783.090	150.066.265
3. Troškovi osoblja		124.042.668	149.225.757
a) Neto plaće i nadnice		75.096.719	89.831.247
b) Troškovi poreza i doprinosa iz plaća		30.984.092	38.370.564
c) Doprinosi na plaće		17.961.857	21.023.946
4. Amortizacija		22.084.666	23.755.370
5. Ostali troškovi		29.908.394	30.118.987
6. Vrijednosno usklađivanje		469.292	22.961.033
a) dugotrajne imovine (osim financijske imovine)		0	
b) kratkotrajne imovine (osim financijske imovine)		469.292	22.961.033
7. Rezerviranja		1.212.201	95.645
8. Ostali poslovni rashodi		9.010.499	10.565.867
III. FINACIJSKI PRIHODI	18	20.472.037	21.438.622
1. Kamate, tečajne razlike, dividende i slični prihodi iz odnosa s povezanim poduzetnicima		1.115.716	1.177.304
2. Kamate, tečajne razlike, dividende, slični prihodi iz odnosa s nepovezanim poduzetnicima i drugim osobama		19.329.086	20.241.858
3. Dio prihoda od pridruženih poduzetnika i sudjelujućih interesa		19.562	19.460
4. Nerealizirani dobiti (prihodi) od financijske imovine		7.673	
5. Ostali financijski prihodi			
IV. FINACIJSKI RASHODI	19	39.397.343	38.964.249
1. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi s povezanim poduzetnicima		854.417	2.672.466
2. Kamate, tečajne razlike i drugi rashodi iz odnosa s nepovezanim poduzetnicima i drugim osobama		38.118.472	36.291.783
3. Nerealizirani gubici (rashodi) od financijske imovine		424.454	
4. Ostali financijski rashodi			
V. UDIO U DOBITI OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA	20	97.177	85.300
VI. UDIO U GUBITKU OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA			
VII. IZVANREDNI - OSTALI PRIHODI			0
VIII. IZVANREDNI - OSTALI RASHODI			
IX. UKUPNI PRIHODI		618.537.673	684.877.980
X. UKUPNI RASHODI		548.788.548	617.623.412
XI. DOBIT ILI GUBITAK PRIJE OPOREZIVANJA	22	69.749.125	67.254.568
1. Dobit prije oporezivanja		69.749.125	67.254.568
2. Gubitak prije oporezivanja		0	0
XII. POREZ NA DOBIT	22	1.818.925	-4.580.218

XIII. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA	22	67.930.200	71.834.786
1. Dobit razdoblja		67.930.200	71.834.786
2. Gubitak razdoblja		0	0
IZVJEŠTAJ O OSTALOJ SVEOBUHVAATNOJ DOBITI			
I. DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA		67.930.200	71.834.786
II. OSTALA SVEOBUHVAATNA DOBIT/GUBITAK PRIJE POREZA		0	0
1. Tečajne razlike iz preračuna inozemnog poslovanja			
2. Promjene revalorizacijskih rezervi dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine			
3. Dobit ili gubitak s osnove ponovnog vrednovanja financijske imovine raspoložive za prodaju			
4. Dobit ili gubitak s osnove učinkovite zaštite novčanog toka			
5. Dobit ili gubitak s osnove učinkovite zaštite neto ulaganja u inozemstvu			
6. Udio u ostaloj sveobuhvatnoj dobiti/gubitku pridruženih poduzetnika			
7. Aktuarski dobici/gubici po planovima definiranih primanja			
III. POREZ NA OSTALU SVEOBUHVAATNU DOBIT RAZDOBLJA			
IV. NETO OSTALA SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA		0	0
V. SVEOBUHVAATNA DOBIT ILI GUBITAK RAZDOBLJA	23	67.930.200	71.834.786

MP

13
JGL d.d.
Svilno 20 Rijeka



osoba ovlaštena za zastupanje

IZVJEŠTAJ O NOVČANOM TIJEKU
u razdoblju od 01.01.2013. do 31.12.2013.

Naziv pozicije	R.br. bilješke	Prethodna godina	Tekuća godina
NOVČANI TIJEK OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI			
1. Novčani primici od kupaca		531.022.129	590.423.366
2. Novčani primici od tantijema, naknada, provizija i sl.		274.754	1.085
3. Novčani primici od osiguranja za naknadu šteta		804.716	198.700
4. Novčani primici s osnove povrata poreza		52.955.256	49.635.886
5. Ostali novčani primici		6.702.368	3.477.647
I. Ukupno novčani primici od poslovnih aktivnosti		591.759.223	643.736.684
1. Novčani izdaci dobavljačima		433.678.755	426.311.097
2. Novčani izdaci za zaposlene		76.522.524	88.220.341
3. Novčani izdaci za osiguranje za naknade šteta			
4. Novčani izdaci za kamate		19.081.721	19.015.603
5. Novčani izdaci za poreze		69.436.490	69.371.782
6. Ostali novčani izdaci		6.814.936	5.068.641
II. Ukupno novčani izdaci od poslovnih aktivnosti		605.534.426	607.987.464
A1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI	24	0	35.749.220
A2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD POSLOVNIH AKTIVNOSTI		13.775.203	0
NOVČANI TIJEK OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI			
1. Novčani primici od prodaje dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine		703.426	785.432
2. Novčani primici od prodaje vlasničkih i dužničkih instrumenata			
3. Novčani primici od kamata		267.546	122.095
4. Novčani primici od dividendi			
5. Ostali novčani primici od investicijskih aktivnosti		13.716.521	5.300.000
III. Ukupno novčani primici od investicijskih aktivnosti		14.687.493	6.207.527
1. Novčani izdaci za kupnju dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine		83.284.091	47.973.945
2. Novčani izdaci za stjecanje vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata		0	5.100.000
3. Ostali novčani izdaci od investicijskih aktivnosti		278.000	5.300.000
IV. Ukupno novčani izdaci od investicijskih aktivnosti		83.562.091	58.373.945
B1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI		0	0
B2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD INVESTICIJSKIH AKTIVNOSTI	24	68.874.598	52.166.418
NOVČANI TIJEK OD FINANCIJSKIH AKTIVNOSTI			
1. Novčani primici od izdavanja vlasničkih i dužničkih financijskih instrumenata			7.231.587
2. Novčani primici od glavnice kredita, zadužnica, pozajmica i drugih posudbi		223.403.136	146.619.893
3. Ostali primici od financijskih aktivnosti		35.369.827	11.424.492
V. Ukupno novčani primici od financijskih aktivnosti		258.772.963	165.275.972
1. Novčani izdaci za otplatu glavnice kredita i obveznica		79.303.707	125.548.751
2. Novčani izdaci za isplatu dividendi		16.835.700	5.808.000
3. Novčani izdaci za financijski najam		10.336.645	6.254.264
4. Novčani izdaci za otkup vlastitih dionica		914.446	2.518.434
5. Ostali novčani izdaci od financijskih aktivnosti		59.794.493	11.263.545
VI. Ukupno novčani izdaci od financijskih aktivnosti		167.184.991	151.392.994

C1) NETO POVEĆANJE NOVČANOG TIJEKA OD FINANCIJSKIH AKTIVNOSTI)	24	91.587.972	13.882.978
C2) NETO SMANJENJE NOVČANOG TIJEKA OD FINANCIJSKIH AKTIVNOSTI)		0	0
Ukupno povećanje novčanog tijeka		8.938.171	0
Ukupno smanjenje novčanog tijeka		0	2.534.220
Novac i novčani ekvivalenti na početku razdoblja		1.655.343	10.593.514
Povećanje novca i novčanih ekvivalenata		8.938.171	
Smanjenje novca i novčanih ekvivalenata	24		2.534.220
Novac i novčani ekvivalenti na kraju razdoblja		10.593.514	8.059.294

MP

13

JGL d.d.
Svilno 20 Rijeka



osoba ovlaštena za zastupanje

IZVJEŠTAJ O PROMJENAMA KAPITALA NA DAN 31.12.2013.

Pozicija	Temeljni (upisani) kapital	Kapitalne rezerve	Rezerve iz dobiti	Zadržana dobit ili preneseni gubitak	Dobit ili gubitak poslovne godine	Kapital i rezerve
Bilješka						25
31. 12. prethodne godine	5.625.000	1.926.364	3.470.416	236.383.705	67.930.200	315.335.685
Upis nove emisije dionica	206.000	9.405.012				9.611.012
Reinvestirana dobit	52.479.000					52.479.000
Povećanje zakonskih rezervi			2.579.181			2.579.181
Donos sa dobiti prethodne godine				67.930.200		67.930.200
Donos rezultata poslovne godine					67.254.568	67.254.568
Greška prethodnog razdoblja				183.468		183.468
Dobit tekuće godine iz privremenih razlika					4.580.218	4.580.218
Transakcije s vlastitim dionica		1.107.500	2.948.434	1.357.500		5.413.434
Ukupno povećanje	52.685.000	10.512.512	5.527.615	69.471.168	71.834.786	210.031.081
Prijenos na zadržanu dobit					67.930.200	67.930.200
Prijenos na obavezu za dividende				5.811.000		5.811.000
Prijenos na reinvestiranu dobit				52.479.000		52.479.000
Prijenos na upisani kapital		2.379.425				2.379.425
Prijenos na zakonske rezerve				2.579.181		2.579.181
Transakcije s vlastitim dionica		2.054.634	2.001.300	2.518.434		6.574.368
Ukupno smanjenje	0	4.434.059	2.001.300	63.387.615	67.930.200	137.753.174
Neto promjena	52.685.000	6.078.453	3.526.315	6.083.553	3.904.586	72.277.907
Tekuće razdoblje	58.310.000	8.004.817	6.996.731	242.467.258	71.834.786	387.613.592

13 MP
JGL d.d.
Svilno 20 Rijeka



osoba ovlaštena za zastupanje

BILJEŠKE UZ GODIŠNJE FINANCIJSKE IZVJEŠTAJE ZA 2013. GODINU

1. OPĆI PODACI

JADRAN – GALENSKI LABORATORIJ dioničko društvo za proizvodnju i promet farmaceutskih i kozmetičkih proizvoda Rijeka, Pulac bb upisano je u registar Trgovačkog suda u Rijeci 2.5.1991. u registarskom ulošku s matičnim brojem subjekta 040004561. OIB je 20950636972. Društvo je 24.10.2011. godine promijenilo skraćeni naziv koji sada glasi JGL d.d. Društvo je 10.2.2012. promijenilo dugi naziv koji sada glasi JADRAN – GALENSKI LABORATORIJ d.d. Društvo je 6.11.2013. godine promijenilo adresu sjedišta koja sada glasi Svilno 20, Rijeka.

Najznačajnije djelatnosti za koje je društvo registrirano su: proizvodnja farmaceutskih preparata, proizvodnja osnovnih farmaceutskih sirovina, proizvodnja ostalih kemijskih proizvoda te proizvodnja parfema i toaletno-kozmetičkih preparata.

2. OKVIR IZVJEŠTAVANJA

Financijski izvještaji Društva sastavljeni su u skladu sa Zakonom o računovodstvu (Nar. nov., br. 109/07 i 54/13) i Međunarodnim standardima financijskog izvještavanja koji su utvrđeni od Europske komisije i objavljeni u službenom listu Europske unije.

3. SUSTAV UPRAVLJANJA DRUŠTVOM

Društvom rukovodi Uprava Društva u osobi generalnog direktora. Uprava društva je za svoj rad odgovorna Nadzornom odboru. Upravu Društva bira Nadzorni odbor. Uprava je odgovorna za vođenje, strategiju, administraciju i skladnu organizaciju svih poslovnih procesa i organizacijskih cjelina menadžmenta. Dužnost Predsjednika Uprave obnaša Ivo Usmiani, mr. pharm. spec.

Odlukom redovne glavne Skupštine, od 02. lipnja 2011. godine, pod poslovnim brojem OU 89/2011 izabrani su članovi Nadzornog odbora za period od 27. listopada 2011. godine do 26. listopada 2015. godine.

Članovi Nadzornog odbora od 27. listopada 2011. godine:

Ime i prezime	Dužnost u Nadzornom odboru
Zdravko Saršon, mr. pharm.	Predsjednik
Eva Usmiani Capobianco, mr.spec.	Zamjenica predsjednika
Marina Pulišić, mag. pharm.	Članica
Grozdana Božić, dipl.iur.	Članica

4. DRUŠTVA U SASTAVU GRUPE JGL d.d . RIJEKA

TVRTKA	DRŽAVA	% UDJELA
<i>Farmis d.o.o. Sarajevo</i>	<i>Bosna i Hercegovina</i>	100
<i>Jadran - Galenski laboratorij d.o.o. Ljubljana</i>	<i>Slovenija</i>	100
<i>Jadran - Galenski Laboratorij d.o.o. Beograd</i>	<i>Srbija</i>	100
<i>Pablo d.o.o. - Ljekarna Pablo - Poliklinika Pablo</i>	<i>Hrvatska</i>	100
<i>JGL North America LLC</i>	<i>USA</i>	100
<i>Adrialab d.o.o. Rijeka</i>	<i>Hrvatska</i>	100

5. SAŽETAK OSNOVNIH RAČUNOVODSTVENIH POLITIKA PRIMIJENJENIH U IZRADI TEMELJNIH FINACIJSKIH IZVJEŠTAJA ZA 2013. GODINU

Osnovne računovodstvene politike primijenjene su dosljedno za sva razdoblja prezentirana u ovim financijskim izvještajima.

a) Dugotrajna nematerijalna i materijalna imovina (osnovna sredstva)

Dugotrajnu nematerijalnu imovinu čine izdaci za interno razvijenu nematerijalnu imovinu, ulaganja na tuđoj imovini, te ulaganja u računalne programe i licencije.

Izdaci za interno razvijenu nematerijalnu imovinu iskazuju se kao nematerijalna imovina ako zadovoljavaju uvjete navedene u točki 57. Međunarodnog računovodstvenog standarda 38. – „Nematerijalna imovina“.

Dugotrajna materijalna imovina obuhvaća zemljište, građevinske objekte, postrojenja i opremu, alate, pogonski i uredski inventar, namještaj i prijevozna sredstva.

Stavke nekretnine, postrojenja i opreme iskazane su po trošku nabave ili procijenjenom iznosu umanjenom za akumuliranu amortizaciju. Nabave dugotrajne materijalne imovine tijekom godine evidentiraju se po nabavnoj vrijednosti. Nabavnu vrijednost čini fakturna vrijednost nabavljenih sredstava uvećana za sve troškove nastale do njihovog stavljanja u upotrebu.

Naknadni troškovi priznaju se u knjigovodstveni iznos stavki nekretnina, postrojenja i opreme samo ako povećavaju buduće ekonomske koristi povezane sa sredstvom te ako će iste pritićati u Društvo. Svi ostali troškovi predstavljaju trošak u Računu dobiti i gubitka u razdoblju kad su nastali.

Stvari i oprema se iskazuju kao dugotrajna materijalna imovina ako im je u vrijeme nabave vijek upotrebe duži od jedne godine a pojedinačna nabavna cijena veća od 3.500,00 kuna. Ukoliko je vijek upotrebe duži od jedne godine a pojedinačna nabavna cijena manja od 3.500,00 kn tada se stvari i oprema iskazuju kao kratkotrajna imovina - sitan inventar.

b) Amortizacija

Amortizacija dugotrajne materijalne i nematerijalne imovine obračunava se linearnom metodom, prema stopama ne višim od stopa propisanih Zakonom o porezu na dobit, a koje su određene tako da se nabavna ili revalorizirana vrijednost osnovnih sredstava amortizira u jednakim godišnjim iznosima tijekom predviđenog vijeka upotrebe osnovnog sredstva. Stope amortizacije, koje su u primjeni, su:

	2012.	2013.
Građevinski objekti	2,5-10%	2,5-10%
Postrojenja i oprema	10 %	10 %
Alati, pogonski inventar i transportna imovina	5-50%	5-50%
Nematerijalna imovina	6,67 -20 %	6,67 -20 %

Obračun amortizacije obavlja se po pojedinačnim osnovnim sredstvima do njihovog potpunog otpisa.

Zemljište se ne amortizira jer se smatra da ima neograničeni vijek trajanja.

Imovina u pripremi se ne amortizira jer nije aktivirana.

c) Ulaganja u nekretnine

Nekretnine koje se drže sa ciljem ostvarivanja prihoda od najma ili zbog porasta vrijednosti kapitalne imovine ili oboje, iskazuju se kao ulaganja u nekretnine sukladno Međunarodnom računovodstvenom standardu 40. – „Ulaganja u nekretnine“.

Ulaganje u nekretnine početno se mjeri po trošku nabave, a naknadno vrednovanje se provodi prema metodi fer vrijednosti.

Dobit ili gubitak koji nastaje iz promjene fer vrijednosti ulaganja u nekretnine priznaje se u Računu dobiti i gubitka u razdoblju u kojem je nastao.

d) Ulaganja u dugotrajnu financijsku imovinu

Društvo ima udjele u ovisnim društvima za koja, sukladno revidiranom Međunarodnom računovodstvenom standardu 27. – „Konsolidirani i odvojeni financijski izvještaji“ izrađuje konsolidirana financijska izvješća, i te udjele u poslovnim knjigama i financijskim izvještajima iskazuje kao udjele u ovisnim društvima po trošku nabave, a u Računu dobiti i gubitka iskazuju se prihodi samo u iznosu primljenih dividendi.

Udjeli u kojima je društvo vlasnik između 20 i 50 % iskazuju se sukladno Međunarodnom računovodstvenom standardu 28. „Ulaganje u pridružena društva“ u poslovnim knjigama zasebno po metodi udjela, kod koje se ulaganje početno evidentira u visini troška ulaganja i usklađuje se za naknadne promjene ulagačeva udjela u neto sredstvima društava u koje je izvršeno ulaganje, te izvještaj o dobiti odražava ulagačev udio u rezultatima poslovanja društva u koje je izvršeno ulaganje.

Društvo svoja ulaganja u dionice banaka i osiguravajućih društava, te ulaganja u druga nepovezana društva razvrstava prema Međunarodnom računovodstvenom standardu 39. – „Financijski instrumenti, priznavanje i mjerenje“ kao ulaganja „raspoloživa za prodaju“ i iskazuje ih u poslovnim knjigama i financijskim izvještajima po fer vrijednosti ili po trošku stjecanja.

e) Zalihe

Zalihe se iskazuju po cijeni koštanja / nabave ili po neto prodajnoj vrijednosti u ovisnosti od toga koja je niža.

Utrošak zalihe obračunava se metodom prosječne ponderirane cijene.

Cijena koštanja gotovih proizvoda obuhvaća sve direktne troškove proizvodnje, dio općih troškova proizvodnje i neproizvodnih općih troškova.

Sitan inventar se otpisuje po stopi od 100% kada se daje u upotrebu.

Trgovačka roba iskazuje se po nabavnoj vrijednosti.

Dugotrajna imovina namijenjena prodaji iskazuje se po fer vrijednosti umanjenoj za troškove prodaje sukladno MSFI-5 Dugotrajna imovina namijenjena prodaji i ukinuti dijelovi poslovanja.

f) Kratkotrajna potraživanja

Kratkotrajna potraživanja su nastala s osnove redovnog poslovanja u odnosima sa kupcima u zemlji i inozemstvu za prodane proizvode i robu, obavljene usluge, državom za više plaćene poreze, doprinose i druge dažbine, zaposlenima s osnova korištenih usluga ili imovinskih stavki Društva koja su naplativa unutar jedne godine te ostala potraživanja koja su naplativa unutar jedne godine.

Potraživanja od kupaca temelje se i iskazuju sukladno vjerodostojnoj knjigovodstvenoj ispravi koja sadrži podatke o vrsti i datumu nastanka poslovnog događaja, vrijednosti nastalog potraživanja i vremenu u kojem potraživanje dostiževa za naplatu.

Kod potraživanja od kupaca u inozemstvu, pored iskazivanja u nacionalnim valutama kupaca, vrijednost potraživanja iskazuje se u hrvatskoj novčanoj jedinici i to po srednjem tečaju Hrvatske narodne banke.

g) Umanjenje vrijednosti potraživanja

Procjena nenadoknadivog iznosa od prodaje proizvoda, roba i usluga radi se na dan bilance prema procijenjenoj vjerojatnosti naplate sumnjivih potraživanja. Svaki klijent procjenjuje se zasebno.

h) Kratkotrajna financijska imovina

Kratkotrajnom financijskom imovinom podrazumijeva se ulaganje i plasiranje novca ili drugih vrijednosti sa svrhom ostvarivanja zarade ili dobiti čiji je rok dospeljeća (realizacije) do jedne godine.

i) Politika iskazivanja novca na računima u bankama i blagajni

Imovina u obliku novca iskazuje se u nominalnoj vrijednosti iskazano u hrvatskoj novčanoj jedinici (kuni). Računi u bankama, koji glase na inozemna sredstva plaćanja, kao i ona u blagajnama (efektivni strani novac) pored iskazivanja u inozemnim valutama iskazuju

se i u hrvatskoj valutnoj jedinici, a obračunato po srednjem tečaju Hrvatske narodne banke na datum bilance.

j) Plaćeni troškovi budućeg razdoblja i obračunati prihodi

Troškovi koji su plaćeni ili fakturirani, a odnose se na buduće razdoblje iskazuju se u vrijednosti iskazanoj u knjigovodstvenoj ispravi o poslovnom događaju. Ovo se čini kada se fakturirani ili plaćeni trošak ne podudara s vremenom nastanka troška pa će se takav trošak obračunati u narednom razdoblju u odnosu na razdoblje bilance.

k) Politika iskazivanja kapitala

U poslovnim knjigama i financijskim izvještajima kapital se iskazuje kao:

1. Temeljni (upisani) kapital
2. Kapitalne rezerve
3. Pričuve iz dobiti
 - Zakonske pričuve
 - Pričuve za vlastite dionice
 - Vlastite dionice i udjeli (odbitna stavka)
 - Statutarne pričuve
 - Ostale pričuve
4. Revalorizacijske pričuve
5. Zadržana dobit ili preneseni gubitak
6. Dobit ili gubitak poslovne godine

l) Rezerviranja

Rezerviranja se priznaju ako Društvo trenutno ima pravnu ili izvedenu obvezu kao posljedicu događaja iz prošlog razdoblja i ako je vjerojatno da će biti potreban odljev resursa radi podmirivanja obveza te ako se može pouzdano procijeniti iznos obveze.

m) Dugoročne obveze

Dugoročne obveze iskazuju se u poslovnim knjigama po nominalnoj vrijednosti, a na temelju dokazane vjerodostojne isprave te ugovora o stvaranju obveza. Kao dugoročna obveza iskazuje se ona čije je dospijeće u periodu dužem od jedne godine od datuma bilance.

Obveza koja je početno bila iskazana kao dugoročna obveza, a nakon početnog priznanja na datum bilance djelomično ili u cijelosti dospijeva unutar jedne godine, iskazuje se kao kratkoročna obveza.

n) Kratkoročne obveze

Kratkoročne obveze iskazuju se odvojeno od dugoročnih obveza, a u njima su iskazane obveze čiji je dospijeće, u odnosu na njihovo nastajanje ili datum bilance, unutar godine dana. Evidentiranje kratkoročnih obveza iskazuje se po nominalnoj vrijednosti iz knjigovodstvene isprave, koja je prošla provjeru i temeljem koje je vidljivo da je nastala poslovna promjena.

o) Odgođeno plaćanje troškova i prihod budućeg razdoblja

U okviru odgođenih plaćanja troškova iskazuju se nastali troškovi koji nisu dospjeli na plaćanje.

Državne potpore koje se odnose na nabavu dugotrajne materijalne imovine uključene su u obveze kao prihod budućeg razdoblja od državnih poticaja te se prihoduju u Računu dobiti i gubitka usporedno s amortizacijom imovine koju potpora nadoknađuje.

p) Prihodi

Prihod je bruto povećanje ekonomskih koristi tijekom razdoblja koje proizlazi iz redovne aktivnosti društva, kada to povećanje ima za posljedicu povećanje glavnice, osim povećanja koje se odnose na ulaganja vlasnika.

Sukladno propisima, poslovni prihodi se priznaju po isporuci proizvoda ili robe, odnosno izvršenju usluga po fakturnoj vrijednosti kada su značajni rizici i koristi od vlasništva preneseni na kupca, umanjenoj za dane popuste i poreze.

r) Rashodi

Rashod je smanjenje ekonomske koristi tijekom razdoblja u obliku odljeva ili iscrpljenja imovine ili povećanja obveza koji za posljedicu imaju smanjenje glavnice, osim smanjenja koja se odnose na raspodjele glavnice sudionicima u glavnici.

Troškove poslovanja sadržane u realiziranim uslugama, odnosno isporučenim dobrima čine svi troškovi nastali u odnosu na fakturiranu realizaciju.

q) Tekuće i investicijsko održavanje

Troškovi tekućeg i investicijskog održavanja materijalnih sredstava nadoknađuju se iz prihoda tekućeg obračunskog razdoblja. Rekonstrukcije i adaptacije kojima se mijenja kapacitet ili namjena osnovnih sredstava, knjiže se, odnosno iskazuju kao povećanje vrijednosti materijalnih sredstava.

s) Prihodi od kamata

Kamate nastale po osnovi potraživanja iz poslovnih odnosa, iskazuju se u Računu dobiti i gubitka kao financijski prihodi kad su ostvareni.

t) Kamate kao rashod

Kamate nastale iz obveza, obračunate do datuma Bilance, iskazuju se u Računu dobiti i gubitka kao financijski rashodi.

Ukoliko u društvu postoji dugotrajna imovina koja zadovoljava kriterije kvalificirane imovine prema MRS-a 23 - Troškovi posudbe, tada se pripadni troškovi kamata ne iskazuju kao rashod razdoblja nego povećavaju vrijednost kvalificirane dugotrajne imovine.

v) Preračunavanje stranih sredstava plaćanja i računovodstveni tretman tečajnih razlika

Sva sredstva i obveze u stranim sredstvima plaćanja preračunata su prema srednjem tečaju Hrvatske narodne banke važećem na dan Bilance.

Negativne tečajne razlike, odnosno pozitivne tečajne razlike nastale preračunom svih obveza i potraživanja u stranim sredstvima plaćanja na protuvrijednost u kunama, iskazuju se u Računu dobiti i gubitka unutar financijskih rashoda i prihoda

w) Porez na dobit

Iznos poreza na dobit za razdoblje sastoji se od tekućeg i odgođenog poreza.

Iznos poreza na dobit za tekuću godinu obračunava se na temelju poreznog zakona koji je na snazi na dan bilance u Republici Hrvatskoj.

z) Odgođena porezna imovina

Odgođena porezna imovina evidentira se za privremene porezne razlike u visini važeće stope poreza na dobit u godini evidentiranja.

6. DUGOTRAJNA IMOVINA

a) Dugotrajna nematerijalna imovina

Dugotrajna nematerijalna imovina prikazana je kako slijedi

Opis	Osnivački izdaci	Izdaci za istraživanje i razvoj	Patenti - licencije, koncesije, zaštitni znaci	Goodw ill	Nematerijalna imovina u pripremi	Ukupno nematerijalna imovina
	u kn	u kn	u kn	u kn	u kn	u kn
Stanje 1. siječnja 2013.	-	9.121.413	25.286.519	-	8.947.765	43.355.697
Direktna povećanje	-	-	-	-	6.972.280	6.972.280
Povećanja prijenosom sa sredstava u pripremi	-	1.854.565	1.772.773	-	-3.627.338	0
Ostala povećanja / smanjenja	-	-	-	-	-	-
Rashod i prodaja	-	-	-1.024.994	-	-263.138	-1.288.132
Stanje 31. prosinca 2013.	-	10.975.978	26.034.298	-	12.029.569	49.039.845
Stanje 1. siječnja 2013.	-	2.227.968	11.733.222	-	-	13.961.190
Obračunato amortizacija za 2013. godinu	-	977.933	3.250.775	-	-	4.228.708
Ispravak vrijednosti rashodovane i prodane imovine	-	-	-1.024.994	-	-	-1.024.994
Stanje 31. prosinca 2013.	-	3.205.901	13.959.003	-	-	17.164.904
Sadašnja vrijednost osnovnih sredstava 31. prosinca 2013.	-	7.770.077	12.075.295	-	12.029.569	31.874.941
Sadašnja vrijednost osnovnih sredstava 31. prosinca 2012.	-	6.893.445	13.553.297	-	8.947.765	29.394.507

Direktno povećanje dugotrajne nematerijalne imovine u 2013. godini iznosi 6.972.280 kuna i sastoji se od 3.286.631 kuna izdvojenih za ulaganja u računalne programe i nabavu licenci, te 3.685.650 kuna ulaganja u razvojne projekte od kojih je većina uključena u program poticaja Ministarstva znanosti, obrazovanja i sporta.

b) Dugotrajna materijalna imovina

Dugotrajna materijalna imovina prikazana je kako slijedi

Opis	Zemjište	Građevinski objekti	Postrojenja i oprema	Alati, pog. i uredski inventar, namještaj i tran. sredstva, uređaji	Ostala materijalna imovina	Materijalna sredstva u pripremi	Ukupno materijalna imovina
	u kn	u kn	u kn	u kn	u kn	u kn	u kn
Stanje 1. siječnja 2013.	4.897.532	81.540.941	139.992.263	32.189.049	605.480	77.347.261	336.572.526
Direktna povećanja u 2013.	-	-	-	-	-	45.824.313	45.824.313
Povećanje prijenosom sa sredstava u pripremi	17.600	136.017	6.170.060	5.018.727	-	-11.342.404	-
Ostala povećanja / smanjenja	-	-	-	-	-	-	-
Rashod i prodaja	-	-	-465.591	-1.984.007	-1.400	-	-2.450.998
Stanje 31. prosinca 2013.	4.915.132	81.676.958	145.696.732	35.223.769	604.080	111.829.170	379.945.841
Stanje 1. siječnja 2013.	-	20.144.688	45.267.186	20.525.772	-	-	85.937.646
Obračunato amortizacija za 2013. godinu	-	2.960.369	11.344.294	5.221.998	-	-	19.526.661
Ispravak vrijednosti rashodovane i prodane imovine	-	-	-450.499	-1.882.722	-	-	-2.333.221
Stanje 31. prosinca 2013.	-	23.105.057	56.160.981	23.865.048	-	-	103.131.086
Sadašnja vrijednost osnovnih sredstava 31. prosinca 2013.	4.915.132	58.571.901	89.535.751	11.358.721	604.080	111.829.170	276.814.755
Sadašnja vrijednost osnovnih sredstava 31. prosinca 2012.	4.897.532	61.396.253	94.655.200	11.663.277	605.480	77.347.261	250.565.003

Povećanje dugotrajne materijalne imovine u 2013. godini odnosi se na ulaganja u projekt „Svilno 2 - Rijeka“, kupovinu zemljišta, poslovnog objekta, opreme i licenci tvrtke „BG PHARM“ d.o.o. u stečaju iz Beograda te nabavku strojeva za izradu lijekova, laboratorijske opreme, uredske opreme, osobnih i teretnih vozila i namještaj.

U 2013. godini najznačajnija povećanja dugotrajne imovine odnose se na ulaganja u nekretnine. Za izgradnju građevina novog proizvodnog pogona „Svilno 2“ izdvojeno je 27.866.448 kuna.

Smanjenje postrojenja i opreme najvećim se dijelom odnosi na rashod i prodaju osobnih vozila te redovan rashod fizički dotrajale i neupotrebljive opreme.

U 2013. godini, sukladno Međunarodnom računovodstvenom standardu 23 – „Troškovi posudbe“, povećana je vrijednost kvalificirane imovine – ulaganje u nekretnine u sklopu projekta Svilno 2, za iznos od 3.727.103 kune troška redovne i povlaštene kamate (2012. godini 2.298.706 kuna) te naknade po kreditu u iznosu od 187.180 kuna (Bilješka 19 i 17).

c) *Ulaganja u nekretnine*

Tijekom 2013. godine izvršena je procjena vrijednosti jedine preostale nekretnine koja se evidentira sukladno Međunarodnom računovodstvenom standardu 40 – „Ulaganja u nekretnine“ te je utvrđeno da nema promjene tržišne vrijednosti u odnosu na 2012. godinu (2.490.056 kuna).

Krajem 2012. godine odlukom uprave o aktivnoj prodaji dijela nekretnina iste su bilančno iskazane na poziciji Kratkotrajne imovine (Bilješka 7) - Dugotrajna imovine namijenjena prodaji. U toku 2013. godine aktivno se oglašava prodaja. Nije realizirana prodaja niti jedne nekretnine, a odlukom uprave i u 2014. godini nastavlja se s aktivnom prodajom nekretnina te je sukladno Zakonu o gradnji pokrenut postupak ishodovanja certifikata o energetske učinkovitosti.

d) *Predujmovi za dugotrajnu materijalnu imovinu*

Predujmovi za dugotrajnu materijalnu imovinu na dan 31. prosinca 2013. godine iznose 12.686.711 kunu (2012. godine 837.270 kuna), a odnose se na predujmove plaćene za postrojenja, opremu, te transportna sredstva. Iznos od 10.081.688 kuna predstavlja predujam dan društvu BAUSCH + STROBEL GmbH za izradu opreme, u iznosu od 80% ugovorene cijene prema ugovoru o izradi opreme.

e) Dugotrajna financijska imovina

Dugotrajnu financijsku imovinu čine udjeli kod ovisnih i pridruženih društava te sudjelujući interesi.

Udjeli kod ovisnih društava odnose se na:

	2012. u kn	2013. u kn
Farmis d.o.o. Sarajevo	170.228	170.228
Jadran-Galenski laboratorij, d.o.o. Ljubljana	963.101	963.101
Jadran-Galenski laboratorij, d.o.o. Beograd	151.670	151.670
Pablo d.o.o. Zagreb	28.768.528	33.768.528
JGL North America LLC	104.460	104.460
Adrialab d.o.o.	0	100.000
Stanje 31. prosinca	30.157.987	35.257.987

Tijekom 2013. godine realizirano je ulaganje u dugotrajnu financijsku imovinu kroz osnivanje tvrtke Adrialab d.o.o. Rijeka u 100 % vlasništvu u iznosu od 100.000,00 kuna, te povećanje kapitala ovisne tvrtke Pablo d.o.o. u iznosu od 5.000.000,00 kuna.

Ulaganje u pridruženo društvo Galena d.o.o. evidentira se metodom udjela i na dan 31.12.2013. iznosi 235.805 kuna (2012. godine u iznosu od 150.505 kuna). JGL ima 49 % udjela u društvu Galena d.o.o. Povećanje ulaganja rezultat je učešća u dobiti 2013. godine u iznosu od 85.300 kuna.

Sudjelujuće interese čine ulaganja u:

	2012. u kn	2013. u kn
Kanal Ri d.o.o.	785.000	785.000
Kvarner Vienna Insurance Group d.d.	337.575	337.575
Menadžer d.o.o.	7.572	7.572
Ri-Novine d.o.o.	10.000	10.000
Stanje 31. prosinca	1.140.147	1.140.147

f) Odgodena porezna imovina

Odgodenu poreznu imovinu čini obveza poreza na dobit na iznos privremenih poreznih razlika za rezervacije za jubilarne nagrade i otpremnine te privremeno nepriznato vrijednosno usklađenje za procijenjena nenaplativa potraživanja na tržištu Ukrajine (Bilješka 7 b).

Odgodena porezna imovina na rezervacije za jubilarne nagrade i otpremnine za 2012. godinu u iznosu od 183.468 kuna evidentirana je u 2013. godini. Greška prethodnog razdoblja nije značajna te nije provedeno retroaktivno prepravljjanje prethodnog razdoblja sukladno Međunarodnom računovodstvenom standardu 8 – Računovodstvene politike, promjene računovodstvenih procjena i pogreške.

Odgodenu poreznu imovinu čini:

	2012. u kn	2013. u kn
Rezervacija za jubilarne nagrade i otpremnine 2012.	0	183.468
Rezervacija za jubilarne nagrade i otpremnine 2013.	0	19.129
Vrijednosno usklađenje potraživanje od kupaca Ukrajine	0	4.561.089
Stanje 31. prosinca	0	4.763.686

7. KRATKOTRAJNA IMOVINA

a) Zalihe

Zalihe sačinjavaju:

	2012. u kn	2013. u kn
Sirovine i materijal	55.221.013	61.717.075
Gotovi proizvodi	60.506.685	60.778.388
Roba	1.318.310	1.504.076
Dugotrajna imovina namijenjena prodaji	26.027.297	26.027.297
Stanje 31. prosinca	143.073.305	150.026.836

Dugotrajna imovina namijenjena prodaji iskazana je sukladno MSFI-5 Dugotrajna imovina namijenjena prodaji i ukinuti dijelovi poslovanja (Bilješka 6 b.)

b) Potraživanja

Potraživanja čine: potraživanja od ovisnih društava, pridruženih poduzetnika, potraživanja od kupaca, potraživanja od zaposlenih, potraživanja od države i drugih institucija i ostala potraživanja.

Potraživanja od ovisnih i pridruženih društava iskazana su u iznosu od 60.741.989 kuna (2012. godine u iznosu od 55.335.653 kune).

	Osnov potraživanja	2012. u kn	2013. u kn
Pablo d.o.o. (grupa)	Cesije	25.125.384	25.782.836
Pablo d.o.o. (grupa)	Prodaja	0	15.588
Farmis d.o.o. Sarajevo	Prodaja	18.386.412	17.097.887
Jadran Galenski laboratorij d.o.o. Beograd	Prodaja	11.003.524	13.692.680
Jadran Galenski laboratorij d.o.o. Ljubljana	Prodaja	815.428	3.258.000
JGL NORTH AMERICA LLC	Prodaja	0	891.746
Galena d.o.o.	Kamata	4.906	3.252
Ukupno		55.335.653	60.741.989

Potraživanja od kupaca odnose se na:

	2012. u kn	2013. u kn
Kupci u zemlji	74.275.640	48.242.521
Kupci u inozemstvu	207.520.619	289.346.401
Stanje 31. prosinca	281.796.259	337.588.922

Potraživanje od domaćih kupaca u 2013. godini umanjeno je za ispravak vrijednosti u iznosu 39.203 kuna (2012. godine 27.487 kuna), a sa konta ispravka vrijednosti izvršen je otpis u iznosu od 17.080 kuna. Potraživanje od kupaca u inozemstvu u 2013. godini umanjeno je za ispravak vrijednosti u iznosu 22.805.444 kune (2012. godine 988.135 kuna).

Ukupno stanje vrijednosnih usklađenja potraživanja u 2013. godini iznosi 36.720.736 kuna (2012. godine 14.812.754 kune).

Analiza političke situacije u Ukrajini ukazala je na veliku rizičnost naplate potraživanja od kupaca na tržištu Ukrajine. Temeljem točke 8 MRS-a 10 - Događaji nakon datuma bilance i točke 18 MRS-a 18 – Prihodi, a radi velike neizvjesnosti oko daljnjeg razvoja situacije i nedostatka prikladne osnove za procjenu razmjera buduće naplate, Društvo se odlučilo na konzervativni pristup i evidentiralo ispravak cjelokupnog potraživanja od ukrajinskih kupaca umanjenog za iznos osiguran preko Hrvatskog kreditnog osiguranja d.d. Ispravak vrijednosti potraživanja ukrajinskih kupaca u 2013. godini iznosi 22.805.444 kune.

Vrijednosno usklađenje potraživanja od ukrajinskih kupaca u iznosu od 22.805.444 kune porezno je nepriznati rashod jer su dospjeća potraživanja nakon 1.11.2013. godine. Porezna obveza od 20 % ove privremene porezne razlike evidentirana je kao odgođena porezna imovina u visini od 4.561.089 kuna (Bilješka 6 f i Bilješka 22).

Potraživanja od zaposlenih iskazana su u iznosu od 22.150 kuna (2012. godine u iznosu od 26.207 kuna).

Potraživanja od države i drugih institucija iskazana su u iznosu od 7.968.178 kuna (2012. godine u iznosu od 18.341.686 kuna).

Ostala potraživanja odnose se na:

	2012. u kn	2013. u kn
Potraživanja za predujmove	1.838.464	585.693
Ostala potraživanja	8.687	691.186
Potraživanje s osnova naknade štete	2.898	15.713
Stanje 31. prosinca	1.850.049	1.292.592

c) Kratkotrajna financijska imovina

Kratkotrajnu financijsku imovinu čine: dani zajmovi povezanim društvima, potraživanja za ulaganja u vrijednosne papire te dani zajmovi i depoziti,

Dani zajmovi pridruženim društvima odnose se na:

	2012.	2013.
	u kn	u kn
Galena d.o.o.	278.000	278.000
Stanje 31. prosinca	278.000	278.000

Potraživanja za primljene vrijednosne papire-mjenice iskazana su u iznosu od 500.000 kuna (2012. godine u iznosu od 600.000 kuna).

Depoziti i kaucije odnose se na:

	2012.	2013.
	u kn	u kn
Grad Komiža	100.000	100.000
Petrović Marko	16.008	16.056
Erste& steiermarkische s-Leasing	75.164	76.081
Stanje 31. prosinca	191.172	192.137

d) Novac u banci i blagajni

	2012.	2013.
	u kn	u kn
Žiro račun	1.747.221	1.142.803
Blagajna	7.960	8.757
Devizni račun i nerezidentni računi	8.815.342	6.896.722
Devizna blagajna	22.991	11.012
Stanje 31. prosinca	10.593.514	8.059.294

8. PLAĆENI TROŠKOVI BUDUĆEG RAZDOBLJA I OBRAČUNATI PRIHODI

Plaćeni troškovi budućeg razdoblja u iznosu od 7.697.728 kuna (2012. godine u iznosu od 6.018.272 kune) odnose se na unaprijed obračunate kamate na leasing, unaprijed plaćane troškove registracije te na ostale plaćene troškove budućeg razdoblja.

9. KAPITAL I REZERVE

Temeljni kapital JGL d.d. Rijeka iznosi 58.310.000 kuna i podijeljen je na 583.100 dionica nominalne vrijednosti od 100 kuna po svakoj dionici i to serije A 7.500, serije B 30.000, serije C 18.750 komada, serije D 2.060 i serije E 524.790.

Dana 16.01.2013. upisana je u Trgovački sud nova emisija dionica - serija D u iznosu

od 510 dionica (uplata je izvršena 27.12.2012. u iznosu od 2.379.425 kuna), a temeljem Odluke redovne glavne Skupštine Društva.

Dana 26.03.2013. upisano je u Trgovački sud povećanje serije D u iznosu od 1.550 dionica (uplate su izvršene u periodu od 19. - 22.03.2013. u iznosu od 7.231.587 kuna), a temeljem Odluke redovne glavne Skupštine Društva.

Dana 16.05.2013. upisana je u Trgovački sud nova emisija dionica - serija E, povećanje temeljnog kapitala iz reinvestirane dobiti u iznosu od 52.479.000 kuna. Za svaku postojeću dionicu emitiralo se 9 dionica reinvestirane dobiti, a temeljem Odluke redovne glavne Skupštine Društva.

Vlasnička struktura na dan 31.12.2013.

IME I PREZIME	BROJ DIONICA	% U KAPITALU
Ivo Usmiani	177.060	30,365
Zdravko Saršon	117.250	20,108
Marina Pulišić	26.200	4,493
Grozdana Božić	14.380	2,466
Sanja Vujić Šmaguc	12.250	2,101
Vesna Črnjarić	11.870	2,036
Đurđica Miletović Forempoher	9.900	1,698
Majid Hejja	7.300	1,252
Jasmin Huljaj	6.970	1,195
JGL DD.	4.138	0,710
Mali dioničari (200 osoba)	195.782	33,576
UKUPNO	583.100	100,000

Izvor: JGL

Na početku razdoblja Društvo je posjedovalo 200 vlastitih dionica. Nakon provođenja postupka reinvestirane dobiti u portfelju je bilo 2.000 vlastitih dionica (200 dionica + 1.800 dionica iz reinvestirane dobiti). Tijekom 2013. godine Društvo je steklo 4.638 vlastitih dionica, nakon čega je u portfelju ostalo 6.638 vlastitih dionica.

Odlukom redovne glavne Skupštine Društva članovima Izvršnog odbora dodijeljeno je bez naknade 2.500 vlastitih dionica (2012. godine 97 komada). Nakon dodjele, u portfelju se nalazi 4.138 dionica, evidentiranih na dan 31.12.2013. godine.

Sve promijene koje su nastale nakon 05.11.2013. godine nisu evidentirane kod Središnje depozitarne agencije.

Društvo je, sukladno odredbama Zakona o trgovačkim društvima, formiralo rezerve za vlastite dionice koje na dan 31. prosinca 2013. godine iznose 2.269.752 kune (2012. godine 928.818 kuna).

Zakonske i ostale rezerve formirane su sukladno Zakonu o trgovačkim društvima i Statutu JGL d.d., Rijeka. Zakonske rezerve na dan 31.12.2013. godine iznose 3.000.000 kuna (2012. godine 420.819 kuna). Ostale pričuve na dan 31.12.2013. godine iznose 2.140.779 kuna (2012. godine 2.140.779 kuna).

Odlukom redovne glavne Skupštine Društva izdvojeno je iz zadržanih dobiti ostvarenih nakon 2005. godine, ukupno 5.831.000 kuna (u 2012. godini 16.844.700 kuna) na ime dividende, imateljima redovnih dionica serija "A", "B", "C", "D" i "E" i to u iznosu od 10 kuna po dionici s pravom na dividendu.

Neto dobit tekuće godine iznosi 71.834.786 kune (124 kuna/dionici) i predstavlja

dobit ostvarenu prema Računu dobiti i gubitka.

Knjigovodstvena vrijednost dionica na dan 31.12.2013. godine iznosi 670 kuna (u 2012.godini 543 kuna).

Dividende se priznaju u izvještaju o promjenama glavnice i prikazuju kao obveza u razdoblju u kojem su izglasane.

10. REZERVIRANJA

Rezerviranja za troškove jubilarnih nagrada i otpremnina na dan 31.12.2013. godine iznose 1.012.986 kuna (2012. godine 917.341 kuna).

11. DUGOROČNE OBVEZE

Nakon početnog priznavanja, dugoročne financijske obveze društvo mjeri po amortiziranom trošku primjenom metode efektivne kamatne stope.

a) Dugoročne obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama

Dugoročne obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama iznose 181.053.276 kuna (2012. godine 145.731.084 kune).

Obveze za dugoročni financijski leasing sastoje se od više ugovora o financijskom leasingu čiji su predmet teretna vozila, sustav čistih soba, strojevi za izradu i pakiranje lijekova, analitička oprema, laserski čitač kodova, sistem izrade očnih kapi, sterilizator i dr.

Pregled stanja obveza za dugoročni leasing:.

	2012 u kn	2013 u kn
<i>Erste & Steiermarkische S-leasing</i>	4.132.620	1.929.367
<i>PBZ leasing d.o.o.</i>	8.448.944	6.762.286
<i>Unikredit leasing Croatia d.o.o.</i>	0	1.161.320
Stanje 31.prosinca	12.581.564	9.852.973

Obveze prema bankama s osnova ugovora o dugoročnim kreditima iznose 171.200.303 kune (2012. godine 133.149.520 kuna). Navedeni dugoročni krediti odnose se na Program kreditiranja izvoznika i Program kreditiranja gospodarstva iz sredstava Hrvatske banke za obnovu i razvitak. Tekuće dospjeće u iznosu od 58.605.236 kuna koje dospjeva za povrat u 2014. godini (u 2012. godini 27.172.714 - dospjelo u 2013.godine) iskazano je u kratkoročnim obvezama.(Bilješka 12.c).

Pregled stanja dugoročnih kredita iz Programa kreditiranja izvoznika i Programa kreditiranja gospodarstva iz sredstava Hrvatske banke za obnovu i razvitak.

	2012. u kn	2013. u kn
Erste & Steiermarkische Bank	50.685.923	37.949.511
SocieteGenerale-Splitska banka	33.537.822	21.587.032
Hrvatska banka za obnovu i razvoj	0	75.517.595
Privredna banka Zagreb	48.925.775	36.146.165
Stanje 31. prosinca	133.149.520	171.200.303

Kao osiguranje vraćanja kredita upisano je založno pravo na nekretninama u vlasništvu društva.

b) Obveze po vrijednosnim papirima

Obveze po vrijednosnim papirima na dan 31. prosinca 2013. godine iznose 139.612.667 kuna, a odnose se na obveze za izdane dugoročne obveznice (2012. godine 139.444.667 kuna).

JGL d.d. je 20. travnja 2011. godine izdalo obveznice u iznosu 140.000.000 kuna na temelju Informativnog memoranduma koji nije bio predmetom odobrenja HANFA-e jer je isti izuzet od objave temeljem članka 351., stavka 1., točka 3. Zakona o tržištu kapitala, odnosno jer je ponuda Obveznica upućena ulagateljima koji su za upisane Obveznice uplatili iznos od najmanje EUR 50.000 .

Dana 03.11.2011. godine, HANFA je donijela Rješenje KLASA. UP/I-451-04/11-12/5 URBROJ : 326-111/11-8, kojim se odobrava jedinstveni prospekt uvrštenja 140.000.000 obveznica, oznake JDGL-O-166A, na ime izdanih u nematerijaliziranom obliku, u denominaciji od HRK 1, uz promjenjivu kamatnu stopu, dospjeća 10. lipnja 2016. godine, na uređenom tržištu.

Utvrđena kamatna stopa za period od 10. lipnja 2012 - 09. lipnja 2013. iznosila je 6,1725%. Utvrđena je kamatna stopa 4,80% za period od 09. lipnja 2013. – 10.lipnja 2014. godine. Tijekom 2013. godine Društvo je na ime dospjelih kamata isplatilo 8.641.500 kuna (u 2012. godini 10.122.875 kuna).

12. KRATKOROČNE OBVEZE

a) Obveze prema ovisnim društvima

Obveze prema ovisnim društvima iskazane su u iznosu od 6.129.168 kuna (2012. godine u iznosu od 5.011.156 kuna).

	2012. u kn	2013. u kn
Adrialab d.o.o.	0	15.590
Pablo d.o.o. (grupa)	100.585	303.750
Farmis d.o.o. Sarajevo	51.030	323.244
Jadran Galenski laboratorij d.o.o. Beograd	2.885.703	4.627.501
Jadran Galenski laboratorij d.o.o. Ljubljana	604.950	735.618
JGL North America	1.368.887	123.465
Stanje 31. prosinca	5.011.156	6.129.168

b) Obveze za zajmove, depozite i slično

Obveze po financijskom leasing-u na dan 31.12.2013. godine odnose se na tekuće dospjeće obveza za financijski leasing u 2014. godini.

	2012 u kn	2013 u kn
Erste & Steiermarkische S-leasing	2.748.958	2.304.346
PBZ leasing d.o.o.	2.587.015	2.994.685
Unikredit leasing Croatia d.o.o.	0	411.957
Stanje 31.prosinca	5.335.973	5.710.988

c) Obveze prema bankama i drugim financijskim institucijama

Obveze prema bankama na dan 31.12.2013. godine odnose se na:

	2012. u kn	2013. u kn
Hypo Alpe-Adria bank d.d.	56.522.202	10.118.355
Privredna banka d.d.	13.069.700	33.049.920
Raiffeisen Bank d.d.	9.975.226	7.640.552
Erste & Steiermarkische Bank	12.933.870	13.431.586
Splitska banka	5.810.856	12.123.730
Obveze za naknade	979.637	982.060
Stanje 31. prosinca	99.291.491	77.346.203

Navedene obveze odnose se na kratkoročne kredite za nabavku materijalne imovine, obrtnih sredstva, za kreditiranje nekretnine projekta Svilno 2, te za održavanje likvidnosti. Na tekuće dospjeće prebačen je pripadajući dio HBOR-ovih kredita s dugoročnih obveza u iznosu od 58.605.236 kuna. Kao osiguranje vraćanja kredita upisano je založno pravo na nekretninama u vlasništvu društva.

d) Obveze za predujmove

Obveze za predujmove kupaca na dan 31.12.2013. iznose 644.719 kuna (u 2012. godini 493.847 kuna).

e) Obveze prema dobavljačima

Obveze prema dobavljačima odnose se na:

	2012. u kn	2013. u kn
Dobavljači u zemlji	48.116.345	42.378.990
Dobavljači /sudjelujući interesi	11.333	98.871
Dobavljači u inozemstvu	34.511.916	47.625.208
Stanje 31. prosinca	82.639.594	90.103.069

Obveze prema poduzetnicima u kojima postoje sudjelujući interesi u iznosu od 98.871 kuna (11.333 kuna u 2012. godini) odnose se na obvezu prema Kanal Ri d.o.o.

f) Obveze po vrijednosnim papirima

Obveze po vrijednosnim papirima na dan 31.12.2013. godine iznose 3.320.000 kuna (u 2012. godini 1.200.000 kuna).

g) Obveze prema zaposlenicima

Obveze prema zaposlenicima na dan 31.12.2013. godine iznosi 13.046.189 kuna (u 2013. godini 10.220.416 kuna). Navedene obveze odnose se na obveze za neto plaću i naknade za 12. mjesec, naknade za prijevoz, naknade za bolovanje, naknade za odvojeni život, bonuse za rad u 2013. godini, te obveze za obustave iz plaća.

h) Obveze za poreze, doprinose i slična davanja

Obveze za poreze, doprinose i druge pristojbe na dan 31.12.2013. godine iznose 17.183.683 kune (u 2012. godini 15.526.001 kuna). Navedene obveze odnose se na obveze za poreze i doprinose iz i na dohodak i obveze za porez na dobit po odbitku.

i) Obveze s osnova udjela u rezultatu

Obveze s osnova udjela u rezultatu iznose 21.000 kuna na dan 31.12.2013. godine (u 2012. godini iznosilo je 18.000 kuna).

j) Ostale kratkoročne obveze

Ostale kratkoročne obveze odnose se na sljedeće:

	2012. u kn	2013. u kn
Obveze prema čl. nadzornog odbora	29.340	29.787
Obveze po cesijama, asignacijama i sl.	2.633.332	196.542
Obveze za 3. mirovinski stup	14.600	18.100
Stanje 31. prosinca	2.677.272	244.429

13. PRIMANJA RADNIKA

U toku redovnog poslovanja prilikom isplata plaća u ime svojih radnika obavljaju se redovita plaćanja doprinosa sukladno Zakonu. Obvezni mirovinski doprinosi fondovima iskazuju se kao dio troška plaća kada se obračunaju. Obveze za neoporezive naknade, potpore i nagrade priznaju se u razdoblju kada su ostvarene.

14. ODGOĐENO PLAĆANJE TROŠKOVA I PRIHOD BUDUĆEG RAZDOBLJA

Odgođeno plaćanje troškova i prihod budućeg razdoblja iznose 16.589.945 kuna (2012. godine 8.997.065 kuna), od čega se 4.266.178 kuna (2012. godine 5.439.246 kuna) odnosi na obračunate nedospjele kamate po obveznicama i deviznim kreditima, 2.375.170 kuna na odgođeno plaćanje troškova (2012. godine 44.876 kuna), zatim odgođeni prihodi iz državnih potpora za nepovratna sredstva 1.643.469 kuna (2012. godine 764.050 kuna), odgođeni prihod po povlaštenoj kamati od državnih potpora po HBOR-ovom kreditu iznose

5.661.348 kuna (2012. godine nije bilo kredita ni povlaštenih kamata), te odgođeno plaćanje troškova za neiskorištene godišnje odmore u iznosu od 2.643.780 kuna (2012. godine 2.748.894 kune).

15. IZVANBILANČNI ZAPISI

Izvanbilančni zapisi u 2013. godini iznose 83.670.947 kuna (2012. godine 110.313.814 kune), a odnose se na evidencije primljenih akreditiva od kupaca, danih akreditiva ino dobavljačima, bankovnih garancija, okvirnih kredita te primljenih kredita koji troše okvir.

16. POSLOVNI PRIHODI

Poslovne prihode čine:

	2012. u kn	2013. u kn
Prihod od prodaje na domaćem tržištu	146.124.726	144.341.035
Prihod od prodaje na inozemnom tržištu	439.939.933	510.113.767
Prihodi od dotacija i subvencija	269.775	87.880
Ostali prihodi	11.634.025	8.811.376
Ukupno	597.968.459	663.354.058

a) Segmentiranje prihoda po programima

	2012. u kn	2013. u kn
Receptni program	147.614.162	139.688.759
Bezreceptni program	139.294.472	155.530.168
Program Aqua Maris	264.391.794	319.781.621
Ugovorna proizvodnje i Licensing Out	30.797.511	34.237.686
Usluge i maloprodaja	3.966.720	5.216.568
Ukupno	586.064.659	654.454.802

Prihodi od dotacija i subvencija odnose se na prihode u iznosu amortizacije dugotrajne opreme nabavljene prethodnih godina uz subvencioniranje države u iznosu od 87.880 kuna (u 2012. godini 269.775 kuna).

Pravilnikom o izmjenama i dopunama Pravilnika o strukturi i sadržaju godišnjih financijskih izvještaja (NN 130/2010) ukinuta je pozicija Prihodi na temelju uporabe vlastiti proizvoda, robe i usluga, pa su stoga prikazani u poziciji Ostali poslovni prihodi u iznosu 5.294.404 kune (4.157.451 kuna za 2012. godinu).

Na prihode od prodaje ostvarene s ovisnim društvima odnosi se 21.113.487 kuna (2012. godine 19.474.870 kuna).

17. POSLOVNI RASHODI

Poslovne rashode čine:

	2012. u kn	2013. u kn
Promjene vrijednosti zaliha proizvodnje u tijeku i gotovih proizvoda	2.759.950	-271.703
Troškovi materijala, energije i sitnog inventara	165.451.098	189.148.964
Troškovi prodane robe	3.669.347	2.992.978
Ostali vanjski troškovi usluga	150.783.090	150.066.265
Troškovi osoblja	124.042.668	149.225.757
Amortizacija	22.084.666	23.755.370
Ostali troškovi (dnevnice, osiguranje, bankarske naknade, stručno obrazovanje i sl.)	29.908.394	30.118.987
Vrijednosno usklađenje kratkotrajne imovine	469.292	22.961.033
Rezerviranja	1.212.201	95.645
Ostali poslovni rashodi (donacije, rashodi i sl.)	9.010.499	10.565.867
Ukupno	509.391.205	578.659.163

Troškovi materijala ostvareni s ovisnim društvima iznose 15.808 kuna (2012. godine 38.307 kuna). Na ostale vanjske troškove usluga s ovisnim društvima odnosi se 4.972.452 kune (2012. godine 5.263.213 kuna). Ostali poslovni rashodi s ovisnim društvima iznose 558.843 kune (2012. godine zajedno s ostalim troškovima iznosilo je 1.374.175 kuna).

Sukladno MRS-u 23 troškovi naknade po kreditu u iznosu od 187.180 kuna prebačeni su na kvalificiranu dugotrajnu imovinu (027 - nekretnine i građevine u pripremi).

Vrijednosno usklađenje u 2013. godini iznosi 22.961.033 kune (2012. godini 469.292 kune) od čega usklađenje potraživanja ukrajinskih kupaca iznosi 22.805.444 kune (Bilješka 7 b).

18. FINANCIJSKI PRIHODI

Financijske prihode čine:

	2012. u kn	2013. u kn
Prihodi od kamata	85.969	97.875
Prihodi od tečajnih razlika	19.243.117	20.142.898
Prihodi od dividende	0	1.085
Prihodi od pridruženih pod. i sudjelujućih interesa	19.562	19.460
Prihodi financiranja od povezanih društava	1.115.716	1.177.304
Prihodi od porasta vrijednosti ulaganja u nekretnine	7.673	0
Ukupno	20.472.037	21.438.622

19. FINANCIJSKI RASHODI

Financijske rashode čine:

	2012. u kn	2013. u kn
Rashodi od kamata	17.417.954	15.722.634
Rashodi od tečajnih razlika	20.700.518	20.569.149
Ostali financijski prihodi od ovisnih društava	854.417	2.672.466
Rashodi od pada vrijednosti ulaganja u nekretnine	424.454	
Ukupno	39.397.343	38.964.249

Sukladno MRS-u 23 troškovi redovne i povlaštene kamate po kreditu u iznosu od 3.727.103 kune prebačeni su na kvalificiranu dugotrajnu imovinu (027 - nekretnine i građevine u pripremi). Krediti od HBOR-a namijenjeni su za izgradnju novog projekta Svilno 2.

20. UDIO U DOBITI OD PRIDRUŽENIH PODUZETNIKA

U toku 2013. godine Društvo je sudjelovalo u dobiti pridruženog poduzetnika s 85.300 kuna (2012. godine 97.177 kune).

21. TROŠKOVI REVIZIJE I POREZNOG SAVJETOVANJA

U toku 2013. godine Društvo je realiziralo troškove poreznog savjetovanja u iznosu od 97.069 kuna (2012. godine 71.281 kune) te 175.000 kuna za troškove revizije poslovanja JGL-a (2012. godine u iznosu od 115.000).

22. POREZ NA DOBIT

Porez na dobit obračunava se prema propisima Republike Hrvatske na osnovicu koju čini dobit kao razlika između prihoda i rashoda, uvećana, odnosno umanjena prema odredbama Zakona o porezu na dobit.

Tekući porez predstavlja očekivanu poreznu obvezu obračunatu na oporezivi iznos dobiti za godinu, koristeći poreznu stopu važeću na dan bilance, porezne povlastice i sva usklađenja porezne obveze iz prethodnih razdoblja.

U 2013. godini Društvo je ostvarilo dobit prije oporezivanja od 67.254.568 kuna (u 2012. godini iznosi 69.749.125 kuna.)

Društvu je u 2009. godini dodijeljen status nositelja poticajnih mjera temeljem Zakona o poticanju ulaganja te koristi porezne povlastice u vidu smanjene stope poreza na dobit koja iznosi 7 %. Pri obračunu poreza na dobit za 2013. godinu iskorišten je porezni poticaj s te osnove u iznosu od 5.025.383 kune (u 2012. godini iznosi 3.378.003 kune).

Društvu je 26.2.2014. godine Ministarstvo gospodarstva temeljem Zakona o poticanju investicija i unapređenju investicijskog okruženja dodijelilo status nositelja poticajnih mjera za projekt Svilno 2. Društvo koristi porezne povlastice u vidu smanjene stope poreza na dobit

koja iznosi 0 % (Bilješka 28). Pri obračunu poreza na dobit za 2013. godinu iskorišten je porezni poticaj s te osnove u iznosu od 2.705.975 kuna.

Društvo će reinvestirati dobit ostvarenu u 2013. godini u iznosu od 58.954.000 kuna s namjerom povećanja temeljnog kapitala. Temeljem čl. 6. st. 1. t. 6. Zakona o porezu na dobit i čl. 12.a Pravilnika iznos reinvestirane dobiti umanjuje osnovicu porezan na dobit za 2013. godinu.

Utvrđena porezna obveza u 2013. godini iznosi 0 kuna (u 2012. godini iznosi 1.818.925 kuna).

Društvo je u 2013. godini iskazalo odgođenu poreznu imovinu u iznosu od 4.580.218 kuna temeljem privremenih poreznih razlika nastalih radi rezervacija troškova za jubilarne nagrade i otpremnine te porezno nepriznatog vrijednosnog usklađenja nedospjelih potraživanja od kupaca na tržištu Ukrajine (Bilješka 6 f i Bilješka 7 b).

Budući da Društvo u 2013. godini koristi porezni poticaj koji primjenom porezne stope od 0 % svodi stvarnu poreznu obvezu na 0 kuna, odgođena porezna imovina u iznosu od 4.580.218 kuna uvećava neto dobit razdoblja.

23. IZVJEŠTAJ O OSTALOJ SVEOBUHVAATNOJ DOBITI

Dobit razdoblja i sveobuhvatna dobit razdoblja jednake su i iznose 71.834.786 kuna (u 2012. godini iznosi 69.749.125 kuna)

24. IZVJEŠTAJ O NOVČANOM TIJEKU

Izveštaj o novčanom tijeku sastavljen je po direktnoj metodi i prikazuje novčani tijek od poslovnih, investicijskih i financijskih aktivnosti.

Novčani tijek od poslovnih aktivnosti iskazuje povećanje u iznosu od 35.749.220 kuna.

Novčani tijek od investicijskih aktivnosti iskazuje smanjenje u iznosu od 52.166.418 kuna.

Novčani tijek od financijskih aktivnosti iskazuje povećanje u iznosu od 13.882.978 kuna.

Ukupni novčani tijek u 2013. godini iskazuje smanjenje u iznosu od 2.534.220 kuna.

25. IZVJEŠTAJ O PROMJENAMA KAPITALA

Izveštaj o promjenama kapitala za 2013. godinu prikazuje ukupno povećanje kapitala u iznosu od 72.277.907 kuna (2012. godine iznos je bio 54.717.926 kuna).

26. POTENCIJALNE OBVEZE

Protiv Društva nije pokrenut niti jedan sudski postupak.

27. UPRAVLJANJE RIZICIMA

Društvo je izloženo raznim financijskim rizicima koji su povezani s valutnim, kamatnim, kreditnim i rizikom likvidnosti. Društvo prati navedene rizike i nastoji umanjiti njihov potencijalni utjecaj na financijsku izloženost Društva.

Društvo je izloženo riziku promjene tečajeva inozemnih valuta prilikom nabavki i prodaje koji su denominirani u stranim valutama. Valutni rizik prisutan je zbog mogućih promjena tečajeva stranih valuta. Dominantni udio izvoda u prodaji društva rezultira izloženosti valutnom riziku na način da devizna aktiva premašuje iznos devizne pasive. Izloženost valutnom riziku se kontinuirano prati te se po potrebi koriste instrumenti zaštite. Odluka o zaštiti ovisi o valuti u kojoj je iskazano potraživanje te vrsti instrumenta zaštite od rizika kao i njegovoj cijeni.

Društvo je izloženo kamatnom riziku u maloj mjeri jer je većina kamatonosnog duga ugovorena uz fiksnu kamatnu stopu.

Imovina koja potencijalno može izložiti Društvo kreditnom riziku obuhvaća kratkotrajnu financijsku imovinu, novac te potraživanja od kupaca. Kreditni rizik vezan za potraživanja od kupaca je ograničen zbog rasprostranjenosti tih potraživanja po raznim zemljopisnim područjima i kupcima. Društvo se nastoji zaštititi ishodom instrumenta osiguranja plaćanja i selekcijom kupaca na temelju procjene boniteta. Za veće kupce na teritoriju Rusije Društvo raspolaže policama osiguranja izdanim od HBOR-a dok su značajni kupci drugih država pokriveni policama osiguranja izdanim od HKO-a (Hrvatsko kreditno osiguranje). Društvo kontinuirano radi s navedenim partnerima na povećanju udjela osiguranih kupaca u ukupnom iznosu potraživanja. Kreditni rizik je vezan i uz kratkotrajnu financijsku imovinu kao i novac u banci. Društvo se od navedenih rizika štiti držanjem sredstava kod poslovnih banaka preko koji vrši i ostatak poslovanja, a koje su među vodećim bankama u Republici Hrvatskoj te imaju zadovoljavajuće razine adekvatnosti kapitala.

Rizik likvidnosti manifestira se kao opasnost da Društvo neće moći izvršavati svoje obveze prema vjerovnicima. Od rizika likvidnosti se društvo štiti putem kreditnih linija koje omogućavaju društvu da jednostavno i brzo prebrodi trenutnu potrebu za likvidnim sredstvima uz unaprijed dogovorene i poznate uvjete.

28. DOGAĐAJI NAKON DATUMA BILANCE

Društvo je 5.2.2014. godine pri Trgovačkom sudu u Beogradu, Srbija registriralo ovisno društvo JGL d.o.o. Beograd – Sopot u 100 % vlasništvu. Temeljni kapital JGL d.o.o. Beograd – Sopot sastoji je od 378.488 kuna uplaćenih u novcu, te 5.069.351 kuna u stvarima i pravima – zemljište, zgrada, oprema i licence.

Društvu je 26.2.2014. godine Ministarstvo gospodarstva temeljem Zakona o poticanju investicija i unapređenju investicijskog okruženja dodijelilo status nositelja poticajnih mjera za projekt Svilno 2. Društvo je prijavilo investiciju u novi proizvodni pogon u vrijednosti od 35.772.038 € kojim će se osigurati kapaciteti za daljnji globalni rast na postojećim i novim tržištima. Ministarstvo je donijelo rješenje o maksimalnom intenzitetu potpore u visini 40 % ulaganja što iznosi 103.098.382 kune koje se mogu koristiti u periodu od 10 godina u vidu smanjene stope poreza na dobit koja iznosi 0 %.

Analiza političke situacije u Ukrajini početkom 2014. godine ukazala je na veliku rizičnost naplate potraživanja kupaca na tržištu Ukrajine te je Društvo evidentiralo ispravak potraživanja od ukrajinskih kupaca u iznosu od 22.805.444 kuna (Bilješka 7 b).



JADRAN - GALENSKI LABORATORIJ
dioničko društvo
RIJEKA
Svilno 20
NADZORNI ODBOR
saziv 2011 - 2015

IZVOD IZ
ZAPISNIKA

sa 17.radne sjednice Nadzornog odbora "Jadran" - Galenskog laboratorija d.d. iz Rijeke saziva 2011-2015 održane u srijedu 26.ožujka 2014.g. s početkom u 10,00 sati u prostorijama Ljekarničkog kluba "Jadran" u Rijeci, Vlačićev trg 3.

Pod točkom 3 dnevnog reda koja je glasila:

Razmatranje godišnjih financijskih izvješća za 2013.g. koje je sastavila uprava Društva, donijeta je slijedeća odluka:

ODLUKA BROJ 61

I

Nadzorni odbor "Jadran" – Galenskog laboratorija d.d. suglasan je sa godišnjim financijskim izvješćima "Jadran" – Galenskog laboratorija d.d. za 2013.g. , koje je sastavila Uprava Društva.

II

Uprava i Nadzorni odbor "Jadran" – Galenskog laboratorija d.d. utvrdili su godišnja financijska izvješća "Jadran" – Galenskog laboratorija d.d. za 2013.g.

III

Odluka stupa na snagu danom donošenja.

Za odluku su glasovali svi nazočni članovi Nadzornog odbora.

PREDSJEDNIK NADZORNOG ODBORA

ZDRAVKO SARŠON, mag.pharm.